



**TRWA SPÓR  
O KANALIZACJĘ**

## Bunt w Cielczy i Mieszkowie

Na zebraniu w Cielczy burmistrz Jarocina Adam Pawlicki tłumaczył, dlaczego trzeba płacić za kanalizację. Przyznał też, że gmina nie musiałaby pobierać tych opłat od mieszkańców, ale skoro już zaczęła... Dwa dni później odbyło się zebranie w Mieszkowie. Adam Pawlicki szybko jednak z niego wyszedł. - *Pod adresem burmistrza padały obraźliwe słowa* - opowiada sołtys Mieszkowa, Józef Baumann.

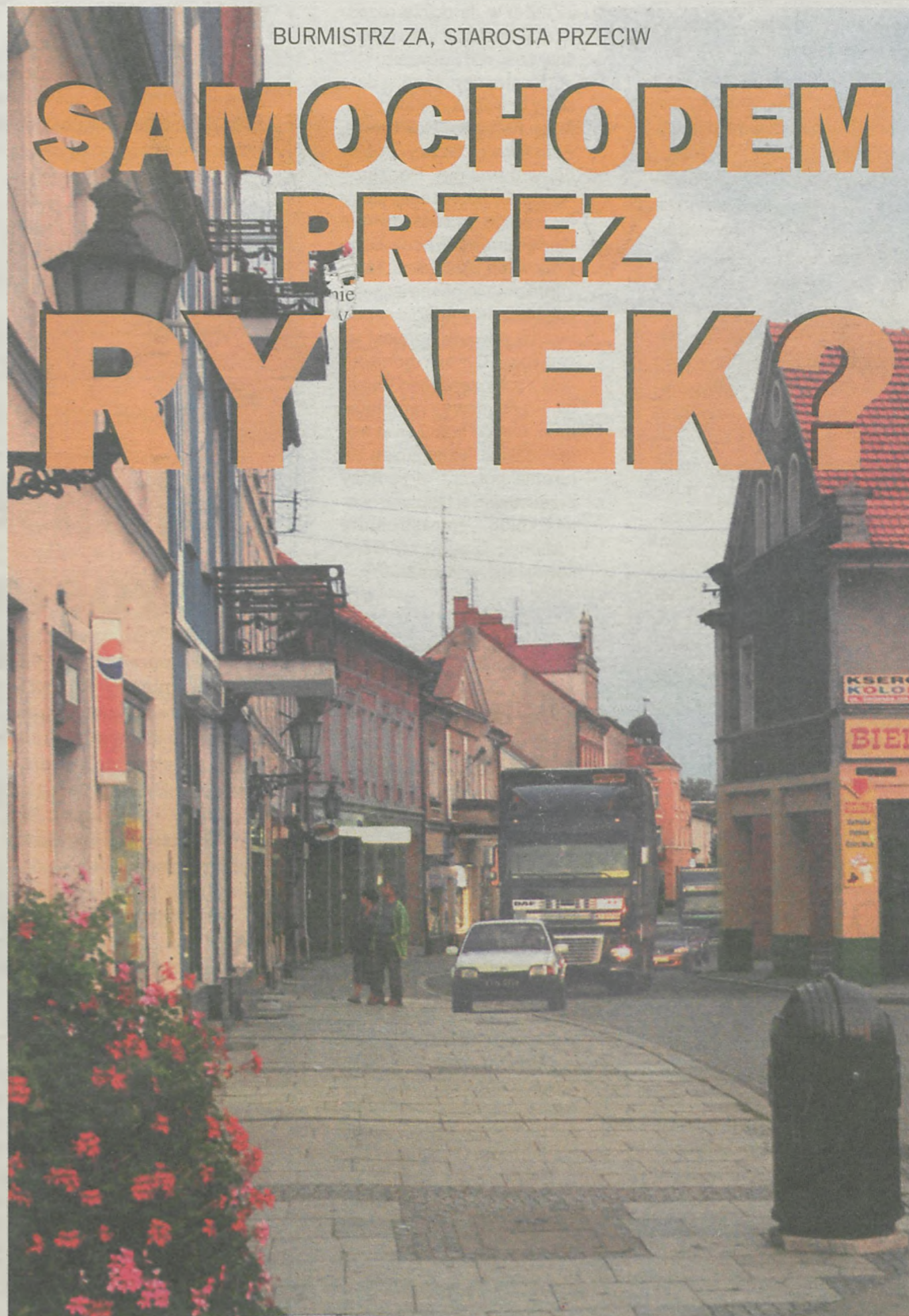
Czytaj na str. 7

### JAROCIN

## Nie znaleźli jelenia

Solidarną odpowiedzialnością za niepłacenie podatku od nieruchomości obciążyła gmina Jarocin firmy działające na terenie byłych Jarocińskich Fabryk Mebli. Gdy spółki złożyły odwołania, burmistrz zmienił zdanie i cofnął wydane wcześniej decyzje. - *Burmistrz je uchylił, ponieważ zależy mu na tym, aby z tego terenu do gminy splotywał podatek od nieruchomości. Idąc w spory z dzierżawcami, pieniądze nie wpływałyby do czasu jakichkolwiek rozstrzygnięć* - mówi Robert Cieślak, kierownik referatu podatków i opłat lokalnych w jarocińskim urzędzie miejskim. W zamian za cofnięcie decyzji, spółki zobowiązały się do regulowania podatku za obiekty, które faktycznie użytkują na potrzeby prowadzenia działalności.

Czytaj na str. 3



BURMISTRZ ZA, STAROSTA PRZECIW

# SAMOCHODEM PRZEZ RYNEK?

Przejazd ulicami Śródmiejską i Wyszyńskiego do al. Niepodległości zakłada nowy plan organizacji ruchu w Jarocinie. Za taką opcją opowiada się burmistrz. sprzeciwia się natomiast - starosta.

Planowane zmiany mają usprawnić ruch. Ma być więcej miejsc parkingowych w śródmieściu. Władze gminy chcą wprowadzić przejazd ulicą

Śródmiejską, wschodnią częścią rynku (przy kościele św. Marcina) i ul. kard. Wyszyńskiego, z wyjazdem na al. Niepodległości - chwilowo ulicami Gołębią, Mickiewicza i Kilińskiego. Nie wiadomo jednak, czy planowane zmiany wejdą w życie.

Czytaj na str. 3

18-19 SIERPNIA 2005

**TERAZ  
MŁODZI**

**WIELKOPOLSKI  
FESTIWAL  
MŁODZIEŻY  
JAROCIN 2005**

**hip-hop  
breakdance  
18 sierpnia**

**rockowe  
szaleństwo  
19 sierpnia**

**wszystko  
w amfiteatrze**

**WIĘCEJ  
W FESTIWALOWYM  
FOLDERZE**

**młyn**  
nieokreślony

## 700 TYSIĘCY DLA ZAKRZEWA

Powiat jarociński otrzymał 700 tys. złotych bezzwrotnej dotacji na remont Domu Pomocy Społecznej w Zakrzewie. Są to pieniądze przyznane przez Zarząd Województwa Wielkopolskiego z przeznaczeniem na dofinansowanie robót budowlanych w obiektach służących rehabilitacji mieszkańek. Inwestycja ruszy we wrześniu. Powiat ze swojego budżetu na ten cel dołoży 800 tys. zł.

Czytaj na str. 5

**ECHA KAMPANII WYBORCZEJ PLATFORMY  
OBYWATELSKIEJ**

## My się sądu nie boimy

Czy kampania z użyciem prosięcia w klatce zakończy się w sądzie? Obrońcy zwierząt zagrozili kandydatowi PO na posła Januszowi Wojtczakowi

procesem. Innych oburza z kolei przyrównanie polityków do świń. Szef sztabu wyborczego odpowiada, że procesu się nie boi.

Czytaj na str. 8

## Diabelski pazur w Kłęce

Setki ludzi bawiły się na festynie zorganizowanej z okazji Dnia Ziela-rza w Kłęce. Panie wyzywały się w rzutach wałkiem do ciasta, a panowie wykazywali siłą, dźwigając swoje życiowe partnerki. Na uczestników zabawy czekała moc nagród. Ci, których ciekawiła firma, w którym produkowane są znajome syropy, mogli tego dnia obejrzeć zakład. Chętnych było wielu.

Czytaj na str. 8

### WOJCIECHOWO

## Złoto na jubileusz

Jubileusz 75-lecia Ochotniczej Straży Pożarnej w Wojciechowie był okazją do uhonorowania kilkudziesięciu strażaków medalami i odznaczeniami. - *OSP w Wojciechowie jest prężną, sprawną i operatywną jednostką. Posiada dobrze wyszkolonych strażaków i... samochód żuk* - mówił prezes Grzegorz Raczkiewicz. OSP otrzymała złoty medal za zasługi dla pożarnictwa, przyznany przez Związek Ochotniczych Straży Pożarnych RP.

Czytaj str. 9



# moim zdaniem

## Kolejny odcinek, czyli noga motyla



PIOTR  
PIOTROWICZ

Wraca sprawa reorganizacji ruchu w centrum Jarocina. W związku z tym, będziemy mieli kolejną odsłonę wcześniej nigdzie nie publikowanej komedii pod jakże tajemniczym tytułem: „O dwóch takich, co nie chcieli, ale musieli, czyli przygody Adasia i Sławusia”. Dla widzów, którzy nie widzieli poprzednich odcinków podajemy streszczenie w pigułce.

„Pewnego poranka w centralnej piaskownicy doszło do chwilowych przerw w pracy wywołanych przez warcholów i chuliganów, którzy nie chcieli już lepić babek według oficjalnego wzoru przekazanego przez niekwestionowany do tej pory autorytet wodzowski - Adasia (to oficjalne stanowisko podane przez rzecznika Adasia - Mobercika). Chwilowe przerwy w pracy okazały się niechwilowe, a Sławuś i paru innych, zdecydowanie starszych kolegów, wzięło swe foremki i odeszło do innej piaskownicy. Była wielka afera, a Przemus nawet chciał komuś dawać w łapę, ale oficjalnie i z pokwitowaniem, żeby nie było na niego. Potem obie piaskownice (były blisko siebie) rzuciły się piaskiem - kto komu bardziej w oczy. Staś jednak stwierdził, że piasek to mało i podrzucił Sławusiowi torebkę ze zużyтым asfaltem. Ale zaczęło śmierdzieć w piaskownicy Sławusia. Sławuś powiedział sobie, że mu tego nie zapomni.”

Następny odcinek zostanie wyemitowany w „Tele Kabel 85” w najbliższą środę. Wyjątkowo jest dozwolony od lat 18. Dowiedzieliśmy się bowiem, że mogą paść mocne słowa, a jedno ze sformułowań udało nam się uzyskać: „Samochody na rynek? Nigdy, motyla noga”.

### Z SIEDLEMINA DO POTARZYCY DROGĄ O EUROPEJSKIM STANDARDZIE

## Unijne budowanie

Trwa budowa drogi Siedlemin - Potarzyca, na którą gminie Jarocin przyznano ponad 5 mln zł z Unii Europejskiej. Jednak firma DroBud, wygrała przetarg za 4.050.000 zł. Stąd też dotacja będzie niższa. Gmina dostanie 3.037.000 zł z Unii (75 % wartości przedsięwzięcia), 405.000 zł z budżetu państwa. Samorząd musi wyłożyć ze swojej kasy 607.000 zł.

Na odcinku ponad kilometra położono już dwie warstwy asfaltu. Niebawem zostanie wylana trzecia. Na pozostałym grun-

cie, długości około 3 km przygotowywane jest podłoże pod dywanik asfaltowy. Pracownicy nawożą piasek i tłuczeń. Kierownik budowy Zbigniew Pawełczyk zakończenie inwestycji przewiduje na kwiecień przyszłego roku. Droga będzie miała 4,3 km długości i w granicach 5,5 m szerokości. - Nowa trasa polepszy komunikację wewnątrz gminy. Skróci się dojazd mieszkańców Potarzycy do Jarocina, a gmina poprzez skrócenie dojazdu, zyska na kosztach dowozu dzieci do szkół - uważa burmistrz Adam Pawlicki. (ag)



PROJEKT BUDOWY DROGI był jedynym dofinansowanym przez urząd marszałkowski z Europejskiego Funduszu Odbudowy i Rozwoju, choć gmina Jarocin ubiegała się o pieniądze na kilka inwestycji

### POWIAT

## Plany na drogi i szpital

Projekt restrukturyzacji ZZOZ-u w Jarocinie rozpatrzony zostanie na najbliższej sesji rady powiatu.

Posiedzenie odbędzie się w czwartek, 18 sierpnia, w sali Komendy Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Jarocinie. Początek - godz. 10.00. Na sesji obecny będzie przedstawiciel Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad, który zaprezentuje ocenę istniejącej sieci dróg krajowych na terenie powiatu i projekt jej rozwoju. Omówi ponadto plany dotyczące modernizacji, przebudowy i remontów dróg. Ocenę stanu dróg wojewódzkich istniejących na terenie powiatu przedłoży przedstawiciel Departamentu Ekologii, Infrastruktury i Mienia, Urzędu Marszałkowskiego w Poznaniu. (akf)

### KOTLIN

## O gazie i szkołach

O zaopatrzeniu gminy w ciepło, energię elektryczną i gaz dyskutować będą radni podczas najbliższej sesji. Posiedzenie odbędzie się w piątek, 19 sierpnia. Początek - godz. 16-ta. Rada zapozna się również z kwestią przygotowania szkół do nowego roku szkolnego.

Dwa dni wcześniej obradować będą członkowie Komisji Planu Gospodarczego, a dzień przed sesją - Komisja Zdrowia, Oświaty, Kultury, Bezpieczeństwa Publicznego i Ochrony Przeciwpowodzi. (akf)

### ŻERKÓW

## Podłoga, płot i drobiazgi

W okresie wakacji w szkołach gminy Żerków przeprowadzone zostaną tylko drobne, kosmetyczne naprawy. - Z większych rzeczy planujemy cyklinowanie i malowanie podłogi auli gimnazjum. Będziemy też robić ogrodzenie wokół szkoły w Chrzanie. Na razie trudno powiedzieć, jakie będą koszty wszystkich napraw. Będzie to wiadome, gdy zakończymy prace, czyli pod koniec sierpnia - wyjaśnia Teresa Jakubowska, kierownik Gminnego Zespołu Ekonomiczno-Administracyjnego Szkół w Żerkowie. Prace wykonywane są przez pracowników interwencyjnych. (ls)



### NA RAZIE KONKURS BURMISTRZA NIE CIESZY SIĘ ZAINTERESOWANIEM

## Jeszcze nikt się nie zgłosił

Trwa konkurs na najlepszą pracę magisterską związaną tematycznie z Ziemią Jarocińską. Na razie do urzędu nie wpłynęła ani jedna. - Podobnie było w ubiegłym roku. Prace zaczęły napływać później. Pewnie w tym roku będzie tak samo - mówi Hubert Nawrot z kancelarii burmistrza. Magistranci mają czas na złożenie prac do 1 października.

Dowiedzieliśmy się, że na

konkurs swoją pracę zamierza zgłosić m.in. jedna z urzędniczek - Agnieszka Mikstacka, która pisała o jarocińskim Przedsiębiorstwie Wodociągów i Kanalizacji.

Konkurs zostanie rozstrzygnięty 11 listopada podczas święta patrona miasta - św. Marcina. Autorzy trzech najlepszych magistrerek otrzymają odpowiednio 1.000, 500 i 300 zł.

(ag)



### GMINNE ŚWIĘTO PŁONÓW W JARACZEWIE

## Najlepsi rolnicy starostami

Nową oprawę będą miały dożynki gminne w Jaraczewie. Po raz pierwszy z wieńcami na uroczystość święta płonów mają przybyć delegacje ze wszystkich wsi sołeckich w gminie.

Mieszkańcy Ziemi Jaraczewskiej za zebrane polony podziękują w niedzielę 21 sierpnia w Zalesiu. Dożynki rozpoczną się mszą świętą o 14.00 na placu przy świetlicy wiejskiej. Część obrzędową zaplanowano na godzinę 15.10. - Poświęcone wieńce, delegacje wsi sołeckich wręczą wójtowi. Po uroczystości będą zabrane przez wioski, aby zgodnie z tradycją ludową, wykruszyć ziarno i zasiał - tłumaczy Jacek Kryszak, radny z Zalesia, członek komitetu organizacyjnego dożynek. Uroczystość uświetni występ zespołu „Noskowiacy.” Zabawa taneczna rozpocznie się o 17.30.

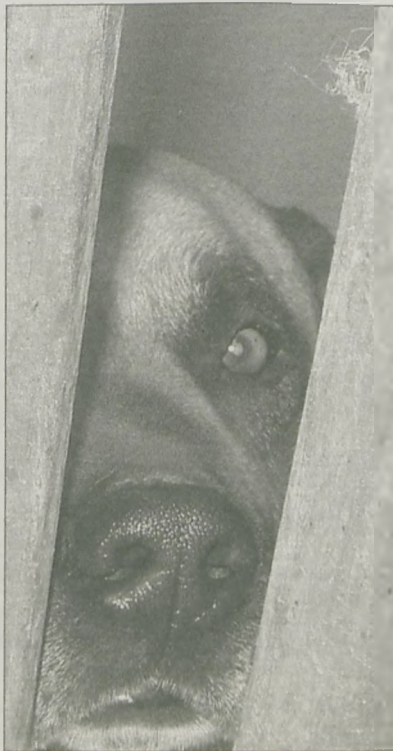
Tegoroczne święto płonów w gminie Jaraczewo organizują sołectwa Zalesia i Brzostowa, Gminny Ośrodek Kultury i Urząd Gminy w Jaraczewie. - Starostami dożynek są najlepsi rolnicy z obu wiosek wskazani przez radę sołecką - mówi Jacek Kryszak. Starością dożynek jest Renata Banaszak z Zalesia. Kobieta wspólnie z ojcem prowadzi 66 hektarowe gospodarstwo rolne. 17 ha jego powierzchni zajmują łąki, 3 ha las. - Z tego powodu, że mamy dużo łąk, hodujemy bydło. Mamy także około 400 sztuk trzody chlewnej - mówi starościna. Renacie Banaszak w pracy na roli pomaga także siostra. Na starostę wybrano Pawła Pawełczyka z Brzostowa, który uprawia blisko 20 ha ziemi. Rolnik specjalizuje się w hodowli prosiąt. Gospodarstwo prowadzi wspólnie z żoną Haliną.

(era)

## Nowy numer do schroniska

Od 1 sierpnia zmienił się telefon do schroniska dla bezdomnych zwierząt w Radlinie. Z kierownik Małgorzatą Aleksandrowicz można się teraz kontaktować pod numerem 0-663/ 735-974. Schronisko czynne jest od poniedziałku do piątku w godz. od 8.00 do 16.00. Na nowych właścicieli czeka kilkadziesiąt psów i kilkanaście kotów. Zwierzęta są zdrowe, zaszczepione przeciwko wściekliźnie. Schronisko prowadzi również hotel dla czworonogów, których właściciele nie mogą zabrać ze sobą na wakacje.

(ls)



Fot. Lidia Sokolowicz



# Nie znaleźli JELENIA

**Solidarną odpowiedzialnością za niepłacenie podatku od nieruchomości obciążyła gmina Jarocin firmy działające na terenie byłych Jarocińskich Fabryk Mebli. Gdy spółki złożyły odwołania, burmistrz zmienił zdanie i cofnął wydane wcześniej decyzje.**



- Wydane decyzje miały pobudzić dzierżawców do płacenia podatku - tłumaczy Robert Cieślak, kierownik Referatu Podatków i Opłat Lokalnych w Urzędzie Miejskim w Jarocinie



- Gmina unieważniła własną decyzję. Są określone wpływy planowane w budżecie i poszukiwano możliwości rozwiązania tego problemu - mówi Julian Rubeńczyk, przewodniczący rady nadzorczej Jarocińskiej Fabryki Mebli Fornir Spółka z o.o.

W czerwcu Robert Cieślak, kierownik referatu podatków i opłat lokalnych w jarocińskim urzędzie miejskim wyjaśniał, że umowy dzierżawy, które były zawierane przez ówczesne Jarocińskie Fabryki Mebli nie przewidywały odprowadzenia na rzecz gminy podatku od nieruchomości. - Nasze działania zmierzają do tego, by wszystkie umowy były aneksowane i by dzierżawcy, którzy prowadzą tam produkcję, przekazywali nam pieniądze z tytułu podatku - mówił Robert Cieślak. Umowy dzierżawy podpisane zostały w latach 2003-2004. - Nie podejmowalibyśmy tych kroków, gdyby wpływały do nas pieniądze z dzierżawy. W tej chwili są one jednak zajmowane przez komornika - dodał Robert Cieślak. Sprawę obciążenia solidarną odpowiedzialnością firm działających na terenie byłych Jarocińskich Fabryk Mebli tłumaczył dalej w ten sposób: - To jest niezrealizowany dochód przez nas. Żeby nie było za chwilę tak, że ktoś będzie nam zarzucał, że nie robiliśmy nic, żeby pozyskać te pieniądze i ukrócić tę sytuację. Jesteśmy zobowiązani do tego, żeby robić wszystko, co w naszej mocy, w granicach prawa, by ten podatek był płacony - mówił kierownik referatu podatków i opłat lokalnych.

Podatkiem miały zostać obciążone cztery firmy - "Jarocin Fornir" Sp. z o.o., "Zotech JFM", "Lentex S.A." oraz "Eltel Olsztyn". Bardzo zbulwersowany decyzją wydaną przez gminę Jarocin był m.in. Tadeusz Madaj, prezes firmy "Eltel Olsztyn". Uważał, że postanowienie jest bezprawne. Po jego otrzymaniu powiedział: - Jestem oburzony. Nie zostawimy tego tak spokojnie. Zleciłem tę sprawę do specjalnego biura prawnego. Będziemy się domagali odszkodowania. To

jest kpina. Jesteśmy firmą z udziałem kapitału zagranicznego. Jak moi właściciele się dowiedzieli o tej decyzji, powiedzieli, że zamkną firmę i wyjdą w ogóle z Polski - stwierdził Tadeusz Madaj. Podkreślał, że nie ma podstawy prawnej do wydania takiej decyzji, jaką otrzymały firmy działające na terenie byłych JFM. Podkreślał, że "Eltel Olsztyn" miał funkcjonować w Jarocinie do końca listopada, tak długo jak ma umowę. Otrzymane z gminy pismo przyspieszyło decyzję o wyprowadzce i przesunięciu jej na lipiec. - Niech sobie urzędnicy poszukają jelenia, który będzie płacił jakiś tam czynsz dzierżawny - dodał Tadeusz Madaj.

Przedsiębiorcy złożyli odwołania od decyzji burmistrza do Samorządowego Kolegium Odwoławczego. Burmistrz miał 14 dni na przekazanie do SKO dokumentów albo uchylene wcześniejszej decyzji. - Wybraliśmy to drugie rozwiązanie - mówi Robert Cieślak. Burmistrz cofnął wydane wcześniej decyzje. W zamian za ich uchylene, wszystkie spółki - oprócz firmy "Eltel", która się wyprowadza - zobowiązały się do regulowania podatku za obiekty, które faktycznie użytkują na potrzeby prowadzenia działalności, a nie od całej nieruchomości. - Burmistrz uchylił te decyzje, ponieważ zależy mu na tym, aby choć częściowo z tego terenu do gminy służył podatek od nieruchomości. Idąc w spory z dzierżawcami, pieniądze nie wpływałyby do czasu jakichkolwiek rozstrzygnięć - mówi Robert Cieślak. - Uchylene postanowienia jest swego rodzaju kompromisem. My wycofujemy decyzję o solidarnej odpowiedzialności pod warunkiem, że firmy będą płacić - dodaje kierownik, zapewniając, że nie ma to nic wspólnego z obawą o wynik postępowania przed kole-

gium odwoławczym.

Przedsiębiorcy nie będą musieli płacić zaległości. Podatek zostanie naliczony od 1 lipca tego roku. W najbliższym czasie mają zostać zmienione dotychczasowe umowy najmu, które nie obejmowały kwestii podatku od nieruchomości. - Nowe umowy będą tak skonstruowane, aby podatek od dzierżawionych obiektów był przekazywany przez przedsiębiorców bezpośrednio na konto gminy - wyjaśnia Robert Cieślak.

Decyzje dotyczące solidarnej odpowiedzialności za niepłacenie podatku od nieruchomości wydane zostały w czerwcu. Cofnięte - w lipcu. - Gmina unieważniła własną decyzję. Są określone wpływy planowane w budżecie i poszukiwano możliwości rozwiązania tego problemu - mówi Julian Rubeńczyk, przewodniczący rady nadzorczej Jarocińskiej Fabryki Mebli Fornir Spółka z o.o. "Martin Bauer" był jedyną firmą, działającą na terenie JFM, do której pismo w sprawie solidarnej odpowiedzialności nie trafiło. - Wreszcie rozsądna decyzja. Myśmy nie otrzymali pisma, że mamy płacić, ale też nam to groziło - mówi Maciej Hamerliński, zajmujący się finansami w firmie "Martin Bauer Polska" Sp. z o.o.

Burmistrzowi nie popuścił właściciel olsztyńskiej firmy. - Wystąpiłem pismo do burmistrza z rachunkiem za zwrot kosztów, które poniosłem. Jest to ok. 700 złotych. Tyle musiałem zapłacić kancelarii prawnej za napisanie odwołania. Czekam na odpowiedź. Jeśli nie otrzymam zwrotu, skieruję sprawę do sądu. Na pewno nie podaruję ani złotówki - mówi Tadeusz Madaj, właściciel firmy "Eltel". Zastanawiając sytuację komentuje jeszcze w ten sposób: - Jest to opieszałość urzędników, którzy nie powinni zajmować stanowisk, nie denerwować ludzi i narażać ich na stres - dodaje Tadeusz Madaj. Zdaniem Roberta Cieślaka o zwrocie kosztów nie ma mowy.

(akf, ag)



ADAM PAWLICKI  
burmistrz Jarocina

Wcześniej nie dało się dojść do kompromisu. Pieniądze, które firmy płaciły fabryce mebli za dzierżawę, były zajmowane przez komornika.

Decyzja została podjęta zgodnie z prawem. Jest taka możliwość. Chcieliśmy po prostu zmobilizować przedsiębiorców, żeby wszyscy podatnicy byli równo obciążeni podatkiem.



SAMOCHODEM PRZEZ RYNEK  
W JAROCINIE?

## Burmistrz chce, starosta - nie



Fot. Anna Kopras-Fijolek

- RYNEK TO WIZYTÓWKA GMINY. Tu znajduje się ratusz. Chcemy przejąć znajdujące się w centrum drogi i zainwestować w nie - podkreśla Piotr Banaszak, p.o. kierownika referatu gospodarki komunalnej w Wydziale Rozwoju Gminy w Urzędzie Miejskim w Jarocinie

Przejazd ulicami Śródmiejską i Wyszyńskiego do ul. Niepodległości zakłada nowy plan organizacji ruchu w Jarocinie. Za taką opcją opowiada się burmistrz, sprzeciwia - starosta.

Do naszej redakcji zgłosili się czytelnicy, którzy dopytywali się, jakie są szanse na polepszenie możliwości parkowania na ulicach w centrum Jarocina. - Można byłoby przecież zrobić skośne linie i pozaznaczać kwatery, w których można byłoby parkować. Teraz nie jest bezpiecznie, bo jeden wjeżdża na drugiego. Skutkiem takiej sytuacji jest uciekanie klientów. Każdy woli jechać do Poznania na zakupy, a nie martwić się, czy się da gdzieś postawić auto - mówili czytelnicy. Marian Wasilik, p.o. dyrektora Powiatowego Zarządu Dróg w Jarocinie poinformował, że nie może wypowiedzieć się w tej kwestii. - Sprawą zajmuje się gmina, która ma przygotowany projekt zmiany organizacji ruchu w Jarocinie - powiedział Marian Wasilik.

Podczas konferencji prasowej burmistrz Jarocina przyznał, że gmina przygotowuje przetarg na zmianę organizacji ruchu. - Mamy zgodę starostwa powiatowego na dokonanie reorganizacji w śródmieściu. Myślę, że w okresie jesiennym lub już późnym latem ta zmiana nastąpi - powiedział Adam Pawlicki. Podkreślił, że planowane zmiany mają usprawnić poruszanie się po centrum. Ma być więcej miejsc parkingowych w śródmieściu i na głównych ulicach, by mieszkańcy chętniej przyjeżdżali właśnie tutaj na zakupy. - Będzie przejazd ulicą Śródmiejską, wschodnią częścią rynku, przy kościele św. Marcina, Wyszyńskiego, docelowo wyjazd na Niepodległości, chwilowo ulicą Gołębią i Mickiewicza do ulicy Kilińskiego - tłumaczył

burmistrz.

Nie wiadomo jednak, czy planowane zmiany na pewno wejdą w życie. - Pragnę stanowczo zaprzeczyć informacjom głoszonym przez władze Jarocina na temat przywrócenia ruchu pojazdów przez jarociński rynek - mówi starosta jarociński Sławomir Wąsiewski. Jego zdaniem rynek powinien pozostać "miejszem licznych imprez kulturalnych integrujących społeczeństwo, a także rodzinnych spacerów i towarzyskich spotkań". - Tę niepowtarzalną atmosferę zakłóciłby niewątpliwie ruch samochodowy - kontynuuje Sławomir Wąsiewski. Starosta dodaje, że rynek jest ulicą powiatową, dlatego też wszelkie zmiany w organizacji ruchu zatwierdzić mogą tylko władze powiatu. - Pragnę więc uspokoić i zapewnić wszystkich mieszkańców Ziemi Jarocińskiej, że Zarząd Powiatu w Jarocinie nigdy nie wyraził i nie wyrazi zgody na skierowanie ruchu przez rynek - dodaje starosta.

Piotr Banaszak, p.o. kierownika referatu gospodarki komunalnej w Wydziale Rozwoju Gminy w Urzędzie Miejskim w Jarocinie przyznaje, że zarządcą spornych dróg jest starostwo, ale gmina wystąpiła o przejęcie ich, motywując swą decyzję chęcią inwestowania w przejęty majątek. - Starostwo odpowiedziało, że mamy przejąć wszystkie, ale nie jesteśmy jeszcze na to przygotowani, chcemy na razie przejąć drogi w centrum, gdzie stoi ratusz - nasza wizytówka. Wystąpiliśmy więc o przekazanie nam tych dróg oraz tych znajdujących się na os. 1000-lecia. Chcemy zainwestować i w drogi, i w kanalizację deszczową. Teraz czekamy na odpowiedź ze starostwa - mówi Piotr Banaszak.

(akf)



## NOMINACJA W PRZYSZŁYM MIESIĄCU

# Nowy zastępca od września

Dopiero 1 września Wielkopolski Komendant Wojewódzki Policji mianuje zastępcę Komendanta Powiatowego Policji w Jarocinie. Niemal pewne jest, że nominację na to stanowisko odbierze podinsp. Waldemar Ratajczak.

O tym, że Ratajczak wygrał postępowanie konkursowe na to

stanowisko pisaliśmy w poprzednim numerze. Oficer pokonał trzech innych kandydatów, zdobywając największą liczbę punktów. Wiadomo, że policjant pracował do tej pory na różnych stanowiskach. W tej chwili nadkomisarz pełni służbę w Wydziale Finansów Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu. (nba)

## STRAŻACKIE ZAKUPY W KOTLINIE

# Więcej smoków i węży



Fot. Anna Kopras-Fijolek

- **WKRÓTCE BĘDIEMY MIELI** zaspokojone potrzeby w 70 % - mówi komendant gminny ochrony przeciwpożarowej w gminie Kotlin, Andrzej Krzyżanek

Węże, smoki, prądownice - to tylko część sprzętu, która zakupiona została w czerwcu dla jednostek ochotniczej straży pożarnej działających na terenie gminy Kotlin. - 40 węży tłocznych i 2 ssawne, 2 smoki ssawne, 2 rozdzielacze kulowe, 6 prądownic, 6 par rękawic, komplet dresów dla młodzieżowej drużyny pożarniczej - wylicza zadowolony Andrzej Krzyżanek, komendant gminny ochrony przeciwpożarowej w gminie Kotlin, trzymając w ręce spis kupionego za 14.300 zł sprzętu. Podkreśla, że w ostatnim czasie przeprowadzone zostały również remonty motopomp w Wilczy, Twardowie i Sławoszewie. Na to wszystko pieniądze dała gmina. - Teraz mamy zaspokojonych ok. 50 % potrzeb. Dodatkowo złożyliśmy jeszcze zamówienie w terenowym biurze w Kaliszu. Wkrótce w 70 % będziemy mieli zaspokojone potrzeby - dodaje komendant.

Część sprzętu dla kotlińskich jednostek OSP kupowana jest z dotacji Krajowego Związku Ochotniczych Straży Pożarnych, część środków pochodzi z gminnego budżetu. - Strażacy składają zamówienie i sprzęt jest kupowany. Jednostki mogą mieć zapotrzebowania, którym gmina nie jest w stanie sprostać, przy-

najmniej w danym roku, ale na wyposażenie podstawowe - węże, motopompy, mundury i buty zawsze nam pieniędzy starcza i starczyć musi - zapewnia wójt Walenty Kwaśniewski.

Nie ma takiej jednostki w gminie, która by czegoś nie potrzebowała. - Nie ma i nie będzie, bo to by świadczyło o tym, że ta jednostka zaczęła umierać. To, że strażak mówi, że to i to potrzebuje, jest normalne. Jak przestaje mówić, to jest źle - podkreśla wójt.

W tym roku 27 strażaków wzięło udział w podstawowym szkoleniu strażackim oraz BHP. 120 strażaków przeszło badania lekarskie sfinansowane przez gminę. Niektóre gminne jednostki, oprócz finansowania bezpośredniego z budżetu gminy, mają dochody również z zarządzanych przez siebie obiektów. Tak jest w przypadku OSP w Kotlinie i Racendowie. W ubiegłym roku uzyskano z tego tytułu w obydwóch wioskach 82 tys. zł. - My im tych dochodów nie wygadujemy, ani nie zabieramy, nie wchodzimy w to. Jest to na pewno również wsparcie dla tych jednostek. Z tymi dochodami wiążą się poza tym także wydatki. Strażacy ponoszą przecież koszty utrzymania zarządzanych obiektów - dodaje Walenty Kwaśniewski. (akf)

## WIEŚCI KRYMINALNE

## Ukradł, wpadł, przyznał się

Cztery dni cieszył się łupem mężczyzna, który 6 sierpnia włamał się do pomieszczeń biurowych firmy Paula w Parzewie. Sprawca zabrał kasę z 3.300 zł, 547 euro i 171 dolarami amerykańskimi. Ogólne straty właściciel wycenił na ponad 6 tys. zł. Policjanci z Sekcji Kryminalnej szybko wpadli na trop włamywacza. Okazał się nim Paweł W. z Kotlina. Zatrzymany, 10 sierpnia przyznał się do dokonania przestępstwa. Nieoficjalnie wiadomo, że był pracownikiem firmy, którą okradł. Udało się odzyskać część zrabowanej gotówki.

## Przerwali włamywaczowi

Mariana S. z Witaszyc na gorącym uczynku zatrzymali Policjanci Ognia Patrolowego. Mężczyzna, po urwaniu kłódki na drzwiach pomieszczenia gospodarczego, wyniósł przechowywane tam przedmioty metalowe. Prawdopodobnie chciał je sprzedać w punkcie skupu złomu. Do zdarzenia doszło 10 sierpnia na ul. Parkowej w Jarocinie.

## Pijany w kombajn

Zderzeniem z kombajnem zakończyła się dla Roberta K. z Ruska podróż po pijanemu. 9 sierpnia nietrzeźwy kierowca fiata uno spowodował kolizję na drodze ze Strzyżewka do Ruska. (nba)

## Strażacy w akcji

► **Walczyli z owadami.** Kilkaście razy wyjeżdżali w ubiegłym tygodniu strażacy wylapywać agresywnie zachowujące się owady. Interweniowano między innymi dwa razy w Wilkowie, Roszkowie, Witaszyczach, Łobzowcu i na ul. Krzywoustego w Jarocinie.

► **Pożar dachu.** 8 sierpnia w Cielczy gaszono pożar budynku jednorodzinnego. W ponadgodzinnej akcji uczestniczyło kilku nastu strażaków. Powodem pożaru było nieprawidłowe prowadzenie prac remontowych na dachu. Wstępnie straty oszacowano na 5 tys. zł. Spaleniu uległa konstrukcja dachowa.

► **Trawa w ogniu.** 9 sierpnia w Racendowie spaleni uległo 0,1 ha suchej trawy. Ogień zaprószyły nieustalone osoby. Dzień później, sucha trawa paliła się w Wyszkach przy drodze nr 11. Powodem było również zaproszenie ognia.

► **Podpalili słomę.** Słoma po kombajnie paliła się 9 sierpnia w Żerkowie. W ponadgodzinnej akcji uczestniczyły dwa wozy bojowe. Spaleniu uległo 0,9 ha słomy. Straty oszacowano na 1 tys. zł. Ogień został zaproszony przez nieznaną osobę.

► **Na drodze.** 9 sierpnia w Strzyżewku strażacy usuwali skutki kolizji fiata uno z kombajnem.

► **Od kombajnu.** 10 sierpnia gaszono pożar zboża na pniu w Wojciechowie. W ponadgodzinnej akcji uczestniczyły 3 jednostki straży pożarnej. Spaleniu uległo pół hektara uprawy. Straty oszacowano na 500 zł. Prawdopodobną przyczyną pożaru było zatarcie łożyska w kombajnie.

► **Gasili śmieci.** 11 sierpnia na ul. Powstańców Wlkp. gaszono pożar śmieci, który wywołały nieustalone osoby. (nba)

## NALOT POLICJI I IZBY CELNEJ NA GOŚCI WOODSTOCKU

## Blokowali festiwalowiczów

Trzy osoby zatrzymane pod zarzutem posiadania narkotyków, to efekt wspólnej akcji policji i Izby Celnej, które kontrolowały gości jadących przez nasz teren na festiwal Woodstock do Kostrzyna.

Blokadę urządzono w Witaszyczach przy restauracji Podmiejaska. Tam na podróżnych czekały policyjne radiowozy i funkcjonariusze Służby Celnej. Drogówka zatrzymywała pojazdy. Skąd policjanci wiedzieli, że dany kierowca jedzie na Woodstock a inny nie? - Pojazdy poddawano kontroli wyrywkowo - tłumaczy asp. Marek Kurzawa z Sekcji Ruchu Drogowego Komendy Powiatowej Policji w Jarocinie. Akcję z prze-

rwami prowadzono od ubiegłego piątku. Funkcjonariusze przeglądali dokładnie pojazdy w poszukiwaniu przede wszystkim narkotyków. Takie środki znaleziono w fiacie punto, którym poruszało się trzech mieszkańców z południa Wielkopolski. - Zatrzymani to Bartosz S., Rafał W. oraz Michał S. Wszyscy wieku od 21 do 23 lat - poinformował asp. Maciej Bierła z KPP w Jarocinie. - W trakcie kontroli funkcjonariusze znaleźli przymieszanych cztery woreczki strunowe amfetaminy o wadze 3,056 gramów. Wszyscy troje odpowiedzą przed sądem za posiadanie środków psychotropowych. (nba)

## Ileki z apteki

Codziennie od 15 do 21 sierpnia w godz. 20.00-23.00 dyżur oraz pogotowie pracy w godz. 23.00-8.00 pełnić będzie apteka „Convallaria” (Jarocin, ul. Wolności 7, tel. 747-25-63).

W najbliższą niedzielę (21.VIII) dyżur w godz. 8.00-23.00 pełni apteka „Convallaria”. W każdą niedzielę w godz. 9.00-15.00 czynna jest również apteka „Św. Marcin” (Jarocin, ul. Rynek 13, tel. 747-26-56), a od 15.00 do 20.00 - aptekę „Pod Zegarem” (Jarocin, Rynek 14, tel. 747-27-16). W godzinach od 14.00 do 20.00 otwarta jest także apteka „Bratek” (Jarocin, os. Konstytucji 3-go Maja 30, tel. 747-16-20).

Od 22 do 28 sierpnia w godz. 20.00-23.00 dyżur oraz pogotowie pracy w godz. 23.00-8.00 pełnić będzie apteka „Pod zegarem” (Jarocin, Rynek 14, tel. 747-27-16).

## problem na telefon

**Policyjny telefon zaufania**

- do Komendy Powiatowej Policji w Jarocinie **747-22-41**
- do Wojewódzkiej Komendy Policji w Poznaniu **0-800/130-334** (bezpłatny).
- W Jarocinie **747-15-22**. Ośrodek Terapii Uzależnień, ul. Kościuszki 18, czynny od poniedziałku do piątku w godz. 8.30-20.00. Terapia dla osób uzależnionych i członków ich rodzin. Interwencja kryzysowa dla ofiar przemocy.
- **Klub Abstynenta** czynny od wtorku do piątku i w niedzielę w godz. 18.00-20.00 w Skarbiczku (Jarocin, Park 1).
- **Punkt konsultacyjny dla rodziców oraz młodzieży eksperymentującej i uzależnionej od alkoholu i narkotyków** działa w każdą drugą i czwartą sobotę miesiąca na terenie Ośrodka Terapii Uzależnień w Jarocinie, ul. Kościuszki 18, w godz. od 9.00 do 13.00 (informacja telefoniczna 747-15-22).

• W Żerkowie **740-38-93**. Punkt konsultacyjny dla osób z problemem alkoholowym oraz członków ich rodzin czynny jest w środy od godz. 17.00 do 19.00, w ośrodku profilaktyki, socjoterapii i rehabilitacji, ul. Jarocińska 35.

• W Jaraczewie **740-80-13**, czynny w pierwszy i trzeci wtorek miesiąca w godz. 17.00 - 19.00. Punkt konsultacyjny, który prowadzi zajęcia terapeutyczne dla osób z problemem alkoholowym i członków ich rodzin, czynny jest w tych samych dniach i godzinach w ośrodku zdrowia w Jaraczewie.

• W Rusku **740-02-60** czynny w drugi i czwarty czwartek miesiąca w godz. 17.00-18.00. Punkt konsultacyjny, który prowadzi zajęcia terapeutyczne dla osób z problemem alkoholowym i członków ich rodzin, czynny jest w tych samych dniach i godzinach w ośrodku zdrowia w Rusku.





PREZES EKO-DBAJ NIE CHCE ROZMAWIAĆ  
O NIEDWIEDZIU BRUNATNYM

## Nie ma misia, jest burmiś

Nadal nie wiadomo, czy i kiedy na terenie oczyszczalni ścieków w Cielczy zagości niedźwiedź brunatny. Początkowo miś w spółce Eko-Dbaj miał zamieszkać w kwietniu bieżącego roku, później w czerwcu, a według ostatnich doniesień - jesienią. Ministerstwo środowiska nie może zezwolić na utworzenie minizoo, bo spółka złożyła niekompletną dokumentację. Marian Józwiak, prezes Eko-Dbaj nie chce rozmawiać z „Gazetą” na ten temat.

- Nie ma misia jest burmiś - tak burmistrz Adam Pawlicki na konferencji prasowej odpowiedział na pytanie, kiedy na terenie oczyszczalni ścieków pojawi się niedźwiedź brunatny. Termin sprowadzenia zwierzęcia z Zakładu Zieleni z Leszna dawno minął. Prezes Marian Józwiak przez pół roku zwodził dyrektora leszczyńskiego zakładu zieleni. W czerwcu poinformował, że rezygnuje ze sprowadzenia niedźwiedzia do Cielczy, bo nie uzyskał pozytywnej opinii Rady Dyrektorów Ogrodów Zoologicznych. Po miesiącu, w wypowiedzi dla „Gazety” zaręczał, że niedźwiedź na terenie oczyszczalni ścieków zagości jesienią.

Spółka Eko-Dbaj zwróciła się do ministra środowiska z wnioskiem o wydanie zezwolenia na utworzenie mini ogrodu zoologicznego. Nie wykazała jednak, że chce przygotować wybieg i klatkę dla niedźwiedzia brunatnego. - Jedynie w wykazie planowanych do utrzymywania zwierząt w ogrodzie, dołączonym do wniosku, wymieniono niedźwiedzia brunatnego, który miałby być przekazany z zoo w Lesznie - tłumaczy Małgorzata Szalast - Piwińska, zastępca dyrektora Biura Edukacji Ekologicznej i Komunikacji Społecznej w Ministerstwie Ochrony

Środowiska. Zgodnie z ustawą o ochronie środowiska, minister zwrócił się z wnioskiem o opinię do wojewody wielkopolskiego i Rady Dyrektorów Ogrodów Zoologicznych. - Z informacji wojewody wynika, że Eko-Dbaj poproszona o dokumentację, przekazała ją niekompletną, a na wezwanie do jej uzupełnienia nie zareagowała - mówi zastępca dyrektora biura w ministerstwie. W związku, z tym wojewoda poinformował ministra środowiska, że nie może wydać opinii spółce. - W protokole wizytacji sporządzonym przez Radę Dyrektorów Ogrodów Zoologicznych w dniu 18 maja 2005 r. wspomniano o nieprzyjemnym zapachu wydzielanym przez odstojniki na terenie projektowanego ogrodu zoologicznego - twierdzi Małgorzata Szalast - Piwińska. - 3 sierpnia departament ochrony przyrody wystosował pismo do spółki Eko-Dbaj zaznaczając, że brak uzupełnienia dokumentacji, o którą prosił wojewoda uniemożliwi mu wydanie opinii, a tym samym podjęcie przez ministra środowiska dalszych prac w ramach tego postępowania - wyjaśnia urzędniczka z ministerstwa.

Prezes Marian Józwiak nie chce się wypowiadać na ten temat. Pytań zarządzał na piśmie. Dlaczego? - Piszczenie nieprawdę, głupoty. Chcę mieć świadomość tego, co piszę. Państwo napiszcie, jak zechcecie. Kiedy „Gazeta” napisała nieprawdę i głupoty? - Państwo piszczenie głupoty, nieprawdę tłustymi literami, na pierwszych stronach i nie wiecie kiedy? Państwo napisaliście nieprawdę, że ktoś kupił jakieś akcje i spółka w tym uczestniczyła - tłumaczył prezes Józwiak. „Gazeta” jednak nigdy nie informowała o uczestnictwie spółki w wykupie jakichkolwiek akcji. (era)

### JAROCIN

## Zabawy ze sztuką dla dzieci

Wiele atrakcji dla dzieci zapowiadają organizatorzy happeningu, który odbędzie się w ramach Wielkopolskiego Festiwalu Młodzieży „Teraz Młodzi”. Aktorzy teatrów przygotowali specjalne scenki, w których dzieci będą mogły brać udział. Młodzi plastycy zachęcą milusińskich do zabawy z kredkami, farbami. Będzie można coś namalować, być namalowanym i pomalowanym. Organizatorzy zapowiadają, że będzie kolorowo i wesoło. Happening odbędzie się w piątek, 19 sierpnia na rynku w Jarocinie w godzinach od 11.00 do 14.00. Akcję teatralno-plastyczną przygotowali aktorzy z teatrów: IT ze Środy Wlkp., „Inspiracja” z Miejskiej Górki oraz Teatru 21 z Jarocina wspólnie z uczestnikami warsztatów plastycznych. Organizatorami są stowarzyszenie Teraz Europa i „Gazeta Jarocińska”. (red)

PODNIESIE SIĘ STANDARD DOMU

# 700 TYSIĘCY dla Zakrzewa

**Powiat jarociński otrzymał 700 tys. złotych bezzwrotnej dotacji na remont Domu Pomocy Społecznej w Zakrzewie. Są to pieniądze przyznane przez Zarząd Województwa Wielkopolskiego z przeznaczeniem na dofinansowanie robót budowlanych w obiektach służących rehabilitacji mieszkank.**

DPS w Zakrzewie istnieje od 1948 roku. Obecnie zamieszkuje w nim 115 kobiet. Są to osoby niepełnosprawne intelektualnie (w tym ubezwłasnowolnione i leżące). Dlatego szczególną rolę odgrywa tu rehabilitacja medyczna (fizjoterapia) i społeczna, a także integracja z lokalną społecznością. W tym celu konieczne jest wykonanie odpowiednich robót budowlanych, które pozwolą na dostosowanie wszystkich obiektów do zajęć terapeutycznych.

Opracowany przez powiat program modernizacji DPS-u zakładał wykonanie takich robót do końca 2006r. Już w listopadzie ubiegłego roku złożony został wniosek do Regionalnego Ośrodka Polityki Społecznej w Poznaniu o dofinansowanie tej inwestycji. Środki, które udało się pozyskać, pozwolą na prowadzenie prac we wszystkich budynkach placówki jednocześnie. Dzięki temu powstaną dodatkowe pomieszczenia służące rehabilitacji fizycznej i społecznej mieszanek. Ponadto zamontowane zostaną dźwigi osobowe i przebudowane ciągi komunikacyjne. Podniesie się również standard wszystkich obiektów. Władze powiatu z budżetu planują przeznaczyć na ten cel 800 tys. zł. - Inwestycja, która niebawem rozpocznie się w DPS w Zakrzewie, będzie kolejnym dużym przedsięwzięciem realizowanym na terenie naszego powiatu - mówi Sławomir Wąsiewski, starosta jarociński. Znaczną część środków finansowych udało się pozyskać ze źródeł zewnętrznych. - Taki model gospodarowania zastosowaliśmy już w przypadku inwestycji prowa-

dzonych w szkołach ponadgimnazjalnych i przy modernizacji szpitala. Muszę przyznać, że to duży sukces naszego powiatu - dodaje starosta. (akf)

### KONRAD KRZYNOWEK

dyrektor Domu Pomocy Społecznej  
w Zakrzewie

Przyjęliśmy informację o przyznaniu dotacji z wielką radością. Myślę, że to dla starostwa powiatowego spore osiągnięcie. Będzie można przebudować i rozbudować budynki Domu Pomocy Społecznej w Zakrzewie. Ogłoszony został przetarg. Decyzje w tej sprawie podjęto więc bardzo szybko. Planujemy rozpoczęcie prac we wrześniu. Tempo realizacji inwestycji będzie duże, ponieważ środki, które mamy w dyspozycji, są przewidziane do wykorzystania w tym roku. Musielibyśmy więc zadanie zakończyć i rozliczyć do 20 grudnia. Prace będą prowadzone w trzech budynkach.

OGŁOSZENIE

**PIS Prawo i Sprawiedliwość**

**Nr 5**

**Lidia CZECHAK**

Materiał wyborczy Komitetu Wyborczego Prawo i Sprawiedliwość, ul. Nowogrodzka 84/86, 02-019 Warszawa

**PRAWO JAZDY** wszystkich kateorii (A, B, C, D, E, F)

**Stanisław Paterok**  
63-720 Koźmin Wlkp. ul. Krotoszyńska 30  
0627216229, 602703272

UWAGA:  
- kursy na wózki jezdniowe  
- kursy operatorów kombajnów zbożowych

**ADLER BIS**

**GWARANCJA JAKOŚCI**

- meble na wymiar
- szafy z drzwiami przesuwymi
- panele i parkiety

**WITEX**  
markowe podłogi

ul. 20 października 1, Środa Wlkp.  
tel. (0-61) 285-45-24, fax (0-61) 285-62-58  
e-mail: grajek@adlerbis.com.pl

ul. Św. Ducha 15,  
63-200 Jarocin,  
tel. (0-62) 747-57-37

**„KOLOR PLUS”** **NOWY**

**SKŁAD MATERIAŁÓW  
OGÓLNOBUDOWLANYCH**

63-200 Jarocin, ul. Zaciszna 1  
tel./fax (0-62) 747-94-58, kom. 0-601/58-74-70

- systemy dociepleń
- styropian • farby
- lakiery • kleje • pędzle

**gipsy • silikony**  
**plyta gips-karton**  
**wkręty oraz inne materiały budowlane**

Zapraszamy: pon - pt: 8.00 - 18.00, sob: 8.00 - 14.00



Nie jest moim celem prowadzenie jakiegokolwiek dalszej polemiki z Radą Powiatową Sojuszu Lewicy Demokratycznej w Jarocinie, która oficjalnie "pożegnała" mnie na konferencji prasowej w ubiegłym tygodniu. Po szesnastu latach pracy społecznej dla tej organizacji nie padło ani jedno dobre słowo. Pewnie większość z nas czasami powtarza obiegowe opinie, że tam gdzie zaczyna się polityka, kończy się zwykła ludzka przyzwoitość, ale faktycznie zrozumie to tylko ten, kto odczuje to na własnej skórze. Nie sądziłam, że można w taki sposób "podziękować" komuś za współpracę.

Wiadomo, że tam gdzie spotykają się różni ludzie, mimo, że należą do tej samej organizacji, nie muszą mieć identycznych poglądów i wizji. Mogą występować różnice zdań, koncepcji, może nawet dochodzić do konfliktów. Istnieją jednak ogólnie przyjęte formy ich rozwiązywania. Najlepszą z nich wydaje się być dialog i wypracowanie wspólnego stanowiska, zamiast narzucania "dyscypliny", tym bardziej że jako radni w pierwszej kolejności odpowiadamy przed wyborcami, a dopiero później przed partią. Tylko mieszkańcy miasta i gminy Jarocin mają prawo oceniać moją pracę i postawę jako radnej.

Pełniąc obowiązki radnej zawsze głosowałam zgodnie ze swoim sumieniem, mając na względzie przede wszystkim dobro społeczne. Uczestniczyłam aktywnie w posiedzeniach Rady, angażując się w podejmowane przez Radę działania, oraz zgłaszając liczne inicjatywy, które w znacznej części zostały zrealizowane. Mam prawo wyrazić przypuszczenie, że praca Rady Miejskiej, w tym również moja,

przyczyniła się do zajęcia przez Gminę Jarocin bardzo wysokiego miejsca w rankingu najlepiej zarządzanych gmin w Polsce.

Nie mogę więc zgodzić się z zarzutami wypowiedzianymi pod moim adresem na wspomnianej konferencji prasowej. Padło tam wiele nieprawdziwych i krzywdzących mnie stwierdzeń, potocznie zwanych oszczerstwami. Jednak jak zaznaczyłam na wstępie, nie mam zamiaru polemizować z nieprawdziwymi zarzutami na łamach prasy, ponieważ posiadając stosowne dokumenty i dowody, w kwestii tej zwróciłam się bezpośrednio do Rady Wojewódzkiej SLD.

Chciałabym jedynie wyrazić swój żal, że ludzie z którymi pracowałam i których uważałam za sojuszników, na zwołanej w końcu lipca konferencji prasowej - okazali mi tak wrogie oblicze. Przykro mi tym bardziej, ponieważ dopiero z "Gazety" dowiedziałam się, że moja skromna osoba ponosi odpowiedzialność za całe zło i fatalny wizerunek Sojuszu Lewicy Demokratycznej. Przyznaję, że składając w dniu 18 lipca rezygnację z członkostwa w SLD, kierowałam się jedynie niemożnością porozumienia z Radą Powiatową. W związku z tym nie liczyłam na jakieś gorące pożegnanie, ale to które mi zgotowano przeszło moje najśmielsze oczekiwania.

Na koniec chciałabym serdecznie podziękować wszystkim osobom, które obdarzyły mnie swoim zaufaniem, oraz zapewnić, że nadal będę pracować dla dobra i na rzecz rozwoju naszej lokalnej społeczności.

**Zdzisława Pilarczyk**

## Nie przyjechałem zabić

Dotarły do mnie wycinki z „Gazety Jarocińskiej” z dnia 29.07.2005. Pragnę podać kilka szczegółów do tej sprawy, głównie poprawić nieścisłości semantyczne. A więc primo: Jestem oskarżony o usiłowanie zabójstwa, a nie morderstwa. Co do zatrzymania we Francji, tak było, ale nie w marcu, lecz dużo wcześniej. Jednakże sąd we Francji nie uznał dowodów przedstawionych przez polskie organa ścigania, jako powód wystarczająco poważny, aby kogoś niekaralnego, mającego dom oraz stałą pracę pozostawiać w areszcie do czasu ekstradycji i uwolnił mnie po 9 dniach.

Do ekstradycji zgłosiłem się zatem sam, dobrowolnie i z wolnej stopy, aby tę sprawę końcu, na miejscu, przed sądem w Polsce wyjaśnić oraz podać moją wersję wydarzeń.

Proszę tę wersję opublikować po uprzednim sprawdzeniu mojej prawdziwości w prokuraturze lub u mojego obrońcy, który jest również w posiadaniu dokumentów sądowych wraz z polskimi tłumaczeniami.

Skontaktowałem się z waszą redakcją w przeddzień stawienia się, ale po pierwsze, nie „chwalilem się”, bo też nie ma czym. Po drugie, nie mam żadnych rewelacji, lecz skrajnie różną wersję tego incydentu z mojego punktu widzenia. „Brawurowa ucieczka za granicę” też mija się z prawdą. Po pierwsze nie było ucieczki za granicę, lecz powrót do domu, do Francji. Po drugie powrót ten nie miał nic brawurowego, lecz odbył się beztróskim spokojem, głównie dzięki nieudolności polskich organów ścigania. Za to przy powrocie, gdzie przecież sam się

stawiłem, polskie władze uznały za stosowne przewieźć mnie samego z Warszawy do Ostrowa Wlkp. trzema samochodami z 11-osobową ochroną (w tym 8 antyterrorystów z bronią maszynową). Czy to nie oczywisty przypadek marnotrawienia środków społecznych?

Teraz podam w skrócie moją wersję tego wydarzenia. Cała sprawa była tylko i wyłącznie próbą odzyskania mojej córeczki, do której miałem wówczas pełne prawo, a z którą zabraniano mi widzenia. Nie mogąc już dłużej znieść tej rozłąki, spowodowanej ludzką głupotą i chęcią zemsty oraz widząc, że bardziej cywilizowanymi metodami nic nie osiągnę, postanowiłem poświęcić się dla dobra córeczki, popełniając akt nielegalny. Zaplanowane było tylko zastraszenie przez zaskoczenie, ale w żadnym wypadku zabijanie kogokolwiek. Przecież ja chciałem córeczkę wychować we Francji, a to nie byłoby możliwe, gdybym był poszukiwany międzynarodowym listem gończym za dokonanie zabójstwa. To nie miałyby żadnego sensu. W przypadku zwykłej bójki natomiast, tak jak było zaplanowane, Francja nigdy by mnie nie wydała Polsce, gdyż zagrożenie karne wynosiłoby poniżej 5 lat, a ja byłbym jedynym żywicielem dziecka poniżej 15 lat. Wszystko sprawdziłem przed tym z prawnikami. Dlatego już choćby to wskazuje, że chciałem uniknąć tego, o co mnie prokuratura oskarża. A więc nie było żadnej intencji zabijania. Było nieostrożne obchodzenie się z bronią w czasie bójki.

**Marek Hartmann**  
**Areszt Śledczy w Kaliszu**

ADAM PAWLICKI MA CORAZ BARDZIEJ  
ORYGINALNE POMYSŁY

## Burmistrz w kanale



**W ROSZKOWIE** ni stąd, ni zowąd burmistrz Adam Pawlicki postanowił wczuć się w rolę kanalarza i wejść do kanału ściekowego



**WSZYSCY SPODZIEWALI SIĘ** jednak, że władarz Jarocina natychmiast wróci na powierzchnię

**TYMCZASEM PRZECZOŁGAŁ SIĘ** przez kanał i wyszedł po drugiej stronie parkingu



Ubrany w dżinsy, niebieską koszulkę z napisem „Teraz Jarocin” i sportowe buty burmistrz Adam Pawlicki, w minioną środę, zaproponował dziennikarzom wycieczkę po gminie. A właściwie objazd busem straży miejskiej po realizowanych inwestycjach. Wycieczka rozpoczęła się w Roszkowie, gdzie trwa adaptacja niezagospodarowanej części budynku szkoły. Po kawie u dyrektora placówki Macieja Mazurka, burmistrz proponował zobaczyć budowany przez gminę przy kościełku parking. Układany jest z

kostki brukowej. Na miejscu, ni stąd, ni zowąd Adam Pawlicki wszedł do kanału ściekowego i przeczołgał się na drugą stronę terenu przewidzianego pod parking. - *Teraz rozumiem kanalarzy* - stwierdził zadowolony Adam Pawlicki.

Następnym przystankiem miał być teren w Golinie pod planowane lotnisko. W końcu burmistrz zrezygnował. - *A co tam jest od oglądania?* - zastanawiał się. Ktoś dorzucił: - *No tak. Japończyków przecież tam nie ma.* (ag)



## Kolejny market

W poniedziałek 8 sierpnia, na terenach przy ulicy Powstańców Wielkopolskich, w pobliżu supermarketu Intermarkhe „Szarotka” rozpoczęły się prace przy budowie pawilonu handlowego powierzchni użytkowej 1.632 m kw. Obiekt „Dom i Ogród” należał będzie do popularnej francuskiej sieci „Bricomarche”. (ls)



SPÓR O KANALIZACJĘ

# Cielcza nie chce płacić

**Na zebraniu w Cielczy burmistrz tłumaczył, dlaczego trzeba płacić za kanalizację. Przyznał, że gmina nie musiałaby pobierać tych opłat od mieszkańców, ale skoro już zaczęła... Dwa dni później odbyło się zebranie w Mieszkowie. Burmistrz szybko jednak z niego wyszedł. - Pod adresem burmistrza padały obraźliwe słowa - opowiada sołtys Mieszkowa, Józef Baumann.**

**ANNA KOPRAS-FIOŁEK**

- Zebraliśmy się tu głównie z powodu tego, co "Gazeta" pisała o kanalizacji. Najpierw byśmy chcieli usłyszeć, jak ta sprawa wygląda. My, Cielcza jesteśmy na najgorszym miejscu. Bo najwięcej smrodu przez cały czas żeśmy się najedli - powiedział sołtys wsi, Aleksander Stawny, witając tłumnie przybyłych cielczan oraz gości.

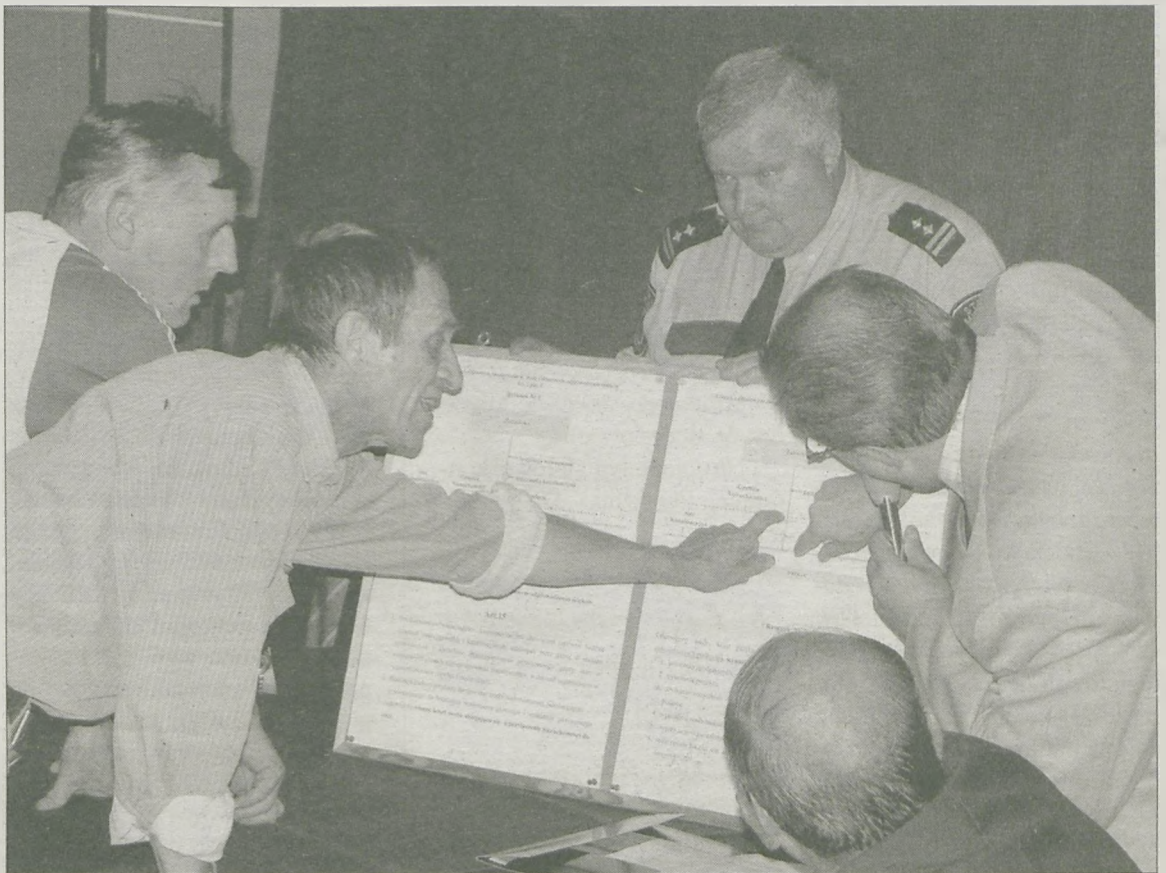
Stanisław Piechocki, jeden z mieszkańców przedstawił pisma, które wysłał do Rzecznika Praw Obywatelskich w sprawie płatności za kanalizację. Okazało się, że gmina przekazała dwie różne odpowiedzi na to samo zapytanie. Mieszkańca wioski poinformowała, że kwestię płatności reguluje uchwała rady miejskiej nr 26/276/93 z 21 grudnia 1993 roku. Rzecznikowi praw obywatelskich natomiast odpowiedziano tak: "Po zasięgnięciu opinii burmistrza wynika, że rada miejska nie podjęła żadnej uchwały, która nakładałaby na mieszkańców obowiązek uiszczenia opłat". - Te same zapytania, ale dwie różne odpowiedzi. Albo ja zostałem wprowadzony w błąd, albo rzecznik praw obywatelskich - mówił Stanisław Piechocki, żądając wyjaśnień. - Weźcie sobie panowie przykład z pana wójta Jaraczewa. Umiął się z honorem wycofać - mówił mieszkaniec Cielczy.

Burmistrz przyznał, że artykuł w "Gazecie" wywołał duże poruszenie w wioskach, w których gmina już wybudowała lub buduje sieć kanalizacyjną. Nie stwierdził jednak, jakoby "Gazeta" racji nie miała. - Pewnie, gdyby proces kanalizacji zaczynał się teraz, zrobilibyśmy tak, jak w Jaraczewie. Byśmy nie prosili was o partycypację - mówił Adam Pawlicki. Usiłował wyjaśnić, że gmina jest zobowiązana do wybudowania wyłącznie głównego kolektora. - Wiecie, ile kosztowało by was podłączenie się do kanalizacji, gdybyśmy nie zrobili wam przykanalików i przyłączy, do których bezpośrednio, bez projektów, kosztorysów i pozwoleń się podłączacie?! Ok. 8 tys. zł - zapewniał. - Od tego jest gmina! - wołali mieszkańcy. - Ale gmina skądś musi brać - ripostował burmistrz, dając do zrozumienia, że mieszkańcy mają rację, ale samorząd ma problem z finansami. Nie podważał opinii zamieszczonych w "Gazecie" i wyroków sądowych wydanych w sprawie płacenia za kanalizację, a mówią-

cych, że takiego obowiązku nie ma. Tłumaczył, że skoro jedna wioska zapłaciła, druga też musi. - Jest to nasza wspólna komórka. Zasady traktowania mieszkańców w całej gminie muszą być podobne - mówił dalej Adam Pawlicki. Przyznał, że prawo jest po stronie mieszkańców. - Państwo macie rację. Weszły nowe ustawy, które mówią, że nie ma obowiązku partycypacji mieszkańców. Nie można was zmusić. Ale są inne metody, które umożliwiają partycypację mieszkańców w budowie kanalizacji. I my tę metodę wykorzystujemy - podkreślił. Burmistrz długo rozważał się nad zasadą kontynuacji i równości. - Szczerze mówiąc, dla mnie wygodniej byłoby powiedzieć - nie potrzebujemy waszych 5 % udziału, bo będziemy budować o 5 % dłużej kanalizację. Musi być jednak kontynuacja - mówił. Stwierdził, że jeśli mieszkańcy mają inne zdanie, jeden z nich niech zaskarży decyzję w sprawie kanalizacji do sądu. Jeśli wygra jeden, wygra cała wioska.

Głos zabrał również prezes Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji w Jarocinie, Jerzy Wolski. Tłumaczył, jak wyglądałaby inwestycja bez partycypacji mieszkańców. Usiłował wyjaśnić, co by było, gdyby PWiK nie wchodził na posesję i nie kończył sieci kanalizacyjnej w formie przyłącza studzienką kanalizacyjną. - Gdybyśmy wykonali sieć, państwa obowiązkiem byłoby dokonanie przyłącza. Musielibyście wyjść poza obręb swojej nieruchomości. Wówczas obowiązują przepisy prawa budowlanego, a z tym wiąże się m.in. zlecenie wykonania projektu, otrzymanie pozwolenia na budowę, zlecenia wykonania robót, koszty zajęcia pasa drogowego, czyli w sumie koszty - ok. 8 tys. zł - mówił Jerzy Wolski. Mieszkańcy wołali, że prezes nie ma racji, że wmawia im to, co jest dla gminy i PWiK-u wygodniejsze. - Ale proszę o spokój! No dajcie mi państwo powiedzieć! - wołał prezes PWiK-u. - Pokrzykiwać tu sobie na nas przyjechał?! - pytali zbulwersowani ludzie.

Prezes PWiK-u przekonywał też do zakładania przydomowych przepompowni ścieków przy tych posesjach, które położone są na wzniesieniach. - Państwo nie chcieliście się na to zgodzić, tłumacząc, że będziecie ponosić duże koszty energii elektrycznej. W waszej miejscowości te przepompow-



**BURZLIWA DYSKUSJA** wywiązała się w kwestii, do kogo należy wybudowanie przyłącza i co rozumie się pod pojęciem przyłącza

nie też funkcjonują i ludzie sobie chwalą. Otrzymali je za 1.200 złotych. Oczywiście płacą za energię elektryczną. Jest to koszt 12 złotych rocznie, ale w zamian otrzymali podłączenie do samego budynku. To jest bonus za to, że muszą płacić to 12 zł - mówił Jerzy Wolski. Mieszkańcy pytali, ile by kosztowało wybudowanie kanalizacji tradycyjną metodą. - Musielibyśmy zrobić dwa rurociągi: grawitacyjny i tłoczny - tłumaczył prezes. Mieszkańcy przekonywali, że w Żerkowie są "górkę, pagórkę gorsze niż w Cielczy", a jednak można było poprowadzić dwa rurociągi. - Jeżeli burmistrza Żerkowa stać na budowanie takiej kanalizacji, to jest jego problem. PWiK-u na pewno na to nie stać - skwitował prezes PWiK-u. Wyjaśniał, że koszt wybudowania kanalizacji w takim miejscu, metodą tradycyjną, wynosi 82 tys. zł. Przy zastosowaniu przydomowych oczyszczalni natomiast byłoby to 42 tys. zł. - Niech pan mi da te pieniądze. Taką pompkę i taki zbiornik, to ja w "Rolniku" kupię za 500 złotych. Niech więc nikt nie mówi, że to tyle wszystko kosztuje. Dajcie nam te pieniądze i my się sami podłączymy, jak nie tu, to do Wilkowi. I niech nikt nie wierzy, że to będzie 12 zł na rok. Pytaliśmy elektryków. Niech tu nikt nie wciśka kitu - mówił jeden ze zbulwersowanych mieszkańców. Cielczanom nie podobały się przedstawio-

ne przez burmistrza i prezesa argumenty. - Po co to gadają, że to i tamto. Potrzebowali naszych pieniędzy, żeby dostać korzystną pożyczkę. Inny burmistrz albo wójt może pochodzić, gdzie trzeba i załatwić pieniądze, a nie żądać od ludzi. Nie wiedzą, jakie jest bezrobocie, że ludzie nie mają za co żyć? - zastanawiali się mieszkańcy.

Podczas zebrania Cielczanie podkreślali, że strażnicy miejscy, którzy chodzili po domach i przypominali o opłatach za kanalizację, nie ograniczali się wyłącznie do przekazywania informacji, jak twierdził w "Gazecie" komendant. - To jest fakt, że pańscy pracownicy straszili - sądem grodzkim, mandatami, jak się ktoś nie podłączy do tego terminu. Podali termin i koniec. Na jakiej podstawie tak robili? To nie jest gestapo - mówił do obecnego na zebraniu komendanta straży miejskiej, Krzysztofa Adamiaka jeden z mieszkańców. Inni cielczanie nagrodzili jego wypowiedź brawami. Mężczyzna mówił dalej: - Proszę się zapytać mieszkańców, czy tak było, czy nie.

- Tak było! - wołano z sali.

Zwrócono też uwagę na inny fakt. - Mieliliśmy zebrania za Robakowskiego, Michalaka, Jachowskiego. Ale nikt nie przyjeżdżał z policją, ze strażą miejską do Cielczy. Nikt się nie bał. Przyjazd straży miejskiej chyba kosztuje. To jest z naszych pieniędzy, podatników. Ci ludzie są niepotrzebni na wiejskim zebraniu. Tu nikt nikogo nie pobije - mówił jeden z mężczyzn.

Adam Pawlicki odniósł się do stawianych mu zarzutów związanych z tym, że przyjechał z obstawą. - Straż miejska, która tu jest, służy wam - twierdził burmistrz. Mieszkańcy zaczęli się głośno śmiać z tego, co powiedział burmistrz i krzyczeć, że mówi bzdury. - Na spotkania proszę również dzielnicowych. Nie dlatego, że się boję, proszę pana, tylko że mamy porozumienie z komendantem, że dzielnicowi mają dbać o bezpieczeństwo. Tu jest okazja, żebyście ich państwo poznali - mówił Adam Pawlicki. Okazało się jednak, że dzielnicowego nie ma.

Zebranie w sprawie kanalizacji odbyło się również w Mieszkowie. W spotkaniu uczestniczyli także mieszkańcy wsi Osiek. Było bardziej burzliwie, niż w Cielczy. - Burmistrz wyszedł wcześniej. Ze względu na zachowanie sporej grupy mieszkańców. Pod adresem burmistrza padały obraźliwe słowa. Różne były zarzuty. Mówiono głównie o tym, że burmistrz za dużo zarabia - relacjonuje sołtys Mieszkowa, Józef Baumann.





ECHA KAMPANII WYBORCZEJ PLATFORMY OBYWATELSKIEJ

## My się sądu nie boimy

Czy kampania z użyciem prosięcia w klatce zakończy się w sądzie? Procesem kandydatowi na posła Januszowi Wojtczakowi zagrozili obrońcy zwierząt. Innych oburza z kolei przyrównanie polityków do świń. Szef sztabu wyborczego odpowiada, że procesu się nie boi, ale przyjmie uwagi TOZ-u.

- Jestem oburzona tym, co zobaczyłam i przeczytałam - mówi Maria Kryś, wiceprezes jarocińskiego koła Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami. Takie reakcje miała wywołać lektura naszej relacji z rozpoczęcia kampanii wyborczej Janusza Wojtczaka. W ostatnim numerze pisaliśmy jak kandydat na posła z rozmachem rozpoczął drogę do ławy sejmowej. Konferencji prasowej pt. „Politycy to świny” towarzyszyła maskotka - prosiak zamknięty w małej metalowej klatce. Zwierzę nie mogło się ruszać, nie miało dostępu do wody, a warunki pozwalały mu tylko na leżenie. Zachęceni przez fotoreporterów członkowie komitetu, chętnie fotografowali się przy klatce, w której leżał skulony prosiak. Takie zdjęcie trafiło na pierwszą stronę poprzedniego numeru „Gazety”.

- Zadzwoiłam już do komendanta Straży Miejskiej w Jarocinie, bo widziałam, że też tam balował i zapowiedziałam, że jeśli jeszcze raz wykorzystają tego prosiaka w celach reklamowych w taki sposób, to robimy inną sprawę o znęcanie się nad zwierzętami - zakomunikowała nam we wtorek Maria Kryś. TOZ ma możliwość skarczenia osób fizycznych i prawnych na podstawie ustawy o ochronie zwierząt.

Komendant straży miejskiej miał poinformować komitet Wojtczaka o stanowisku obrońców zwierząt. Jarosław Jaśkiewicz, szef sztabu wyborczego Janusza Wojtczaka twierdził w środę, że nic nie wie o ostrzeżeniach TOZ-u. Mówi, że sam jest prawnikiem i nie boi się ewentualnego procesu. - Sądu się nie boję. To jest dla mnie zabawna informacja - mówi i od razu dopowiada. - Chętnie spotkamy się z osobami, które wyśtosowały ten protest i możemy uzgodnić pewne warunki wyko-

rzystania tego zwierzęcia. Jeżeli racjonalnie uzasadnią swoje zastrzeżenia, to możemy przystać na ich pewne propozycje. Jesteśmy elastyczni w tym temacie, nie mamy zamiaru krzywdzić zwierząt. Wręcz przeciwnie. Janusz jest znany z wzorcowego prowadzenia hodowli. Dlatego zarzuty są dla mnie nieco wyssane z palca.

Tymczasem zdaniem specjalistów od marketingu wyborczego, to przemysłane działanie. - Członkowie tego komitetu z premedytacją posunęli się do takiej drobnej prowokacji, bo obliczyli ją na wywołanie rozgłosu, a wiadomo, że rozgłos i szum medialny w wyborach jest potrzebny - komentuje członek innego komitetu. - W tym wypadku odzwierciedlenie znajduje hasło: Nieważne czy o nas mówią dobrze, czy źle. Ważne że mówią.

Na ubiegłotygodniowej konferencji PO świnki „Dziesiątki” nie było.

(nba)

### Świnka „Dziesiątka” na konferencji prasowej...

W ubiegłym tygodniu odebraliśmy wiele telefonów od Czytelników, którzy w niewybredny sposób komentowali kampanię PO. Oto jedna z łagodniejszych wypowiedzi.

Przyrównywanie polityków do świń uwłacza tym szlachetnym zwierzętom. W tej klatce powinno się zamknąć nie tego biednego prosiaka, ale tych wszystkich skorumpowanych ludzi u władzy, a potem powinno się ich obwozić i pokazywać, żeby ludzie mogli wytykać palcami. Świny to nasi żywicieli, a przeżarci korupcją politykierzy ciągną nasz kraj w bagno. Poznałem wartość świń na własnej skórze. Podczas okupacji Niemcy zakazali uboju i spożywania wieprzowiny. Za to trafiłem w trakcie wojny do więzienia. Dlatego uważam, że dzisiaj przyrównywanie polityków do świń jest obrazą dla tych ostatnich.

Tadeusz Konkolewski  
Jarocin, ul. Sportowa 4/2

ŚWIĘTO ZIELARZA W KLĘCE

## Pod czarcim pazurem

Już po raz jedenasty świętowano w Klęce Dzień Zielarza. Jak co roku na festyn zjechały się tłumy ludzi nie tylko z sąsiednich, ale również oddalonych od Klęki miejscowości.

### ANNA KOPRAS-FIOŁEK

Obchody rozpoczęły się mszą świętą. Przybyli na nią goście otrzymali bukiety ziół ułożone z takich roślin, jak nawłoc, jeżówka purpurowa, drapacz lekarski, dziurawiec i jarzębina. W parku położonym przy zakładzie „Phytopharm” Klęka S.A. zorganizowany został bankiet, podczas którego dr Jerzy Jambor, prezes firmy „Phytopharm” Klęka S.A. podkreślał znaczenie leków naturalnych i że to właśnie do nich należy przyszłość.

Dzień Zielarza był okazją, by ogłosić w zakładzie drzwi otwarte. Mimo że odbyły się one nie po raz pierwszy, chętnych do zwiedzenia firmy nie brakowało. Jedną z grup poprowadził prof. Stanisław Sobiak z Wydziału Farmaceutycznego Akademii Medycznej w Poznaniu, w firmie „Phytopharm” pełniący funkcję inspektora i doradcy ds. dobrej praktyki wytwarzania. Zaprowadził „wycieczkowiczów” na wydział ekstrakcji, suszarnię, wydział konfekcji oraz rektyfikacji. - Jest tutaj tyle alkoholu, że moglibyśmy zrobić wesele dla całego powiatu - opowiadał profesor Sobiak. Wśród zwiedzających były osoby przez lata związane z zakładem. Nie ukrywały zaskoczenia i nie szczędziły słów podziwu. - Tak się tu wszystko pozmieniało, że aż niemożliwe - powiedział Piotr Dostatni z Klęki. Teresa Walkowiak pracowała w zakładzie od 1969 do 1986 roku. - Kiedyś maszyny były ręczne. Dzisiaj na pewno byłoby tu lżej... - stwierdziła kobieta.

Halina Kurzawa z „Herbapolem” (kiedyś tak nazywał się zakład), związana była przez 15 lat. Odeszła na emeryturę w 1996 roku. - Mile tamte lata wspominam. Wszystko jest pięknie przerobione. Aż przyjemnie popatrzeć i pobyc tu - mówiła Halina Kurzawa. Po raz pierwszy, od momentu przejścia na emeryturę, wybrała się do swego dawnego zakładu. - Skłonił mnie do przyścia tutaj fakt, że moja córka tu pracuje, syn, zięć, synowa. Opo-wiadają ciagle, jak wszystko jest poprzera-biane, jak pięknie. To mnie ciekawość wzięła i musiałam przyjść zobaczyć - przyznała Halina Kurzawa.

Jak co roku nie zabrakło również festynu, podczas którego zorganizowano konkursy dla dzieci i dorosłych. Rozegrany został też mecz piłki nożnej między „Herbapolem” Klęka S.A. a drużyną z Czech, z zakładu „Megaphyt”, należącego do grupy Martin Bauer. 3:1 Wygrała drużyna gospodarzy.

Tegorocznemu Dniu Zielarza patronowała afrykańska roślina zwana czarcim pazurem, polecanej w dolegliwościach przewodu pokarmowego oraz reumatycznych. Jeden z konkursów polegał



NA ZAPROSZONYCH GOŚCI czekały obficie zaopatrzone stoiska



ZWIEDZAJĄCY ZAKŁAD z zainteresowaniem słuchali profesora Stanisława Sobiaka i zaglądali, gdzie się dało



PANOWIE MIELI OKAZJĘ wykazać się swą siłą w konkurencji zatytułowanej „Porwanie Sabinek”. Metoda była dowolna. Trzeba było po prostu dobiec do mety, dźwigając swą życiową partnerkę. Na plecach, w rękach albo na głowie. Jak kto chciał



2,5-ROCZNA ROKSANA GRYGIEL przyjechała na imprezę z Wilkowymi



TRAFIENIE WAŁKIEM w męską marynarkę nie należało do zbyt łatwych zadań, ale panie startujące w tej konkurencji świetnie sobie poradziły

Zdjęcia Anna Kopras-Fiołek



Ewelinie i Michałowi  
cudownego  
bycia razem

życzy redakcja



ŚWIĘTO WOJSKA POLSKIEGO

# MEDALE, awanse i finanse

Złote, srebrne i brązowe medale, nagrody pieniężne, uściski dłoni oraz awanse - tak wyglądały obchody Święta Wojska Polskiego w jednostce wojskowej w Jarocinie. 36 osób uhonorowano odznaczeniami przyznanymi przez ministra i prezydenta RP.



PODZAS ŚWIĘTA WOJSKA kilkadziesiąt osób otrzymało odznaczenia państwowe i resortowe



TRZY OSOBY awansowano do stopnia porucznika



UROCZYSTOŚĆ zakończyła się defiladą

Żołnierze z 16. Batalionu Usuwania Zniszczeń Lotniskowych w Jarocinie święto Wojska Polskiego obchodzili w miniony piątek. Podczas uroczystości wiele osób odznaczono i awansowano. Dowódca jednostki ppłk. Mariusz Poczekaj wręczył medale przyznane przez prezydenta i ministra obrony narodowej. Nie szczędził także słów pochwały żołnierzom i pracownikom cywilnym jednostki. Najbardziej zasłużeni otrzymali nagrody pieniężne, kilkudniowe urlopy i gawerfony. - Dziś uroczystą zbiórką czcimy pamięć bohaterów Bitwy Warszawskiej, którzy zatrzymali i zmusili do odwrotu

oddziały rosyjskie dążące do podboju Europy Zachodniej. Ich bezgraniczne poświęcenie zostało upamiętnione dzisiaj świętem - mówił ppłk. Mariusz Poczekaj.

Nie było końca podziękowaniom i życzeniom ze strony zaproszonych gości i samorządowców. Jan Grzesiek wiceprzewodniczący sejmiku województwa wielkopolskiego wyraził słowa uznania za służbę dla ojczyzny i pracę na rzecz obronności kraju. - Myślę, że słowa jak zawsze najważniejsze i bliższe nam - honor i ojczyzna - wdzięcznie przemawiają do nas i są naszym kierunkiem wspólnego działania - mówił wiceprzewod-

niczący Grzesiek. Starosta Sławomir Wąsiewicz wspominał o żołnierzach polskich walczących o pokój poza granicami naszego państwa. - W tym dniu pamiętamy także o tych, którzy w misjach pokojowych z dala od rodzinnego domu niosą nadzieję na pokój ludziom konfliktami regionów ogarniętych zbrojnymi. Doceniamy ich trud. Żołnierz musi być jednak przygotowany na wszystko, by móc stanąć oko w oko z największymi zagrożeniami. Jego decyzje jakże często mają nieodwracalne skutki - mówił Sławomir Wąsiewicz. Gratulacje złożyli także żołnierzom burmistrz Jarocina Adam Pawlicki, wójt Czermina, i kapelan jednostki - ojciec Marek Janus, oraz byli dowódcy jarocińskiej jednostki. (era)

## ODZNACZENIA PREZYDENTA

**Złoty Krzyż Zasługi**  
mjr. Jan Kupryjańczyk  
chor. szt. Waldemar Kurs  
Zdzisław Merta  
**Srebrny Krzyż Zasługi**  
Zbigniew Bryskie  
Zbigniew Ciesielski  
Wojciech Grzybowski  
**Brązowy Krzyż Zasługi**  
st. chor. Paweł Bednarek  
Lidia Berna  
st. chor. szt. Adam Butlański  
sierż. szt. Ryszard Decowski  
Jan Frychalc  
Edmund Karpacz  
Marta Kmiecik  
Józef Krzaczkowski  
Grażyna Kupryjańczyk  
Rafał Kusyk  
mjr. Mirosław Marciniak  
kpt. Dariusz Mazurkiewicz  
Mirosława Brońska  
Jan Tyll  
Agata Klimaszewska

## ODZNACZENIA MINISTRA

**Złoty Medal Siły Zbrojne w Służbie Ojczyzny**  
chor. Stanisław Przybylski  
Edward Grochowski  
**Srebrny Medal Siły Zbrojne w Służbie Ojczyzny**  
Edward Rajfur  
Dorota Rzepczyk  
**Brązowy Medal Siły Zbrojne w Służbie Ojczyzny**  
sierż. Krzysztof Andryszewski  
chor. Paweł Jarosik  
**Złoty Medal za Zasługi dla Obronności Kraju**  
kpt. Piotr Antys  
st. plut. Jarosław Banasiak  
sierż. Mirosław Dzięga  
Jerzy Holowały  
st. plut. Wiesław Jankowski  
sierż. szt. Jerzy Pietrzak  
chor. Norbert Przybylski

## AWANSE NA PORUCZNIKA

Jarosław Kopeć, Paweł Pawlak, Robert Rudzki



75-LECIE OCHOTNICZEJ STRAŻY POŻARNEJ  
W WOJCIECHOWIE

# Złoto na jubileusz



GRZEGORZ MARSZAŁEK z zarządu wojewódzkiego OSP udekorował sztandar OSP Wojciechowo złotym medalem za zasługi dla pożarnictwa

- OSP w Wojciechowie jest prężną, sprawną i operatywną jednostką. Posiada dobrze wyszkolonych strażaków i... samochód żuk - mówił prezes Grzegorz Raczekiewicz. Jubileusz 75-lecia jednostki był okazją do uhonorowania kilkudziesięciu strażaków medalami i odznaczeniami.

Druhowie z OSP Wojciechowo w minioną niedzielę świętowali 75-lecie istnienia jednostki. Uroczystość zainaugurowano mszą świętą w Porębie. Następnie druhowie w asyście orkiestry dętej z Książa Wielkopolskiego i wozów bojowych przeszli na plac przy remizie w Wojciechowie. - Bycie strażakiem to nie tylko praca, to przede wszystkim powołanie i trudna służba publiczna, bardzo często wiążąca się z dużym ryzykiem. Chronicie mienie, zdrowie i życie ludzi przed najgroźniejszymi żywiołami - ogniem i wodą. Na uznanie zasługuje wasza działalność prewencyjna, dbałość o należyte zabezpieczenie przeciwpożarowe budynków, piecza nad wałami przeciwpowodziowymi, czy też akcje szkoleniowe - mówił Stefan Andruszkiewicz, prezes zarządu gminnego OSP Jaraczewo.

Jednostka OSP Wojciechowo otrzymała złoty medal za zasługi dla pożarnictwa przyznany przez Związek Ochotniczych Straży Pożarnych RP. Jubileusz 75-lecia był okazją do uhonorowania kilkudziesięciu strażaków. Hojnie złotymi, srebrnymi i brązowymi medalami za zasługi dla

pożarnictwa synął zarząd wojewódzki OSP w Poznaniu. Druhom wręczono także odznaczenia za wysługę lat i dyplomy uznania. Życzenia i podziękowania za ofiarą służbę złożyli strażakom m.in.: Grzegorz Marszałak, przedstawiciel zarządu wojewódzkiego OSP w Poznaniu, kpt. Marian Tomczak, zastępca komendanta PSP w Jarocinie, Paweł Kołek sekretarz zarządu gminnego OSP w Jaraczewie i Roman Skrzypczak przewodniczący Rady Gminy Jaraczewo.

Czesław Andersz i Franciszek Skrzypczak otrzymali odznakę "Zasłużony dla gminy Jaraczewo". Uhonorowanych, w imieniu wójta, udekorował Roman Skrzypczak.

(era)

## MEDALE ZA ZASŁUGI DLA POŻARNICTWA

### ZŁOTY

Grzegorz Geldner, Damian Ignaszak, Sławomir Woźniak, Zbigniew Bachorz, Franciszek Skrzypczak, Mieczysław Grobelny, Franciszek Baszyński, Witold Bączkowski, Jan Sekulak, Zbigniew Zegar, Lech Cieślak, Krzysztof Dąbrowski

### SREBRNY

Tadeusz Dominiczak, Janusz Nowak, Dariusz Dąbrowski, Leszek Dąbrowski, Jakub Dominiczak, Jarosław Soń, Grzegorz Raczekiewicz, Wiesław Skrzypczak, Marek Zarzycki, Krzysztof Makarewicz

### BRĄZOWY

Ryszard Droszcz, Jacek Nowak, Paweł Wojtczak

OSP w Wojciechowie powstała w 1930 r. Pierwszym prezesem był Franciszek Wardeński, komendantem Marian Czaczyk. Jednostka posiadała tylko dwa 200-litrowe beczkowozy. - Każdy strażak przychodzący na ćwiczenia musiał posiadać własne wiadro, łopatę w zależności od jakiej grupy był wyznaczony - mówi Grzegorz Raczekiewicz, prezes OSP Wojciechowo. Na okres okupacji funkcjonowanie OSP zawieszono. Jednostka wznowiła działalność w 1945 r. Prezesem nadal był Franciszek Wardeński. Na stanowisko komendanta powołano Wacława Pisarskiego. W 1952 r. zrodziła się myśl budowy remizy strażackiej wraz ze świetlicą wiejską, ale ze względów finansowych nie została zrealizowana. W 1970 r. z inicjatywy prezesa OSP Mariana Czaczyka powołano komitet budowy remizy strażackiej i sali wiejskiej. Budowa strażnicy ruszyła 1971. Uroczyste otwarcie remizy odbyło się 22 lipca 1973 r. Aktualnie jednostka liczy 52 członków.



**Przyjdź - Jezus czeka**

W kościele św. Marcina w Jarocinie trwa wieczysta adoracja Najświętszego Sakramentu. W kaplicy można modlić się w dni powszednie w godz. 7.30 - 17.00. Istnieje również możliwość skorzystania ze spowiedzi w ramach stałych dyżurów pełnionych w konfesjonale przez księży nie tylko z jarocińskiej parafii. Do sakramentu pojednania można przystąpić w każdy wtorek, środę i piątek w godz. 8.00 - 9.00 oraz w czwartki w godz. 16.00 - 17.00. (ls)

**Zapisy na pielgrzymki**

Są jeszcze wolne miejsca na wyjazd do Gietrzwałdu, św. Lipki, Lidzbarku i Kętrzyna. W czasie pielgrzymki planowane jest odwiedzenie tamy we Włocławku - miejsca śmierci księdza Jerzego Popiełuszki oraz Stoczka Warmińskiego, w którym internowany był Prymas Polski kardynał Stefan Wyszyński. Koszt dwudniowego wyjazdu, który odbędzie się 27 i 28 sierpnia wynosi 150 zł. Zapisy przyjmuje i informacji udziela Kazimierz Nowak (tel. 749-40-98). (ls)

*Wszystkim, którzy odprowadzili na miejsce wiecznego spoczynku naszego kochanego Ojca i Dziadka*

ś. † p.

**STEFANA BUGAJA**

zmarłego 7 sierpnia 2005 r. w Mieszkowie składamy najserdeczniejsze podziękowanie. Szczególnie dziękujemy ks. proboszczowi Eugeniuszowi Woźniakowi, panu organistcie Edwardowi Roszykowi, Nadleśniczemu Nadleśnictwa Jarocin panu Krzysztofowi Schwartowski, pracownikom nadleśnictwa i kolegom leśnikom, Zarządowi i Członkom Koła Łowieckiego nr 29 "Darz Bór" wraz z zespołem sygnalistów, kombatantom ze Światowego Związku Żołnierzy AK - koło Jarocin, z prezesem panem Henrykiem Mirkiewiczem.

Osobne, szczere podziękowanie składamy wszystkim sąsiadom, przyjaciołom i znajomym, którzy wsparli nas w tych trudnych chwilach. Bóg zapłać za modlitwę, intencje mszalne i kwiaty.

W wielkim smutku i bólu pogrążeni  
**córka i syn z rodzinami**

*Serdeczne podziękowanie p. dr Teresie Tyrakowskiej,*

*pielęgniarkie Joli Urbaniak,*

*ks. proboszczowi Alojzemu Mendlikowskiemu,*

*firmitę pogrzebową "Jezierski", rodzinie, sąsiadom i znajomym, za zamówione msze św., złożone wieńce i kwiaty oraz odprowadzenie na miejsce wiecznego spoczynku*

ś. † p.

**WALENTYNY STASIK**

składa Rodzina

*Serdeczne podziękowanie księdzu proboszczowi parafii Witaszyce, księżom Stefanowi i Witoldowi Kalmuckim, rodzinie, sąsiadom, delegacjom, znajomym oraz wszystkim, którzy zamówili msze św., złożyli wieńce i kwiaty oraz uczestniczyli w ostatnim pożegnaniu naszego kochanego ojca i dziadka*

ś. † p.

**KRZESŁAWA KAŁMUCKIEGO**

składa rodzina

Odeszli od nas

WŁADYSŁAWA KOŁODZIEJCZAK

- l. 83 (Wolica Kozia)

STANISŁAW FRIBE

- l. 81 (Jarocin)

TERESA BOMSKA

- l. 71 (Potarzyca)

STEFAN BUGAJ

- l. 87 (Mieszków)

KAZIMIERA NOWACZYK

- l. 73 (Góra)

FRANCISZEK MAKOWSKI

- l. 66 (Jarocin)

KAZIMIERZ FRĄCKOWIAK

- l. 63 (Witaszyce)

ROMAN KLACZYŃSKI

- l. 53 (Hilarów)

KRZESŁAW KAŁMUCKI

- l. 82 (Zakrzew)

SEWERYNA SOKOWICZ

- l. 83 (Pawłowice)

DANUTA KACZMAREK

- l. 57 (Jarocin)

Rodzinom zmarłych składamy wyrazy współczucia

PARAFIA NAJŚWIĘTSZEGO IMIENIA JEZUS W PANIENCE MA NOWEGO PROBOSZCZA

# Bóg potrzebuje RZEMIEŚLNIKÓW

Ksiądz Janusz Pośpiech ma 39 lat. Urodził się w 1966 roku na Śląsku, w Zabrze. Później przeprowadził się do Wielkopolski. Seminarium duchowne ukończył w Poznaniu. Pracę magisterską pisał z katechetyki. Święcenia kapłańskie przyjął w 1992 roku. Później pracował w kilku parafiach m.in.: w Lesznie, Poznaniu, Zbąszyniu i Cempiniu. Ostatnio był wikariuszem w Miejskiej Górze. Parafia w Panience jest jego pierwszą samodzielną placówką. Ksiądz Janusz Pośpiech twierdzi, że ma tyle zajęć, że nie starcza mu już czasu na żadne pozateologiczne zainteresowania. - Jest tyle książek do przeczytania, tyle do nauczania, sprawdzania, przeanalizowania. Mam też sporo różnych zajęć związanych z kapłaństwem, duszpasterstwem. Nie mogę więc powiedzieć, że narzekam na nadmiar czasu - tłumaczy.

Nowy proboszcz parafii w Panience chce najpierw dobrze poznać środowisko, w którym będzie duszpasterzem. Na to zamierza przeznaczyć pierwszy rok pobytu. - Ta parafia, nie jest parafią młodą, żeby trzeba było zaczynać wszystko od nowa. Zobaczę, jak było i czy nadal może tak pozostać. Będę starał się modlić, poważnie sprawować sakramenty święte i spowiadać najlepiej, jak tylko potrafię i słuchać tego, co mówi Pan Bóg. Stanie się to, czego On będzie chciał. Dlatego nie mogę zagwarantować, że za jakiś czas nie zmienię radykalnie tej parafii czy nie zrobię tutaj wielkiego show - pod-

kreśla ksiądz Janusz Pośpiech.

Posługę duszpasterską w Panience rozpoczął z dniem 1 sierpnia. - Trudno przyjść na miejsce i od razu powiedzieć, że się wie, co trzeba zrobić. To wielka odwaga, żeby nie stwierdzić arogancja nie tylko wobec sytuacji, ludzi, ale i samego Pana Boga. Bo skąd można to niby wiedzieć? Każde miejsce jest inne. Ludzie potrzebują czegoś innego - tłumaczy nowy proboszcz.

Parafia w Panience jest niewielka. Liczy zaledwie 890 wierznych. Zdaniem księdza Pośpiecha, jest jednak dobrze zorganizowana. - Kościół jest zadbane. Plebania to też nie ruina. Ludzie do kościoła chodzą. Liczę się z tym, że może nastąpić jakiś rozdźwięk między oczekiwaniami parafian a tym, co ja będę widział do zrobienia. Przede wszystkim jestem tutaj nie po to, aby załatwiać swoje sprawy, ale aby usłyszeć głos Boga. Człowiekowi może się wydać, że coś jest ważne, a tymczasem Bóg ma na to zupełnie inne spojrzenie. Powinniśmy unikać zadań, które by nas stawiały na pierwszym miejscu. Dlatego będę się starał poznawać krok po kroku Boży zamysł - zapewnia duszpasterz.

Ksiądz Janusz Pośpiech zastanawia się obecnie nad zmianami porządku mszy. Poprzedni proboszcz musiał dzielić swój czas pomiędzy dwie parafie: Panienkę i Chwałkowo Kościelne. Teraz każda ma swojego duszpasterza. - Ludzie nie oczekują, żeby ksiądz

był wspaniałym architektem, znał się na budowaniu, ale raczej tego, żeby poprowadził ich do Pana Boga. Modlitwa jest najważniejsza. Bóg nie działa na zasadzie chaotycznych przypadków i skoro pozwala na to, żeby tutaj był i działał, to widocznie mnie potrzebuje. Nie jestem ani genialnym kapłanem, ani showmanem, ani działaczem społecznym. W żadnej dziedzinie nie jestem wybitną jednostką. Staram się przede wszystkim dobrze wypełniać to, co należy. Czasami trzeba jednak by ktoś był takim dobrym rzemieślnikiem w swojej pracy kapłańskiej. Oczywiście ja też jestem grzesznikiem. Spowiadać się też muszę i nawracać się tak, jak inni - mówi proboszcz.

Główny nacisk w swej kapłańskiej posłudze, ksiądz Janusz chce położyć właśnie na duchową stronę życia parafii. - Tu nie chodzi o to, aby zbudować nowy kościół, nową parafię czy rozwinąć bardzo wiele akcji. To jest częsty błąd w myśleniu niejednej osoby, nazywany amerykańskimi. Zwracamy za bardzo uwagę na działanie. Gdyby o to chodziło, to Jezus Chrystus zostałby cesarzem imperium rzymskiego. Miał przecież taką możliwość. Byłby żołnierzem, dowódcą, a ci ostatni czasami stawali się cesarzami. Poszedł jednak zupełnie inną drogą. A to nie o to chodzi. Dla nas najważniejsze jest, żebyśmy się zbawili - podsumowuje kapłan.

(ls)



Fot. Lidia Sokolowicz

**Blisko rocznicy**

Pod koniec sierpnia obchodzona będzie 25. rocznica utworzenia Niezależnego Samorządowego Związku Zawodowego "Solidarność". Główne obchody odbędą się w Gdańsku. W Jarocinie obecnie trwają prace porządkowe przy obelisku upamiętniającym "Solidarność", znajdującym się przy ulicy kardynała Wyszyńskiego, tuż obok kościoła św. Marcina.

(ls)

**KOMPLEKSOWE  
USŁUGI POGRZEBOWE**

**Cz&J  
Marciniak**

**AUTOKARAWAN**

Salon trumien - biuro obsługi klienta  
czynne od 8.00 do 17.00  
całodobowo tel. (0-62) 747-18-20  
kom. 0-604/242-489  
Jarocin, ul. Moniuszki 10a

ZAPEWNIAMY GODNĄ I PROFESJONALNĄ OBSŁUGĘ

**Maryjny sierpień**

Sierpień jest miesiącem, w którym najwięcej pielgrzymów wyrusza pieszo do Częstochowy. Jest to również czas, w którym przypada najwięcej świąt Maryjnych oraz wspomnienia dwóch świętych, którzy zasłynęli z krzewienia kultu Matki Bożej: ojca Maksymiliana Marii Kolbego oraz jednej z najwybitniejszych postaci średniowiecza - św. Bernarda z Clairveaux. Przez cały sierpień wierni w parafii św. Antoniego Padewskiego codziennie modlą się przy grocie Matki Bożej z Lourdes ustawionej w ogrodzie przyklasztornym ojców franciszkanów. W niedzielę wierni modlą się na nabożeństwie o godz. 16.00, a w dni powszednie - o godz. 20.00. (ls)



GMINA KOTLIN MA SWOJĄ REKLAMÓWKĘ

# FOLDER zagadka

Czuple siedzą tam, gdzie zawsze. Teraz również w folderze. Liczy 28 stron i ma zachęcić do odwiedzenia, a może również zainwestowania w gminie Kotlin.

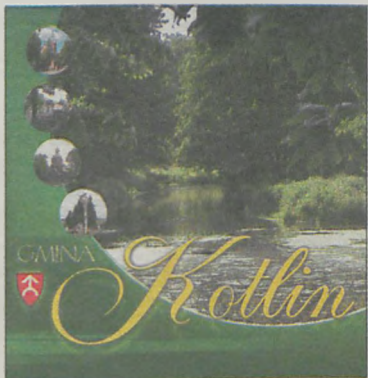
Folder jest ładnie wydany, na kredowym papierze. Okładka przyciąga wzrok atrakcyjnymi krajobrazami gminy, których nie brakuje również wewnątrz wydawnictwa. Przewracamy pierwszą kartkę i znajdujemy mapę gminy wraz z podstawowymi danymi dotyczącymi obszaru, ludności, ilości sołectw i składu rady. Jest adres internetowy i poczty mailowej. Jeśli ktoś nie wie, gdzie leży gmina Kotlin, może ją odnaleźć na mapie powiatu jarocińskiego i Polski. Nie trzeba się długo wpatrywać, by zauważyć, że wkraśli się "niewielki" błąd. Miejscowość Wilcza zamieniła się bowiem w wieś o nazwie Wilcze. Wójt podkreśla, że korekta przeprowadzona została kilkakrotnie. - *Prawdopodobnie to uciekło już po korekcie* - mówi Walenty Kwaśniewski. Wójt znalazł rozwiązanie "problemu". - *Nasze dziewczyny zrobią tuszem z tego "e" - "a". Byłoby trudno, nawet gdybym to zauważył w momencie przywiezienia, żeby wyrzucić cały nakład tylko dlatego, że jest taka pomyłka. Nie wiem, czy w druku nie wyszły jeszcze inne - wyznaje wójt.*

Na trzeciej stronie folderu witają wszystkich czytających wójt Walenty Kwaśniewski i przewodniczący rady gminy, Czesław Moch. Nie byłoby w tym nic dziwnego, gdyby nie fakt, że wójt przemawia po polsku, przewodniczący rady natomiast - po niemiecku... - *Sehr geehrte Damen und Herren...* - zdaje się mówić Czesław Moch. Można to odebrać również w ten sposób, że przewodniczący tłumaczy to, co mówi wójt na język niemiecki. Przewodniczący jest przy tym raczej zrelaksowany. Wójt natomiast, choć posługuje się językiem ojczystym, jest bardzo poważny, skupiony i wpatrzony w notatki. Chciałoby się powiedzieć: - *Głowa do góry, panie wójt!*

Folder wydany został w nakładzie 1.000 sztuk. Wójt podkreśla, że poprzedni ukazał się pięć lat temu i brakowało już aktualnych materiałów o gminie. Folder kosztował 7 tysięcy złotych, jednak gmina zapłaciła tylko 2,5 tys. zł.



- **JAKBY KTOŚ PRZYJECHAŁ** i był ciekawy, wszystko mu powiemy - zapewnia wójt Walenty Kwaśniewski



4,5 zł wydały firmy prywatne, które reklamują się na ostatnich stronach. Wszystkie informacje opublikowane zostały z tłumaczeniem na język niemiecki. - *Dlatego na niemiecki, że w naszych szkołach uczymy tego języka* - tłumaczy wójt. Dlaczego nie np. na angielski lub w obu językach obcych? - *Bo nie ma nauczycieli angielskiego w gminie. Poza tym, najbliższy sąsiad na Zachodzie jest niestety niemieckojęzyczny* - dodaje Walenty Kwaśniewski.

Zdjęcia do folderu wykonane zostały w lipcu 2004 roku. Niektóre fotografie są bardzo zagadkowe. - *Technika powoduje, że nie idzie rozpoznać, że Lutynia to Lutynia albo, gdzie rośnie sfotografowane drzewo* - mówi wójt. - *Myszę, że nasi obywatele - część z nich, nawet z Kotliny, nie będzie wiedziała, gdzie stoją te trzy sosny, gdzie jest to dziurawe drzewo.* Wójt określa nowy folder "innym

spojrzeniem, spojrzeniem z oddali na gminę". - *Pokazaliśmy trochę więcej kultury, niż w poprzednich folderach* - dodaje Walenty Kwaśniewski.

„Spojrzenie z oddali” może w niektórych momentach zastanawiać. Na stronie, na której mowa jest o 400 członkach ochotniczych straży pożarnych, strażaka żadnego nie ma. Jest za to budynek re-mizy. Może akurat odbywało się zebranie i wszyscy byli w środku? Na jednej z fotografii uwiecznione zostały czuple. - *One autentycznie siedziały na tych drzewach w momencie, kiedy były robione zdjęcia. To nie jest fotomontaż* - zapewnia wójt.

Zdjęcia w folderze nie zostały podpisane. - *Jakby ktoś przyjechał i był ciekawy, gdzie to jest, to musi przyjść do gminy i pytać. Wszystko mu powiemy* - zaznacza wójt.

(akf)

## RYNEK PRACY

### LICZBA BEZROBOTNYCH W OSTATNICH DWÓCH TYGODNIACH

8 sierpnia

15 sierpnia

6.437

6.394

### LICZBA ZAREJESTROWANYCH W OSTATNICH DWÓCH TYGODNIACH

168

98

### LICZBA WYREJESTROWANYCH W OSTATNICH DWÓCH TYGODNIACH

173

55

### LICZBA OSÓB, KTÓRE PODJĘŁY PRACĘ

77

34

## PRACA W KRAJU

### PRACA W KRAJU

Poszukiwani są: krawiec, tynkarze, operator wypalarki plazmowo-gazowej, szwaczka (osoba niepełnosprawna), szklarz pojazdowy, pracownik fizyczny do czyszczenia jelit wieprzowych, konstruktor-technolog, specjalista ds. Logistyki, mechanik - blacharz samochodowy, elektromonter (prace interwencyjne), szwaczki, kamieniarz, dekarze, blacharz budowlany, murarze, płytkarze, szpachlarz, robotnik budowlany (ocieplanie budynków), blacharz budowlany, murarz, instalator urządzeń wodno-kanalizacyjnych oraz CO (prace interwencyjne), spawacze, nauczyciele języka angielskiego, kucharz-sprzedawca (prace interwencyjne), nauczyciel j. Niemieckiego, instruktorzy: gimnastyki korekcyjnej, logorytmiki i tańca, kucharz - kelner, murarz - malarz, wulkanizator, przedstawiciel handlowy, sprzedawca sprzętu telefonicznego, kierowca kat. C, kierowcy kat. C+E, pracownik fizyczny (produkcja płyt drogowych), operator wózka widłowego z praktyką, blacharz, nauczyciel matematyki, dozorca / palacz (pół etatu), piekarz, sprzedawca (mężczyźni - prace interwencyjne), technik lub inżynier mechanik (obróbka maszynowa), wykrawacz, zaginacz blach, kierownik zmiany przyjęcia towaru, inżynier budownictwa, malarz - tapingciarz - szpachlarz, elektryk

Oferty ze wszystkich urzędów pracy w Polsce można znaleźć na stronie [www.epuls.praca.gov.pl](http://www.epuls.praca.gov.pl). Na tej samej stronie można również znaleźć oferty pracy za granicą

## TARGOWISKO

| produkt     | cena<br>z 29.07.2005 r. | w górę<br>w dół | cena<br>z 12.08.2005 r. |
|-------------|-------------------------|-----------------|-------------------------|
| Marchew     | 1,20 - 2,00             | ↓               | 1,00 - 1,60             |
| Buraczki    | 1,00 - 1,20             | ↓               | 0,80 - 1,00             |
| Cebula      | 1,20 - 1,80             | ↑               | 1,30 - 1,60             |
| Pomidory    | 0,50 - 3,60             | ↓               | 0,50 - 2,00             |
| Pieczarki   | 5,00 - 5,50             | ↑               | 6,00 - 7,50             |
| Ogórki      | 0,50 - 1,80             | ↑               | 0,50 - 2,00             |
| Salata      | 1,00 - 1,50             | ↑               | 1,00 - 2,00             |
| Jabłka      | 1,20 - 3,00             | ↓               | 1,00 - 3,00             |
| Jaja        | 2,00 - 5,50             | ↑               | 2,00 - 5,50             |
| Brzoskwinie | 2,50 - 4,50             | ↑               | 2,50 - 5,00             |
| Arbuzy      | 1,40 - 1,50             | ↓               | 1,20 - 1,50             |
| Kapusta     | 0,50 - 3,00             | ↓               | 0,50 - 2,00             |
| Pietruszka  | 6,00                    | ↓               | 4,00 - 5,00             |
| Ziemniaki   | 0,40 - 0,60             | ↑               | 0,40 - 0,60             |
| Pomarańcza  | 5,50                    | ↓               | 4,50 - 5,50             |
| Cytryny     | 4,80 - 5,00             | ↓               | 4,50 - 5,00             |
| Fasolka     | 1,00 - 4,00             | ↑               | 1,80 - 4,00             |
| Banany      | 4,00 - 4,50             | ↑               | 4,00 - 4,50             |
| Kalafior    | 0,50 - 2,50             | ↑               | 3,00 - 4,50             |
| Papryka     | 2,50 - 6,00             | ↓               | 2,50 - 4,00             |
| Śliwki      | 2,00 - 3,50             | ↑               | 2,00 - 4,00             |
| Seler       | 4,00                    | ↓               | 3,00 - 5,00             |
| Jagody      | 4,00 - 4,50             | ↑               | 5,00                    |
| Grejpfruty  | 5,50                    | ↑               | 5,50 - 6,50             |
| Mandarynki  | 6,00                    | ↓               | 4,50 - 6,50             |



W JAROCINIE ODBYWAŁ SIĘ DWUTYGODNIOWY TURNUS „WCZASÓW W MIEŚCIE”

# Emerycy się bawili



JEDNĄ Z KONKURENCJI na czwartkowym pikniku było bandażowanie za pomocą papieru toaletowego



WE WCZASACH UCZESTNICZY dwudziestu pięciu emerytów i rencistów. W większości są to stali bywalcy imprezy

Wypoczynek dla osób starszych, podobnie jak w latach ubiegłych, zorganizował oddział rejonowy Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Jarocinie przy współpracy ze Stowarzyszeniem Jarocin - Veldhoven oraz Miejsko-Gminnym Ośrodkiem Pomocy Społecznej w Jarocinie. Dwutygodniowy turnus rozpoczął się w poniedziałek 1 sierpnia i trwał do soboty 13 sierpnia. Brało w nim udział 25 emerytów i

rencistów, którzy należą do oddziału rejonowego PZERiI w Jarocinie. Tylko sześcioro z nich uczestniczyło we wczasach po raz pierwszy. - *Specjalnie zapisy podzieliliśmy na dwie grupy. Najpierw przez dwie godziny mogli zapisywać się ci, którzy jeszcze nie korzystali z takiej formy wypoczynku. Kolejne dwie godziny przeznaczone były dla stałych bywalców. Ci ostatni czekali na zapisy już od godziny piątej rano. Najwidoczniej*

*odpowiada im taka forma spędzania wolnego czasu. Dlatego aż tak dziwne jest, że niewielu nowych ludzi decyduje się zapisać - mówi Kazimiera Liebert, kierownik wczasów.*

W czasie pierwszego tygodnia emerycy byli na wycieczce w Gostyniu, gdzie zwiedzili wystawę starych samochodów. Pojechali też nad jezioro i do skansenu "Soplicowo" w Cichowie. W tym roku przewidziano tylko jedną wycieczkę. - *Na prośbę uczestników zmniejszyliśmy liczbę wyjazdów. We wnioskach, które są zawsze formułowane na koniec turnusu, w zeszłym roku pojawiła się sugestia, aby zrobić zamiast wycieczki jeden piknik więcej. Tak też się stało. Najwidoczniej uczestnicy wolą bawić się przy muzyce, niż zwiedzać. A my staramy się spełniać ich oczekiwania - wyjaśnia kierownik wczasów. Pikniki w jarocińskim amfiteatrze odbywają się zawsze w czwartki. W pozostałe dni uczestnicy mają okazję wykazać się sprawnością fizyczną i umysłową. Codziennie organizowane są konkursy z nagrodami. Kolejny już rok uczestnicy "Wczasów w mieście" korzystają z gościnności Centrum Edukacji Bibliotekarskiej, Informacyjnej i Dokumentacyjnej, mieszczącego się w pałacu Radolińskich w jarocińskim parku.*

Emerycy w minionym tygodniu zwiedzili wystawę poświęconą jarocińskiemu festiwalowi w muzeum regionalnym. We wtorek odbyło się spotkanie z policjantem Maciejem Bierlą. Emerycy odwiedzili też Skarbczyk. W piątek 12 sierpnia zorganizowana została spartakiada, w czasie której wszyscy walczyli o tytuł najlepszego sportowca turnusu. Uroczyste zakończenie imprezy z udziałem zaproszonych gości odbyło się w sobotę 13 sierpnia.

(Is)

Zdjęcia Lidia Sokowicz

## RAJD ROWEROWY NA JUBILEUSZ MUZEUM W ŚMIEŁOWIE

## Przypomnieli o rocznicy

Wycieczka rowerowa została zorganizowana przez Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej "Europejczyk" z Chrzana z okazji 30-lecia śmiełowskiego muzeum oraz przypadającej w listopadzie 150. rocznicy śmierci Adama Mickiewicza. W wyprawie uczestniczyło 18 osób, w tym kilkoro dzieci. Najmłodszy rowerzysta miał 4 lata. - *Pojechaliliśmy w środę 27 lipca, gdyż właśnie w tym dniu przypadła rocznica utworzenia w Śmiełowie muzeum. Pracownicy byli bardzo mile zaskoczeni. Nikt bowiem nie pamiętał o dokładnej dacie rocznicy. Zwiedziliśmy muzeum oraz park.*

*W drodze powrotnej zatrzymaliśmy się w Brzóstkowie i Lgowie, gdzie zwiedziliśmy zabytkowe kościółki. Później zrobiliśmy sobie przystanek na piknik nad Lutynią,*

*a następnie przez Dębno wróciliśmy do Chrzana - relacjonuje Roman Cenker, główny organizator wycieczki.*

(Is)



UCZESTNICY WYCIECZKI ROWEROWEJ do Śmiełowa w drodze powrotnej zwiedzili kościół we Lgowie

DO WARSZAWY NA ZAPROSZENIE SLD  
I SENATOR GENOWEFY FERENC

## Jarocin w Sejmie i Senacie

42-osobowa grupa z powiatu jarocińskiego - członkowie Sojuszu Lewicy Demokratycznej, Federacji Młodych Socjaldemokratów, Demokratycznej Unii Kobiet oraz młodzież ze szkół gimnazjalnych i średnich, wyjechała na wycieczkę do Warszawy.

Po przyjeździe do stolicy uczestnicy wyjazdu zwiedzili Pałac Prezydencki. Zapoznali się z jego historią i obejrzeli pokoje oraz sale, które do tego momentu znane im były wyłącznie z przekazów telewizyjnych. Jarocinianie gościli również w Sejmie i Senacie. Tu powitała ich senator Genowefa Ferenc. Grupa zwiedziła salę obrad Senatu, gdzie zapoznała się z historią wyższej izby parlamentu oraz jej obecnymi kompetencjami. Na zakończenie odwiedzin do grupy z Jarocina wyszedł marszałek senatu Longin Pastusiak, który dał się namówić na krótką rozmowę oraz zrobienie pamiątkowego zdjęcia. Następnie uczestnicy wycieczki przeszli do sali obrad Sejmu. Tutaj także była okazja wysłuchania krótkiego wykładu na temat historii i kompetencji. Po zakoń-

czeniu części oficjalnej, w restauracji sejmowej jarociniacy spotkali się z senator Genowefą Ferenc i sekretarzem generalnym SLD Grzegorzem Napieralskim. Podczas długiego, bo prawie godzinnego spotkania, prowadzonego w bardzo luźnej i miłej atmosferze, można się było usłyszeć sporo ciekawostek o życiu parlamentarzystów. Okazało się także, że sekretarz SLD jest bardzo blisko związany z Jarocinem i jego okolicami. Co roku spędza Święta Wielkanocne u rodziny w Jarocinie i Wilkowyi. Na zakończenie spotkania Grzegorz Napieralski zapewnił, że jeszcze podczas obecnie trwającej kampanii parlamentarnej odwiedzi Jarocin i będzie pomagał SLD.

Na zakończenie wycieczki, pod opieką przewodnika Jana Jajora, grupa z Jarocina zwiedziła Łazienki oraz przeszła Aleją Zasłużonych na Cmentarzu Powązkowskim.

Organizatorami wyjazdu były rada powiatowa SLD i koło powiatowe Federacji Młodych Socjaldemokratów w Jarocinie oraz senator Genowefa Ferenc. (akt)



W WYCIECZCE DO WARSZAWY wzięło udział ponad 40 jarociniaków - członków i sympatyków SLD oraz FMS

## JAROCIN

## Kwesta na podręczniki

Zarząd Rejonowy Polskiego Czerwonego Krzyża w Jarocinie organizuje w dniach 26 i 27 sierpnia (piątek, sobota) na terenie powiatu jarocińskiego zbiórkę pieniędzy pod hasłem: "Wyprawka dla żaka". Uzyskane środki będą przeznaczone na zakup pomocy szkolnych dla dzieci z rodzin najuboższych.

Mile widziana będzie również pomoc rzeczowa, np. zeszyty, bloki, długopisy, plecaki. Przedmioty te można przynosić do siedziby organizacji (ul. Poznańska 1a). Pieniądze można wpłacać także na konto PCK - Jarocin BZ WBK S.A. II o/Jarocin 26 1090 1131 0000 0001 0178 8182 z dopiskiem "Wyprawka dla żaka".

(Is)





Z okazji 58. rocznicy ślubu **Zofii i Józefowi Gadomskim** z Boguszynka najserdeczniejsze życzenia na kolejne wspólne lata składa siostra z mężem z Jarocina

**Dawidzie** - niech każdy Twój nowy dzień będzie piękny, wyjątkowy, przepełniony miłością i radością. Takie życzenia z okazji 8. urodzin składają Ci wuj Tomek z cicią Magdą



„Jak wesołym krasnoludkiem czas wesoło leci, tak niech Tobie całe życie uśmiech słońca świeci”. W dniu 1. urodzin życzenia dla **Mariki Bartniczak** ślą: rodzice, rodzeństwo, matka chrzestna z rodzicami i rodzeństwem

„Tryskaj zdrowiem, żyj z humorem, oko zawsze niech pociesza pełne konto oraz kiesa”. Z okazji 21. urodzin **Agnieszce** życzenia składają: Marlena, Ilona, Arleta z Marysią i rodzinami



„Tak jak fiołki wśród ukrycia ożywają tchnieniem wiosny, tak by każdy moment życia był szczęśliwy i radosny”. Z okazji 16. urodzin **Robertowi** życzenia składają: Ilona, Marzena, Arleta z Marysią i rodzicami



**Monice Krerowicz** z okazji urodzin, rodzice i siostry życzą Ci, by każda łza w Twoim oku była łzą szczęścia, a każde słowo, które wypowiesz miało kształt serca

## NASI MILUŚNICY

Na świat przyszli: **ANNA MUSIAŁOWSKA, JULIA BIECUSZEK, NATASZA SZYMCAK, STANISŁAW SZEWCZYKOWSKI, MARIA PŁONCZAK, BARTOSZ JANKOWIAK, MIKOŁAJ CHOJNACKI, MATEUSZ GRZEGOREK, JAKUB KULKA, KINGA MARCISZ, KAMIL PODSADNY, ALICJA WALCZAK, TYMOTEUSZ KULKA, ANTONI RUTOWSKI**

syn **Katarzyny i Grzegorza Jaworskich** z Wałkowa

ur. 10 sierpnia o godz. 6.30  
wży 3.350, mierzy 56 cm



**Aurelia Ostojka**  
z Roszkowa

ur. 9 sierpnia o godz. 10.35  
wży 3.080, mierzy 55 cm



OGŁOSZENIA

Dziękuję  
za uratowanie życia  
p. doktorowi  
**Piotrowi Bartela**  
oraz  
p. **Dutkowiak, Zenker**  
i **Każmierskiemu**,  
a także  
**Oddziałowi Intensywnej**  
**Terapii i Oddziałowi**  
**Wewnętrznemu.**  
Dziękuję również  
p. **Reni Walczak**

**Jolanta Pluta**

## na ślubnym kobiercu

20 sierpień

**AGNIESZKA ROSSA** (Chrzan)  
- **JACEK PIETRZAK** (Jarocin)  
**ANITA KŁOSIŃSKA** (Pawłowice)  
- **MARCIN KACZMAREK** (Kłęka)  
**AGNIESZKA GO-DZIELA** (Prusy)  
- **TOMASZ ORŁOWSKI** (Witaszyce)  
**KATARZYNA RADLAK** (Jarocin)  
- **MAREK PRUCHNIK** (Przewrotne)  
**EWA WARCZYĞŁOWA** (Jarocin)  
- **DAMIAN PRZESTACKI** (Jarocin)  
**ALINA URNA** (Witaszyce)  
- **SŁAWOMIR NOWACKI** (Witaszyce)  
**AGNIESZKA RADOMSKA** (Jarocin)  
- **JACEK KOŁODZIEJCZAK** (Jarocin)  
**AGNIESZKA MARCINKOWSKA**  
(Wola Książęca)  
- **TOMASZ ANTKOWIAK** (Śrem)

W tym tygodniu obiad dla 2 osób, ufundowany przez Restaurację Malaga, otrzymuje

## JULITA GUSZCZAK

Restauracja „MS” Malaga w Jarocinie, ul. Maratońska 1  
Prosimy o kontakt telefoniczny: 747-94-75, 747-28-77



Z okazji urodzin kochanej mamie i żonie **Arlecie Banaszak** najlepsze życzenia ślą: córki: Weronika i Daria, syn Tomasz i mąż Włodzimierz



„Niech Ci zawsze szczęście sprzyja, a co złe z daleka omija”. Kochanej **Marysi** z okazji imienin życzenia ślą: mama, babcia, dziadek i ciocie

Niech serduszek Twoje tylko pogodne dni liczy, tego w dniu 8. urodzin **Dawidowi Grelusowi** życzą mama Beata z tatą Grzegorzem



Niech w Twym sercu zawsze mieszka miłość, wiara i nadzieja. Z okazji imienin **Jackowi Sieradzkemu** życzenia przesyłają: żona Agnieszka z synem Jakubem oraz Klameccy z Witaszyc



18-te urodziny świętowała **Julita Guszczak**. Kochanej córce dużo zdrowia, pomyślności, sukcesów w nauce i spełnienia marzeń życzą: rodzice oraz rodzeństwo

**Elżbiecie Kuberce** z okazji urodzin, aby pogoda ducha nie opuszczała jej nigdy, a każdy dzień był niezwykły i szczęśliwy życzy: Jadzia z rodziną



Kochanej **Julicie** z okazji 18. urodzin wszystkiego najlepszego, dużo miłości i spełnienia marzeń życzą: Weronika, Marcin, Michał i chłopak Sławek



**Elżbieta i Stefan Wojciechowsky** 15 sierpnia obchodzili 35. rocznicę ślubu. Z tej okazji kochanym rodzicom moc gorących życzeń przesyłają: córki, zięciowie i wnuki

**Mariuszku** - z okazji urodzin dużo zdrowia, szczęścia oraz powodzenia w życiu osobistym życzy Ci kochająca **Klaudia**

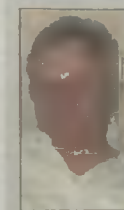


Z okazji imienin kochanej **Ilonce** dużo zdrowia, szczęścia, pomyślności życzą: mama, tata, Marzena, Arleta i Marysia



Ile jest gwiazd na niebie, ile robaków w glebie, tyle kwiatków, całuszków i słodczy z okazji 2. urodzin **Jackowi Zegarowi** życzą: babcia Kazia, Agnieszka z Romanem i Kasia z Marcinem

Spóźnione, ale bardzo szczere życzenia urodzinowe kochanej **Kasi Posłusznej** z Mieszkowa składają Kuzynka Agnieszka z Wojtkiem



„Niech Ci zdrowie służy, zło omija, a szczęście i błogosławieństwo Boże niech Ci zawsze sprzyja”. Z okazji 75. urodzin życzenia dla **Mariany Karczmarskiej** ślą: córki: Bogumiła i Elżbieta, zięciowie, wnuk i wnuczki



Najlepsze życzenia z okazji 18. urodzin ukochanej **Dominisi** przesyła z słonecznej Holandii kochający Cię **Gieniusz**



Niech los Wam sprzyja, życie bawi, ludzie szanują, a Bóg błogosławi. W 7. rocznicę ślubu **Mirce i Darkowi Kaczmarmom** z Chociczki życzenia składają: Figajowie z córkami i Marysia



LICENCJONOWANY PRODUCENT BEZOŁOWIOWYCH OKEN I DRZWI PVC FORIS

# PROFAL

FORIS

BEZOŁOWIOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

**Ekologiczne • Estetyczne  
Nowoczesne • Solidne**

parapety, rolety wewnętrzne i zewnętrzne, siatki przeciw owadom

• Bramy garażowe



**Sośnica k/Pleszewa 91B, tel. (0-62) 741-42-06**

Biura obsługi klienta: Pleszew, ul. Rynek 19, tel. 742-74-10  
Jarocin, ul. Wrocławska 49a, tel. 747-89-07  
Krotoszyn, ul. Zamkowy Folwark 10, tel. 722-66-09  
Ostrów Wlkp., ul. Sobieskiego 7, tel. 735-22-18

Przedsiębiorstwo Handlowo-Usługowe

# KWITOWSKI

63-308 Gizalki, Plac 3 Maja 1, tel. (0-62) 741-15-81, tel. (0-62) 741-13-02

- autoryzowany dealer ekoterm oleju opałowego
- hurtowa i detaliczna sprzedaż paliw
- warsztat samochodowy (usługi w zakresie blacharstwa i lakiernictwa samochodów osobowych i ciężarowych)



**Codziennie 1000 osób odmienia swoje życie**

Ty też możesz. Wystarczy wziąć DobryKredyt! Szybko, wygodnie i bez zbędnych formalności. Po prostu dobry.

- kredyty gotówkowe już do 20.000 zł
- kredyty konsolidacyjne zewnętrzne (łączyliśmy również inne banki)
- kredyty samochodowe

Szukaj Dobrego Kredytu w placówkach sieci **CHROBRY**

Jarocin: Rynek 15, tel. (0-62) 505-25-56, kom. 0-508/252-045;  
ul. Wrocławska 13, tel. (0-62) 747-95-54 (wejście przez sklep Kodak).

**INFORMUJEMY O ZMIANIE ADRESU BIURA W PLESZEWIE**  
Pleszew, ul. Zamkowa 3, tel. (0-62) 508-22-20

firma **Hot LAND**

JAROCIN  
ul. Zagonowa 49  
tel./fax 747 30 07

# KOMINKI

PROMOCJA

ceny już od **4.990,00** z montażem

# ARMATURA

WOD-KAN. - C.O. - GAZ  
CERAMIKA - BATERIE I INNE

# OKNA DRZWI

PCV - ALUMINIUM - DREWNO

# KLIMATYZACJA

SYSTEMY WENTYLACYJNE  
GRZEJNIKI ENERGOOSZCZĘDNE - GLAMOX

ATRAKCYJNE CENY - RATY od 1,4 %

# USŁUGI TAPICERSKIE

meble, powozy konne

PLANDEKI  
STELAŻE POD PLANDEKI

KUCZYNA 1, 63-840 Krobia  
tel. (0-65) 571-21-55  
kom. 0-603/850-334

# PRAWO JAZDY

wszystkich kategorii (A, B, C, D, E, 1)

STANISŁAW PATEREK  
63-720 KOZMIN Wlkp., ul. Krotoszyńska 30  
tel. (0-62) 721-62-29 (po godz. 16.00), 0-602/703-272

Szkołimy na prawo jazdy wszystkich kategorii, wyłącznie na nowych pojazdach, możliwość wyjazdu instruktora

Zapisy: ul. Krotoszyńska 30, codziennie

**UWAGA!** Kategoria A jazda motocyklem YAMAHA

Komputery do dyspozycji kursantów

SZKOŁIMY RÓWNIEŻ W ZAKRESIE OBSŁUGI KOMBAJNÓW

# KONCESJONOWANA AGENCJA OCHRONY „IRBIS”

OCHRONA AGENCJA OCHRONY

Poznań, ul. Garbary 106/108  
tel. (0-61) 662-40-51,  
tel./fax (0-61) 662-40-52  
BIURO Jarocin, ul. Wolności 4  
tel. 505-23-35  
tel. kom. 0-501/650-059

- OCHRONA OSÓB I MIENIA
- GRUPA INTERWENCYJNA
- MONITORING 24 h - SERWIS
- KONWOJE WARTOŚCI PIENIĘŻNYCH



- OCHRONA OSOBISTA
- USŁUGI KURIERSKIE
- ZABEZPIECZENIE IMPREZ SPORT.-KULTURALNYCH I INNYCH

**Zakładanie:**

- systemów alarmowych
- tv przemysłowej
- zabezpieczeń antywłamaniowych i antynapadowych

tel. kom. 0-691/039-119  
tel. kom. 0-606/438-968

**P.P.W. „ROL-MET”**  
KRUCZYN 11, tel. (0-61) 287-54-88  
0-604/600-375

# SKUP ZŁOMU

- STALOWEGO
- ŻELIWNEGO
- METALI KOLOROWYCH

**NAJWYŻSZE CENY**

Powyżej 0,5 tony  
GWARANTUJEMY TRANSPORT

# ZAKŁAD KAMIENIARSKI

Z. Tomczak

Nowe Miasto n. Wartą  
ul. Śremska 5  
tel. (0-61) 287-44-61  
tel. kom. 0-601/787-620

**oferuje:**

- płyty granitowe z całego świata
- nagrobki (granit, lastriko)
- parapety, schody, blaty, płytki
- literactwo
- tablice nagrobkowe
- elementy granitowe wg własnego projektu
- kostka granitowa



Gwarantujemy wysoką jakość i niskie ceny

# SZKOŁA JĘZYKÓW OBCYCH

Placówka Oświatowa pod nadzorem pedagogicznym Kuratorium Oświaty w Poznaniu

Ogłasza zapisy na rok szkolny 2005/6 do grup: ANGIELSKIEGO, NIEMIECKIEGO, FRANCUSKIEGO, WŁOSKIEGO, HISPANIEKIEGO, ROSYJSKIEGO.

**Zapraszamy: DZIECI, MŁODZIEŻ I DOROSŁYCH.**

- ✓ Łączymy metodę tradycyjną z metodą alternatywną do metody CALLANA.
- ✓ Status naszej szkoły umożliwia Ci także skorzystanie ze świadczeń ZUS oraz odroczenia z wojska.
- ✓ Programy tańsze za 1/2 opłaty i programy o wysokiej intensywności.
- ✓ Dogodny, comiesięczny system płatności.
- ✓ BUSINESS ENGLISH wszystkie poziomy.
- ✓ Przygotowanie do wszystkich egzaminów: międzynarodowych FC, CAE, wstępnych, maturalnych.
- ✓ MAŁE GRUPY. PODRĘCZNIK GRATIS! 130 godzin w roku!
- ✓ Doświadczona i wykwalifikowana kadra pod nadzorem metodyka.

**NAJNIŻSZA CENA W MIEŚCIE!!!**

**NASZE METODY DAJĄ CI GWARANCJĘ, ŻE BĘDZIESZ MÓWIŁ NA KAŻDYCH ZAJĘCIACH!**

Zapisy na rok szkolny 2005/6 przyjmujemy:  
od 01 sierpnia do 10 września (poniedziałek - piątek),  
w godz. 13.00 - 19.00  
w Liceum Ogólnokształcącym im. T. Kościuszki,  
ul. Kościuszki 31, Jarocin (pawilon od ulicy Moniuszki).  
Tel. 749-62-12. Informacja: 0502-633-004, 0607-082-686

# OKNA

- drzwi
- rolety
- markizy

JAROCIN  
tel. 747-38-02  
Poznańska 13

**VIMAR**  
MAREK DORSZYK

**MIESIĄC NISKICH CEN**  
okna 6 komorowe  
**UWAGA!** w cenie 3 komorowych




# AUTOMATYKA

# BRAMY

garażowe • wjazdowe • szlabany

Przedsiębiorstwo z kapitałem międzynarodowym o ugruntowanej pozycji na rynku usług finansowych poszukuje

# PRZEDSTAWICIELI

na terenie województwa wielkopolskiego

**Od kandydatów oczekujemy:**

- aktualnych uprawnień na wykonywanie czynności agenta ubezpieczeniowego (KNUiFE)
- wykształcenia minimum średniego
- umiejętności szybkiego uczenia się oraz samodzielnego analizowania produktów ubezpieczeniowych

**Oferujemy:**

- szeroką ofertę starannie dobranych produktów (ubezpieczeniowych, bankowych, OFE)
- systematyczne udoskonalanie oferty według oczekiwań klientów
- wysokie wynagrodzenie (premia gwarantowana min. 2100 + premia uzależniona od wyników)
- pomoc administracyjną

Zainteresowane osoby prosimy o przesłanie CV z klauzulą o ochronie danych osobowych wraz z listem motywacyjnym i aktualnym zdjęciem na adres: Biuro Ogłoszeń „Gazety Jarocińskiej”, 63-200 Jarocin, ul. Rynek 21







Dobrzyca,  
ul. Koźmińska 19  
tel. 741-34-78

Pleszew,  
ul. Ogrodowa 13,  
tel. 742-58-75,  
508-20-05

**HATEX**

Jarocin, ul. Wolności 4, tel. 505-31-33

**OKNA** **VEKA** **PROFIL PIĘCIOKOMOROWY**

**OKNA DREWNIANE**

**OKNA DACHOWE** **FAKRO**

**ROLETY ZEWNĘTRZNE**

**DRZWI** **PORTA DRZWI** **POL-SKONE**

**PANELE** **CLASSEN**

**BRAMY** **au**

**ŻALUZJE, PARAPETY, SIATKI**

**STYROPIAN** **HEBUD**

**KARTON GIPS** **MAGAZYN OKIEN TYPOWYCH**

**ROLETA ZEWNĘTRZNA Z MONTAŻEM 170zł/m<sup>2</sup> brutto**

**TELEFONY KOMÓRKOWE**

**SKUP SPRZEDAŻ ZAMIANA AKCESORIA**

**SERWIS SIM - LOCK**

**PŁACIMY NAJWIĘCEJ ZA NOWE TELEFONY**

Jarocin, ul. Targowa 2  
tel. 0692-44-70-75  
(062) 505-20-21

**GWARANCJA NA TELEFONY!!!**

**ROLETY**

letnia promocja

**DO ROLETEK W KASETACH NA OKNO DWUSKRZYDŁOWE moskitiera - gratis !!**

żaluzje aluminiowe i drewniane, verticale, rolety standardowe i w kasetach, markizy, moskitiery

**Jarocin, ul. Wrocławska 36**  
tel.: 062 / 5053131

**AUTO-SZYBY**

**SPRZEDAŻ • MONTAŻ**  
samochody osobowe, ciężarowe

63-300 Pleszew, ul. Podgórna 21  
tel. 0-607 714-288  
0-607 560-682  
autoszybypleszew@interia.pl  
czynne pon.-pt. 8.00 - 17.00  
sobota 8.00 - 15.00

**SCHODY BALUSTRADY**

**RBB Stal**

Jarocin, ul. Wojska Polskiego 83, tel. (0-62) 747-22-98, www.rbb-stal.com.pl

**ZAKŁAD KAMIENIARSKI**  
SEBASTIAN JAKUBIAK  
Jarocin, ul. Poznańska 18  
tel. (0-62) 747-78-24, 0-604/298-075

**OFERUJE:**

- \* NAGROBK (granit)
- \* SCHODY
- \* PARAPETY
- \* KOMINKI
- \* AKCESORIA z granitu z mosiądzu
- \* WAZONY, LAMPIONY LITERY itp.

**SYSTEM SPRZEDAŻY RATALNEJ**

**HIT LETNIEGO SEZONU !!!!**

**OKNA 6 - KOMOROWE W CENIE 5 - KOMOROWYCH**

**GEALAN**

**SPRZEDAŻ, RATY, MONTAŻ, SERWIS, BEZPŁATNY POMIAR I DORADZTWO**

**BIURO HANDLOWE**  
ul. Wrocławska 36  
**DEKA** 63-200 Jarocin  
tel.: 0\*62 505 25 60 ; fax: 0\*62 505 31 32

**GUMIRAT**

**opony, oleje, felgi akumulatory**

**SPRZEDAŻ MONTAŻ WYMIANA**

ogumienia, oleju, pasków rozrządu klocków hamulcowych

**sięgnij PO LEPSZĄ JAKOŚĆ**

Jarocin, ul. Przemysłowa 1 (obok JAROMY)  
tel./fax 747 78 99  
zapraszamy 7.00 - 19.00  
w soboty od 8.00 - 14.00

**L** **KURS NA PRAWO JAZDY kat. „B”**

**INFORMACJA I ZAPISY:**  
JAROCIN, ul. Św. DUCHA 31/4  
tel. 747-54-12  
0-605/254-877

**EGZAMIN W POZNANIU**

- PŁATNE RATAMI
- DOWÓZ NA ZAJĘCIA I EGZAMINY

**PPHU JAŃCZAK**  
Wieżysław Jańczak

- PRODUKCJA KOTŁÓW C.O.
- INSTALACJA URZĄDZEŃ GRZEWczych
- SZEROKI ZAKRES USŁUG ŚLUSARSKICH
- TRANSPORT DO 1,5 TONY

**ZAKŁAD PRODUKCYJNO-USŁUGOWY**  
63-200 Jarocin, ul. Św. Ducha 120, tel./fax (0-62) 747-81-11, kom. 0-504-260-485

**CENTRUM DOCIEPLEŃ**

**Ceresit**

**KLEJE**

**TYNKI** (kolor w 24 h)

**FARBY** (kolor w 24 h)

oraz inne materiały chemii budowlanej

**Transport gratis!**

Dystrybutor:  
**BUDOM s.c.**, Jarocin, ul. Słowackiego 20, tel./fax 747-60-62, kom. 607/577-604

**Ceresit**  
**Henkel**  
**BAUTECHNIK**

**UWAGA!** **AUTO CZĘŚCI UŻYWANE I NOWE**

**NOWY SKLEP MOTORYZACYJNY „WIT-CARS”**

63-200 Jarocin, ul. Poznańska 28 (dawny Polmozbyt)  
tel. 603/232-721, 601/479-105

Oferujemy:

- elementy karoseryjne
- zderzaki
- oświetlenie
- chłodnice i wentylatory
- zawieszania
- alternatory i rozruszniki
- oraz wiele innych części

**OŚRODKA BADAWCZO - ROZWOJOWEGO**

- BŁOCZKI BETONOWE M 6
- PUSTAKI „ALFA” i „ALFA 1/2”
- STROPY TYPU „TERIVA”
- TRYLINKA Z WIBROPRASY

• NAJTANIEJ •

**CEMENTY PORTLANDZKIE CZYSTE I Z DODATKAMI Z BIEŻ. PROD. CEMENTOWNI WORKI 25 kg., GWAR. 60 DNI DOWÓZ GRATIS!!!**

• CERTYFIKAT • ATESTY •

PPH „DAKAR”, WIECZYN 26a  
tel./fax: (062) 7416 837  
kom. 0602 713 279  
oraz 0604 265 435

• ZACHĘCAJĄCE WARUNKI PŁATNOŚCI •



# W WAKACJE WYCZYŚĆ KANALIZACJĘ



**WUKO**

teraz godzina pracy specjalistycznym samochodem  
do ciśnieniowego czyszczenia kanalizacji tylko

**100,00 zł**

Przedsiębiorstwo Usługowo Handlowe „Kanbud” Sp. z o.o.  
ul. Gajówka 1, Cielcza, 63-200 Jarocin  
tel. (0-62) 747-73-16, 749-38-83  
tel. czynne 24 h, 509/940-716, 509/940-711

CZĘŚCI  
ELEKTRONICZNE  
I ELEKTRYCZNE  
ANTENY RTV, SAT  
ALARMY  
MONITOROWANIE  
PILOTY  
PRZEWODY  
TRANSFORMATORY  
GŁOŚNIKI  
NAGŁOŚNIENIE  
SAMOCHODOWE

**KOLOR SERWIS**  
Jarocin, ul. Wrocławska 18  
(pasaż TOBENA)

## OKNOBUD

OKNA I DRZWI PCV  
profil WYMAR, GEALAN I ALUPLAST  
3- i 5-komorowy  
- rolety zew., aluminiowe  
i wew. tkaninowe  
- żaluzje pionowe i poziome  
- moskitiery, parapety

**Ceny producenta**

**Montaż, pomiar, transport  
GRATIS**

WITASZYCZKI 36 a  
tel. (0-62) 740-19-22

## ANGLISTA SZKOŁA JĘZYKÓW OBCYCH

Rok założenia 1994

|                 |                   |                     |
|-----------------|-------------------|---------------------|
| Kursy<br>zwykłe | <b>ANGIELSKI</b>  | Kursy<br>dla dzieci |
| intensywne      | <b>NIEMIECKI</b>  | młodzieży           |
| Business        | <b>WŁOSKI</b>     | dorosłych           |
| dla firm        | <b>HISZPAŃSKI</b> | także w weekendy    |
| egzaminacyjne   | <b>FRANCUSKI</b>  | i w wakacje         |
| FCE CAE         | <b>ROSYJSKI</b>   | lekcje              |
| ZD ZMP          |                   | indywidualne        |
| Nowa Matura     |                   | podróże językowe    |

**Maturalny kurs intensywny już od 16.08**

zapisy od 1 sierpnia do 9 września  
sekretariat czynny od 11 - 19 (pn-pt)

Jarocin, ul. Wojska Polskiego 44  
tel./fax: 747 05 35  
[www.anglista.com.pl](http://www.anglista.com.pl)

Dyrekcja Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 2 im. Eugeniusza Kwiatkowskiego w Jarocinie  
zatrudni

## NAUCZYCIELI

- języka angielskiego - 3 etaty
- przedmiotów elektronicznych - 1 etat

Podanie, CV można składać w sekretariacie szkoły przy ul. Wojska Polskiego 66,  
63-200 Jarocin, codziennie w godz. 8.00 - 15.00. Bliższe informacje, tel. (0-62) 747-22-40.

# Maksymalnie minimalne ceny.

## Ostatnie modele z rocznika 2004

|                |                 |
|----------------|-----------------|
| Polo           | 14 000 zł mniej |
| Golf           | 15 000 zł mniej |
| Passat Variant | 30 000 zł mniej |

Autoryzowany dealer VW Mroczkowski

Środa Wlkp., przedłużenie ul. Niedziałkowskiego, Kijewo 37, tel. (061) 285 11 22

d\_mroczkowski@kulczyktradex.com.pl



Oferta ważna do wyczerpania zapasów

**SHARP®**

w każdym  
miejscu przy Tobie



klimatyzator przenośny

OCZYSZCZACZE POWIETRZA  
**KLIMATYZATORY**  
ŚCIENNE I PRZENOŚNE

**KINA**

63-200 Jarocin, ul. Szubianki 15  
Tel./fax (0-62) 747-42-47  
tel. (0-62) 747-86-47

[www.kinabiuro.com.pl](http://www.kinabiuro.com.pl), e-mail: [kinasc@kinabiuro.com.pl](mailto:kinasc@kinabiuro.com.pl)

### Ponadto oferujemy:

Aparaty i Kamery Cyfrowe Notebooki, Palmtopy Skanery, Drukarki, Faksy, Urządzenia  
Wielofunkcyjne, Atramenty, Tonery, Papier Ksero i Foto, Monitory Cyfrowe i LCD Joystiki,  
Kierownice GamePady, Trackballe Słuchawki, Mikrofony Dyktafony, Odtwarzacze MP3,  
Dyski Przenośne PenDrive Zestawy Głośnikowe Programy Antywirusowe Kserokopiarki  
i Kasy Fiskalne Firmy SHARP Wagi i Czytniki Elektroniczne

HURTOWNIA

**SAN-GAZ**

63-200 Jarocin  
ul. Brzozowa 3  
tel. 747-76-03  
fax. 747-76-02

SYSTEMY INSTALACYJNE I GRZEWcze



**PROMOCJA**

**STUDNIE**  
kanalizacyjne  
wodomierzowe

**RURY**  
kanalizacyjne  
wodociągowe  
drenażowe  
gazowe C.O.

ogrzewania podłogowego  
firmy

**REHAU**

**RYNNY I RURY PCV**  
**Wiosenna obniżka cen**

NAJWIĘKSZY WYBÓR NAJNIŻSZE CENY

Zapraszamy  
poniedziałek - piątek 7.00 - 16.00  
soboty 8.00 - 12.00



## sprzedaż



**SPRZEDAŻ PALIW z dostawą do domu.** Ceny HURTOWE! Tel. 0-693/730-572.

**Garaże ocynkowane.** Producent, raty. Tel. 0-601/580-744.

**GARAŻE BLASZANE** od 1.400 zł, bramy garażowe - raty. Tel. (0-62) 733-88-30, kom. 0-607/680-103.

Markowe nowe i używane **KALORYFERY, PIECE C.O.**, podgrzewacze wody. Tel. (0-61) 810-22-72, kom. 0-500/200-478.

Sprzedam wózek paletowy. Tel. (0-65) 571-91-61.

Sprzedam betoniarkę 220V. Tel. 0-601/739-295.

Sprzedam suknię ślubną rozm. 38. Tel. 740-49-79.

Tanio sprzedam meblówiankę, w bdb. stanie. Krotoszyn, tel. 725-23-51 po 19.00.

Sprzedam lodówkę przeszkloną, do sklepu spożywczego, wymiary 80x90x180. Tel. 0-602/793-286.

Sprzedam akordeon WELMEISTER 96 basów i wózek MIKADO (głęboki + spacerówka). Tel. 747-62-67.

Sprzedam 2 fotele + kanapę oraz kanapkę dwójkę. Tel. 747-68-78, kom. 0-663/735-984.

Sprzedam komputer CELERON 1,7 GHz, monitor 17", tanio. Tel. 747-21-45, kom. 0-505/535-678.

Tanio sprzedam suknię ślubną rozm. 38, ecri, gorset + spódnica + dodatki. Tel. 0-505/637-855.

Sprzedam jamniki miniaturowe oraz lipę tartaczną. Tel. (0-61) 437-10-22.

Sprzedam tanio jamniki krótkowłose. Tel. (0-65) 543-76-06.

Sprzedam suknię ślubną, rozmiar 38, biała, Tanio. Fiat 126p, 97 r., manderynkowy. Tel. 741-15-36, 0-695/647-020.

Sprzedam owczarki niemieckie - szczenięta. Tel. 741-45-73.

**Opony zimowe ze Skandynawii**, hurt, detal, super cena, Pleszew, ul. Kaliska 35. Tel. (062) 742-45-64.

**Drewno opałowe i kominkowe.** Tel. 734-13-04, 0-507/334-865.

## kupno



**ANTYKI, STAROCIE** - skup, sprzedaż, renowacja. Piotr Pryczek. Zapraszamy do sklepu 10.00 - 18.00. Jarocin, ul. Wodna 6, tel. 505-20-10 sklep, kom. 0-500/086-800.

**SKUP JARZĘBINY, CZARNEGO BZU i JABŁEK** - Dobrzyca, ul. Cmentarna 14. Tel. 741-39-30, 0-692/194-546, Kotlin, ul. Konopnickiej 2, Żółków 16a. Tel. 740-58-24, 0-604/613-575.

## motoryzacyjne



**AUTO - GAZ Krzysztof Kwaśniewski** - montaż, naprawa. RATA. Jarocin, ul. Św. Ducha 120, tel. 749-61-93, kom. 0-605/277-156, po godz. 17.00 tel. (0-62) 747-54-85, Olimpijska 8. Oferuje 12-letnie doświadczenie i wysoką jakość, **sekwencyjny wtrysk gazu ZAVOLI** już za 3.000 zł.

**AUTO-GAZ i HAKI holownicze** Ogólnopolska Sieć Warsztatów - montaż, serwis, raty, Jarocin, ul. Wojska Polskiego 117, tel. (0-62) 749-61-92, 0-695/41-42-43.

**AUTO GAZ - Samochodowe systemy gazowe.** Montaż, serwis, raty, sekwencyjny wtrysk gazu ZAVOLI. Jarocin, ul. Ceglana 1, tel. (0-62) 747-90-88, 0-880/355-910.

Kupię auta do złomowania. Tel. 0-605/074-623.

Odbieramy opony złomowane. Tel. 0-603/790-112.

Sprzedam FIAT 126 p. - rocznik 1997, przebieg 121 tys., do remontu.

Tel. (0-62) 740-18-12, kom. 0-606/759-235.

Sprzedam SEICENTO 1,1 - rocznik 2000. Tel. (0-62) 740-18-12 po 20.00, kom. 0-606/759-235.

Sprzedam RENAULT LAGUNA kombi 1,9 TDi, 1998 r., pełne wyposażenie; VOLKSWAGEN 1,9 TD, 1997 r., 6-osobowy, czerwony. Tel. 0-501/286-190.

Sprzedam POLO 1,0 - rocz. 95, rejestracja 96 r., przebieg tylko 70 tys. Tel. (0-62) 740-18-12 po 20.00 lub 0-606/759-235.

Sprzedam FIAT CINQUECENTO - 93 rok, wiśnia metalik, cena do uzgodnienia. Tel. 740-49-91.

Sprzedam NISSAN CHERRY 1,3 - 1984 r., stan techniczny dobry, cena 1.600 zł. Tel. 0-603/482-492.

Sprzedam OPEL ASTRA KOMBI - 94 r., PASSAT Kombi - 93 r., MERCEDES 208-93r., AUDI B4-91r., VECTRA - 91 r., gaz. Tel. 0-603/773-879.

Sprzedam alufelgi do Audi 80, stan b. Dobry, roz. 175.65, cena do uzgodnienia. Tel. 0-886/220-005.

Sprzedam FORD FIESTA 1,1 - rok 93, czerwony. Tel. 749-21-55.

Sprzedam GOLF II - rok 90 1,3 benzyna, błękit metalik, stan b. Dobry. Tel. 0-694/659-179.

Pilnie sprzedam FIAT 126 p. ELX - rocznik 1997, garażowany, stan idealny + 4 opony zimowe z felgami. Cena do uzgodnienia. Tel. 749-24-07.

Sprzedam FIAT 126 BIS - listopad 89 r., I lakier, I właściciel, cena 500 zł. Tel. 740-11-02.

Sprzedam OPEL CORSA 1,5 Diesel - 1994, zielony, 5 drzwi, c. Zamek. Tel. (0-62) 747-74-37, kom. 0-660/048-317.

Sprzedam FIAT TIPO 1,6 ie - 1989 r., wspomaganie kierownicy, nowy akumulator. Cena do uzgodnienia. Tel. (0-62) 747-28-83, kom. 0-603/743-674.

Sprzedam CINQUECENTO - rok 97, poj. 700, stan bdb., cena do uzgodnienia. Tel. (0-62) 740-54-56.

Sprzedam FIAT CINQUECENTO - 1993 r., stan b. Dobry; RENAULT RAPID 1,4, gaz, 5-osobowy - 1990 r. Tel. 0-660/412-549.

Sprzedam MITSUBISHI COLT 1,3 - 1991 r., wspomaganie, roczna instalacja gazowa - tanio. Tel. 0-888/807-712.

Sprzedam FIAT 126 p. - rok produkcji 1989. Tel. (0-62) 740-94-90.

Sprzedam FIAT 126 p. - rok prod. 1991. Tel. (0-61) 287-58-07, kom. 0-889/552-859.

Sprzedam POLONEZ CARO - 92 r., benzyna + gaz, 1.400 zł; silnik + skrzynia Ford Scorpio 2,5 TD - 1.100 zł. Tel. 0-509/693-716.

Sprzedam MERCEDES 190D 2,5 D - 1988 r., c. z., blokada skrzyni, alufelgi. Tel. (0-62) 747-34-97, kom. 0-502/084-106.

Sprzedam SUZUKI RF 600 - 95 r., 8.500 zł lub zamienię na Seicento, Corsę. Tel. 0-697/338-779.

Sprzedam OPEL OMEGA Sedan - 1992 r., 2 Litry, gaz, czarny metalik, ABS, szyberdach z żaluzją, komputer, radio. Tel. 740-40-01, kom. 0-692/459-296. Golina, ul. Brzozowa 12.00

Sprzedam AUDI 80 - rok prod. 1990, poj. 1,6, zarejestrowany. Tel. 0-509/521-919.

Sprzedam ŻUK wywrotka + gaz, w ciągłej eksploatacji - rok prod. 1980. Tel. 0-509/521-919.

Sprzedam AUDI 80 B4 - rok prod. 1992, poj. 1,9 TDI, zarejestrowany. Tel. 0-509/521-919.

Sprzedam FIAT 126 p. - rok 1993, cena 900 zł do uzgodnienia. Tel. 0-663/678-138.

Kalisz, przy ulicy Św. Michała 32  
tel. (062) 767 84 10, 0607 051 801



# Części TIR

Codziennie dowozimy towar na trasie:



## NAPRAWY TIR

Macew 5 k/Goluchowa tel. (0-62) 761-56-94 kom. 0-601-978-999

AUTO-KOMIS-HANDEL

## Zielińscy

Wyszki 5a

tel. (0-62) 749-62-88

- skupujemy samochody za gotówkę
- profesjonalna obsługa kredytowa
- do zakupionego auta wczasy gratis

SPECJALNA OFERTA

dla osób prowadzących Auto-Handel

# SKUP ZŁOMU KASACJA POJAZDÓW

Jarocin, ul. Ceglana 1  
tel. 505-41-52, 0-502/028-043

Sprzedam FORD ESCORT 1,8 D - 91 r., stan bdb. Tel. 0-608/676-819.

Sprzedam POLONEZ CARO - 97 r., I właściciel, salonowy, stan idealny, wspomaganie, centralny zamek, cena 2.800 zł do uzgodnienia. Tel. 0-507/285-047.

Sprzedam FIAT PUNTO II - 2000 r., 1,2 8V, 3 drzwi, salonowy. Tel. (0-62) 747-14-56.

Sprzedam VOLKSWAGEN GOLF III - rok prod. 1994, niebieski metalik, 5-drzwiowy. Tel. (0-62) 740-58-84, kom. 0-503/339-546.

Sprzedam AUDI A100, rok produkcji 1992, czerwony, pełna elektryka, szyberdach, instalacja gazowa. Stan bardzo dobry. Cena do uzgodnienia. Tel. (0-65) 547-77-83.

Renault Clio, 94 r., cena do uzgodnienia. Tel. 741-92-00.

VW Golf II, 89 r., c. zamek, instalacja gazowa, 5-drzwiowy, 5-biegowy, 2,5 roku w kraju. Tel. 0-697/704-419.

Nissan Almera Tino, 2,2 TD, 2000r., pełna elektryka, klima, ABS, alufelgi, radio CD. Cena 32 000 zł - okazja. Tel. 0-509/685-532.

VW Bus LT 28, 1984r., 2,0 + gaz, ładowność 1100 kg lub 8 osób, cena do uzgodnienia. Tel. 0-696/136-488.

Ośrodek Szkolenia Kierowców  
KURS

## PRAWA JAZDY KAT. B

informacje:

Jarocin, os. Konstytucji 3 Maja 2/15  
tel. 747-36-08, kom. 0-507/550-132

- dowóz na I egzamin
- RATY
- materiały szkoleniowe bezpłatne

## MONTAŻ SAMOCHODOWYCH INSTALACJI GAZOWYCH

### ceny stopniały

Korzystne systemy ratalne  
SEKWENCYJNE WTRYSKI GAZU

P.H. PIOTREX  
JAROCIN, UL. POZNAŃSKA 30  
tel. 505-25-22, 505-32-23

## KASACJA POJAZDÓW

Za złomowany pojazd płacimy gotówką

### SKUP ZŁOMU

### Najwyższe ceny!

Większe ilości złomu  
odbieramy własnym transportem

Sprzedaj używanych części samochodowych

Wyszki 84, tel. (0-62) 740-52-33

Nissan Sunny, 90 r., 1,6i + gaz, 5-drzwiowy, cena 3.500 zł, Honda Concerto, 1,5 16V, 95 r., cena 5.300 zł + opłaty. Tel. 0-603/787-818.

Kupię każdego Fiata, Poloneza, Opla Vectrę, Kadettę, VW, Renault, Forda i inne. Mogą być do remontu. Tel. 0-693/648-937.

Renault Scenic, 1,6, 97 r., cena do uzgodnienia. Tel. 741-65-49.

Opel Kadett, 90 r., 1,6i, zielony metalik, 5-drzwiowy, zarejestrowany, cena 2.700 zł, Fiat CC, 700, 94 r., zielony metalik, cena 3.800 zł. Tel. 0-603/787-818.

Polonez Atu Plus, 1,6i, 97 r., zielony metalik, wspomaganie kierownicy, stan dobry, do poprawek lakieru, nowe OC i przegląd, cena 2.200 zł. Tel. 0-603/787-818.

## nieruchomości



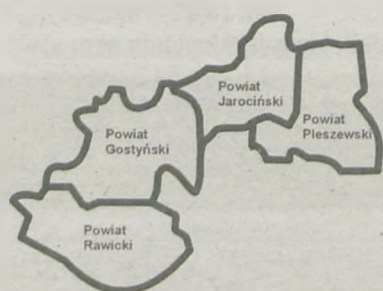
GE MONEY BANK - PRZEDSTAWI-  
CIELSTWO kredyty mieszkaniowe od 1,95%, budowlane, konsolidacyjne.  
A'CONTO Jarocin, ul. Śródmiejska 14.  
Tel. (0-62) 505-22-86, kom. 0-608/744-796.

Sprzedam sklep spożywczy z towarem, z działką w Witaszycach ul. Cmentarna 7. Informacja w sklepie od godz. 8.00 - 18.00.

Sprzedam dom w okolicy Jarocina - Kadziak 160/05 ha, stylowo wykończony 180 tys. zł. Tel. 0-606/794-728.

Kupię dom w Jarocinie lub w okolicy (może być do remontu). Tel. 0-601/647-850.

Sprzedam, wynajmę lub nawiążę współpracę: nieruchomości w Jarocinie, hala produkcyjna 200 m<sup>2</sup> + pomieszczenie magazynowe 70 m<sup>2</sup>, zaplecze socjalno-biurowe. Działka 1.350 m<sup>2</sup> - utwardzone, energia, woda, kanalizacja, gaz, telefon. Dogodny dojazd. Tel. 0-509/604-989.



cztery tytuły  
cztery powiaty

## 300.000

potencjalnych  
czytelników



Z nami  
wygrywasz!

POŁUDNIOWA  
OFICyna  
WYDAWNICZA

Zapraszamy do Biura Reklamy  
Jarocin, ul. Wolności 1A, tel. 747-47-47,  
Aldona Marecka 0-502/224-170  
Artur Antczak 0-508/318-922  
www.gj.com.pl



## TU ZLECISZ OGŁOSZENIA DO

**Jarocińska**  
TYGODNIK ZIEMI JAROCIŃSKIEJ  
**Pleszewa**  
TYGODNIK ZIEMI PLESZEWSKIEJ  
**Gostynia**  
TYGODNIK ZIEMI GOSTYŃSKIEJ  
**Rawicza**  
TYGODNIK ZIEMI RAWICKIEJ

**Biuro ogłoszeń**  
**JAROCIN, Rynek 21**  
wejdzie od ul. Mickiewicza  
naprzeciwko PKO  
Tel. (0-62) 505-30-00  
**JARACZEWO**  
ul. Kaliska 4a  
Tel. (0-62) 740-80-68  
**NOWE MIASTO**  
ul. Poznańska 40  
Tel. (0-61) 287-43-78  
**ŻERKÓW**  
Księgarnia, ul. Rynek 7  
Tel. 740-31-39

**ZAKRZEW** 7 km od Jarocina 1.800 m<sup>2</sup>,  
dom 90 m<sup>2</sup>, ogród, z tyłu pole 1,5 ha.  
Tel. (0-61) 878-90-54, kom. 0-607/555-059.

Sprzedam mieszkanie M-3 w po-  
bliżu Pleszewa. Tel. 0-509/704-191.

**Wynajem domków letniskowych**  
nad jeziorem w Jarosławkach koło  
Książa Wlkp. Domki murowane - 4 tap-  
czany, w tym kuchnia z lodówką + łazien-  
ka (natrysk, umywalka, WC). Tel.  
(0-62) 505-20-87, kom. 0-601/541-738.

Posiadam 2-pokojowe mieszkanie  
do wynajęcia. Tel. 747-55-91, kom.  
0-607/756-529.

Sprzedam mieszkanie własno-  
ściowe 54 m<sup>2</sup>. Cena do uzgodnienia. Tel.  
0-600/072-001 lub 505-00-92 po 20.00.

**Do wynajęcia mieszkanie** 50 m<sup>2</sup>  
w Jarocinie, od października. Tel. 0-600/  
781-412.

Sprzedam działkę budowlaną  
1.100 m<sup>2</sup>, uzbromioną, z rozpoczętą bu-  
dową w Golinie. Tel. 0-505/128-405.

Sprzedam pół bliźniaka, cena  
przystępna. Tel. 0-698/643-994.

Sprzedam mieszkanie 3-pokojowe.  
Jarocin, ul. Kościuszki 22 (stare bu-  
downictwo). Tel. 0-501/609-464.

Do wynajęcia pomieszczenia na  
sklepy, usługi i biura w centrum. Tel.  
(0-62) 747-60-95 po 18.00, kom. 0-696/  
448-281.

Do wynajęcia w centrum przygo-  
towane pomieszczenia na sklep mię-  
sny, nabiałowy, drobiarski itp. Tel.  
(0-62) 747-60-95 po 18.00, kom. 0-696/  
448-281.

**Mieszkanie do wynajęcia.** Tel.  
0-663/086-387.

Sprzedam działkę budowlaną  
3.500 m<sup>2</sup>, atrakcyjnie położoną w Po-  
tarzycy. Tel. 0-601/796-438.

Sprzedam lokal, nieruchomość  
zabudowaną, dom, grunty, działki  
budowlane w Gostyniu. Tel. (0-65)  
572-21-65 lub 0-607/849-505.

Sprzedam 0,76 ha, Pleszew - Folusz,  
lub zamienię w pobliżu Jarocina - może  
być las. Tel. 742-21-37 - po godz. 21.00.

Sprzedam lub zamienię miesz-  
kanie 80 m<sup>2</sup>, ładnie wykończony,  
w Karminie, I piętro, duża piwnica,  
garaż, działka. Tel. 0-500/128-896.

Kupię mały domek w okolicach  
Pleszewa - do 50000 zł. Tel. 0-500/  
128-896.

Mam pomieszczenia do wydzier-  
żawienia na działalność gospodarczą,  
o powierzchni 2450 m<sup>2</sup> - okolice Ple-  
szewa. Tel. 0-603/111-124.

Sprzedam mieszkanie własno-  
ściowe przy ul. Mieszka I (IV piętro)  
w Pleszewie. Tel. 742-44-96, 0-692/  
561-739.

**rolnicze**

**GS JAROCIN - magazyn Golina**  
tel. (0-62) 740-40-27 poleca: **ZBOŻA,**  
**ŚRUTY ZBOŻOWE, śrutę kukury-**  
**dzianą, otręby, nawozy, opał.**

**GS JAROCIN - Magazyn Witaszy-**  
**ce,** tel. (0-62) 740-13-34 poleca: na-  
wozy, opał, otręby, śruty zbożowe.

**SKUP BYDŁA - PŁATNE GOTÓWKĄ.**  
Tel. 0-601/988-464 lub 0-603/321-365.

**SKUP BYDŁA I TUCZNIKÓW**  
- Elżbieta Barszcz, Orchowo, ul. Szkol-  
na 3, tel. (0-63) 213-56-59 lub 0-608/  
818-991.

Kupię cielęta małe oraz byczki do  
200 kg. Tel. 0-600/417-958.

Sprzedam prosięta. Zalesie 38.  
Tel. 740-94-86.

Sprzedam 4 ha ziemi, z budynkiem  
mieszkalno-gospodarczym. Tel. (0-62)  
749-33-80 w godzinach 17.00-20.00.

Sprzedam żyto z tegorocznych  
zbiorów. Tel. 747-80-41.

Sprzedam ziemię orną 0,81 ha.  
Tel. 740-26-32 wieczorem.

Kupię byczki 1-2 tygodniowe. Tel.  
740-33-49.

Wzemię w dzierżawę grunty orne  
od 0,25 ha do 2 ha, w okolicach Chrzan  
gm. Żerków. Sprzedam **DZIKA** z WSK,  
stan dobry. Tel. 0-693/475-662.

Sprzedam kopaczkę, wybierak  
do kiszonek, samochód **SIENA** - 1999 r.,  
salonowy, 1 właściciel; **FIAT 126 p.**  
- 1988 r.; **VW GOLF** 1,9 TDI - 1994 r.,  
zarejestrowany. Tel. (0-62) 740-01-32.

Sprzedam ogierka 5-miesięczne-  
go (srokacz). Tel. 0-663/141-902.

Sprzedam beczkowóz - 1988 r.,  
ręczne otwieranie, stan dobry, poj.  
4.200, 3.500 zł (Ligota). Tel. (0-62)  
734-36-10, kom. 0-603/420-746.

Sprzedam siewnik zbożowy  
POZNANIAK 2,7 m. Tel. (0-62) 740-04-81  
po 21.00.

Sprzedam zboże pszenżyto. Tel.  
740-47-88.

Sprzedam jałówkę - wycielenie  
03.09.05 r., kombajn **ANNA** i masiel-  
nicę. Kupię jęczmień paszowy. Tel.  
0-507/689-637.

Sprzedam maszynę rotacyjną,  
czterogwiazdową i pajaka; siewnik  
**AMAZONE** 3 m. Tel. 0-696/239-955.

**AGROMA S.A. Jarocin, tel.**  
**747-94-13, ul. Węglowa 28 oferuje:**  
części zamienne, oleje luz, sznurek,  
folie, siatkę do owijania bel.

Sprzedam słomę paszową jęcz-  
mień i mieszaną, w balotach. Tel.  
740-04-67.

Sprzedam jałówkę cielną. Tel.  
740-85-67.

Sprzedam kombajn ziemniaczany  
**ANNA**, stan bardzo dobry. Tel. 0-691/  
665-635 po 20.00.

Sprzedaż młodych kurek niosek  
12-tygodniowych. Mieszków, ul. Jaro-  
cińska 29. Tel. 749-30-24.

Sprzedam działkę rolną 0,80 przy  
drodze Jaraczewo - Wojciechowo. Tel.  
(0-62) 740-84-47.

Sprzedam kłacz 3-letnią, kasztan.  
Tel. 0-661/055-279.

Pilnie kupię jałóWKI cielne ho-  
dowlane. Tel. (062) 741-47-61, 0-602/  
777-217.

Sprzedaż kur i kogutów oraz ku-  
rek 10-miesięcznych. Sarnowa. Tel.  
(0-65) 545-37-62.

Sprzedam silniki: C-360, MF 255,  
**LEYLAND, przyczepy i wywrotki** 3.5  
tony i 4.5 tony - na 3 strony wywrot.  
Tel. 0-505/301-571.

Sprzedam jałóWKI cielne - termin  
wycielenia 15.09 i 30.09. Tel. 741-30-06.

Sprzedam przyczepę wywrotkę  
D47A lub SANOK. W rozliczeniu przy-  
jmę ciągnik rolniczy. Tel. 0-600/164-212.

**usługi**

**LOMBARD** - natychmiastowe PO-  
ŻYCZKI POD ZASTAW. Jarocin, ul.  
Kilińskiego 2, tel. 505-26-16.

**VIDEOFILMOWANIE** - profesjo-  
nalne studio cyfrowej produkcji video  
(kamera cyfrowa); korzystne ceny.  
Oferta multimedialna. Tel. 740-18-65,  
tel. kom. 0-604/295-249.

**NAPRAWA** sprzętu gospodarstwa  
domowego. **ZAKŁAD AGD**, Jarocin, ul.  
Wrocławska 76, tel. (0-62) 505-42-01 od  
11.00 do 16.00, tel. dom. (0-62) 740-62-03.

**REKLAMY**, kasetony podświetlane,  
napisy na odzieży, identyfikatory, lami-  
nowanie; tablice na pojazdy, BHP, na-  
grobkowe, ppoż. i ewakuacyjne (atest)  
- komputerowe wycinanie liter. **SIMAR**,  
Jarocin, Do Zdroju 10, tel. 747-36-47.

**Usługi tapicerskie i ślusarskie.**  
Mariola Bialek, 63-840 Krobia, Kuczy-  
na 1.

**Wyjazdy Busem 9-osobowym po**  
**auta** (z lawetą) oraz inne. Kontakt  
(0-62) 740-80-68, kom. 0-603/397-248.

**KARCHER** - profesjonalne czysz-  
czenie dywanów, tapicerek meblowych  
i samochodowych. Tel. (0-62) 747-12-77,  
0-694/707-048.

**TRANSPORT** 6-12 ton, ładunki  
powrotne. Tel. 0-600/454-736, 0-602/  
125-903.

**BUS 9 osób lub 1 tona.** Tel. 747-54-76,  
kom. 0-609/217-524.

**„ALFA DOM” - Usługi Ogólnobu-**  
**dowlane**, wykończeniowe, montaż pły-  
tek ściennych i podłogowych. Tapeto-  
wanie, malowanie, gipsowanie. Mon-  
taż płyt gipsowych oraz ocieplanie. Biu-  
ro czynne w godz. 9.00 - 12.00. Tel.  
(0-62) 747-94-58, kom. 0-605/832-154.

## OBWIESZCZENIE O TERMINIE DRUGIEJ LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy Rew. I działający przy Sądzie Rejonowym  
w Jarocinie ul. Do Zdroju 8, na podstawie art. 953 w zw. z art. 955 §1 k.p.c.  
podaje do publicznej wiadomości, że w dniu  
**21 września 2005r o godz. 10<sup>00</sup>**  
w Sądzie Rejonowym w Jarocinie Al. Niepodległości 15 (w sali nr 12) odbędzie się  
druga licytacja nieruchomości rolnej zlokalizowanej w Witaszycach gm. Jarocin,  
dla której V Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jarocinie  
prowadzi księgę KW 1650 (dz. nr 124, 719, 821).

Sprzedaż licytacyjna nieruchomości obejmuje:

1. Grunt rolny działka nr 124 10.381,00 zł
2. Grunt rolny działka nr 729 2.704,00 zł
3. Grunt rolny działka nr 821 11.373,00 zł

Razem : **24.458,00 zł**

Cena wywoławcza wynosi 2/3 sumy oszacowania co stanowi kwotę :  
**16.305,34 zł** (szesnaście tysięcy trzysta pięć złotych i trzydzieści cztery grosze).

Rękojnia jaką winien złożyć licytant wynosi 1/10 części sumy oszacowania.  
Tak więc przystępujący do przetargu obowiązany jest do złożenia rękojmi w wysokości :  
**2.445,80 zł** (dwa tysiące czterysta czterdzieści pięć złotych osiemdziesiąt groszy).

Przy czym rękojnia powinna być wpłacona na konto komornika  
w **PKO BP S.A. Oddział w Jarocinie nr 51 102022120000510200795823**  
najpóźniej w dniu licytacji za okazaniem dowodu potwierdzającego wpłatę  
lub gotówkowo przed rozpoczęciem licytacji.

Nieruchomość można oglądać w terminie 14 dni przed licytacją i dni powszednie  
od godz. 10<sup>00</sup> do 14<sup>00</sup>, natomiast akta postępowania egzekucyjnego w przedmiotowej  
sprawie można przeglądać w Sądzie Rejonowym w Jarocinie  
w Wydziale I Cywilnym (pok. nr 5) w godz. od 9<sup>00</sup> do 12<sup>00</sup>.

### UWAGA !

Licytowane składniki majątkowe odzwierciedlają stan faktyczny, stwierdzony  
w trakcie opisu i oszacowania przedmiotowej nieruchomości  
przeprowadzonego w dniu 18.10.2001r oraz w dokonanych operacji  
szacunkowym przez biegłego sądowego.

Licytowane składniki majątkowe nie podlegają podatkowi VAT.

## OBWIESZCZENIE O TERMINIE DRUGIEJ LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy Rew. I działający przy Sądzie Rejonowym w Jarocinie  
ul. Do Zdroju 8 na podstawie art. 953 kpc w zw. z art. 955 §1 kpc podaje do publicznej  
wiadomości, że w dniu **21 września 2005r o godz. 12<sup>00</sup>** w Sądzie Rejonowym  
w Jarocinie Al. Niepodległości 15 (w sali nr 12) odbędzie się pierwsza licytacja  
nieruchomości gruntowej zabudowanej zlokalizowanej w Kotlinie przy ul. Parkowej 5,  
dla której V Wydział Ksiąg Wieczystych Sądu Rejonowego w Jarocinie  
prowadzi księgę KW 21434 (dz. nr 51/2).

Sprzedaż licytacyjna nieruchomości obejmuje:

- 1) Stodoła magazyn Pu=1697,3 m<sup>2</sup> 191.115,00 zł
- 2) Budynek garażowy Pu=407,7 m<sup>2</sup> 46.487,00 zł
- 3) Działka nr 51/2 P=2900 m<sup>2</sup> 20.661,00 zł

Składniki wchodzące w skład licytowanej nieruchomości oszacowano  
w trybie art. 948 kpc na łączną kwotę:  
**258.263,00 zł** (dwieście pięćdziesiąt osiem tysięcy dwieście sześćdziesiąt trzy złote).

Cena wywoławcza wynosi 3/4 sumy oszacowania co stanowi kwotę :  
**193.697,25 zł** (sto dziewięćdziesiąt trzy tysiące sześćset dziewięćdziesiąt  
siedem złotych dwadzieścia pięć groszy).

Rękojnia jaką winien złożyć licytant wynosi 1/10 części sumy oszacowania.  
Tak więc przystępujący do przetargu obowiązany jest do złożenia rękojmi w wysokości :  
**25.826,30 zł** (dwadzieścia pięć tysięcy osiemset dwadzieścia  
sześć złotych trzydzieści groszy).

Przy czym rękojnia powinna być wpłacona na konto komornika  
w **PKO BP S.A. Oddział w Jarocinie nr 51 102022120000510200795823**  
najpóźniej w dniu licytacji za okazaniem dowodu potwierdzającego wpłatę.

Nieruchomość można oglądać w terminie 14 dni przed licytacją i dni powszednie  
od godz. 10<sup>00</sup> do 14<sup>00</sup>, natomiast akta postępowania egzekucyjnego w przedmiotowej  
sprawie można przeglądać w Sądzie Rejonowym w Jarocinie  
w Wydziale I Cywilnym (pok. nr 5) w godz. od 9<sup>00</sup> do 12<sup>00</sup>.

### UWAGA !

Licytowane składniki majątkowe odzwierciedlają stan faktyczny, stwierdzony  
w trakcie opisu i oszacowania przedmiotowej nieruchomości  
przeprowadzonego w dniu 02.06.2005 r. oraz w dokonanych operacji  
szacunkowym przez biegłego sądowego.

Licytowane składniki majątkowe nie podlegają podatkowi VAT.

## OBWIESZCZENIE O LICYTACJI LOKALU MIESZKALNEGO, STANOWIĄCEGO ODRĘBNĄ NIERUCHOMOŚĆ

Komornik Sądowy Rewiru I przy Sądzie Rejonowym w Jarocinie  
(tel. (0-62) 747-37-14) ogłasza, że:

**dnia 21.09.2005 r. o godz. 10:40**

w budynku Sądu Rejonowego w Jarocinie  
mającego siedzibę przy Alei Niepodległości 15 w sali nr 12,  
odbędzie się pierwsza licytacja lokalu mieszkalnego, położonego:

**Rusko, ul. Koźmińska 12/9**

dla którego Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi  
księgę wieczystą nr KW 24935

Suma oszacowania wynosi **39.277,00 zł**, zaś cena wywołania  
jest równa 3/4 sumy oszacowania i wynosi **29.457,75 zł**.

Licytant przystępujący do przetargu zobowiązany jest złożyć rękojnię  
w wysokości 1/10 sumy oszacowania, tj. **3.927,70 zł** w gotówce  
lub książeczke oszczędnościowej banków uprawnionych według  
prawa bankowego, zaopatrzonej w upoważnienie właściciela książeczki  
do wypłaty całego wkładu, stosownie do prawomocnego postanowienia  
sądu o utracie rękojmi.

Zgodnie z przepisem art. 976 §1 kpc w przetargu nie mogą uczestniczyć  
osoby, które mogłyby nabyć nieruchomość tylko za zezwoleniem organu  
państwowego, a zezwolenia tego nie przedstawiły oraz inne osoby  
wymienione w tym artykule.

## NIEMCY

- zakładanie firm  
- zwrot podatku 2003/2004  
- zlecenia dla polskich firm  
- pomoc urzędowo-prawna

**GERMAN-CONTACT**  
Biuro Kontaktów z Niemcami

62-510 Konin, al. 1 Maja 13  
Hotel KONIN (3 Piętro) lok. 309-311  
tel/fax (0-63) 249-15-78, 242-31-34  
tel. kom. 0-604/545-598

61-701 Poznań, ul. Fredry 7/52  
tel. (0-61) 853-70-07  
tel. kom. 0-604/645-598



**KRZYŻOSTANIAK**

- meble pokojowe
- meble systemowe
- sypialnie • kuchnie na wymiar
- zestawy wypoczynkowe
- zestawy wypoczynkowe 3, 2, 1

Gostyń, ul. Młynarska 4  
tel. (0-65) 572-32-19

**Dogodny system ratalny**  
**Dowóz gratis**

**ROSSMANN**

**SUPERMARKETY DROGERYJNE POLSKA**  
Lider na rynku europejskim

Firma o ugruntowanej pozycji na rynku, posiadająca sieć sklepów, zajmująca się handlem kosmetykami i chemią gospodarczą w związku z planowanym otwarciem nowego supermarketu w JAROCINIE poszukuje kandydatów na stanowiska:

**KIEROWNIK SKLEPU** nr ref.: 102-05-K-GJ

**Z-CA KIEROWNIKA SKLEPU** nr ref.: 102-05-K-GJ

**Oczekiwania:**

- ✓ wykształcenie minimum średnie
- ✓ umiejętność kierowania zespołem
- ✓ odpowiedzialność za powierzone zadania
- ✓ doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku mile widziane

**KASJER - SPRZEDAWCA** nr ref.: 102-05-KS-GJ

**Oczekiwania:**

- ✓ chęć do pracy
- ✓ miły i sympatyczny sposób bycia
- ✓ doświadczenie w pracy na podobnym stanowisku mile widziane

Wybranych kandydatów oferujemy wysoki standard pracy w międzynarodowej firmie, ciekawą i satysfakcjonującą pracę oraz rozwój zawodowy oparty o szkolenia.

Zainteresowane osoby zapraszamy do przesłania listu motywacyjnego i CV w ciągu 7 dni od daty ukazania się ogłoszenia z **załącznikiem o numerze referencyjnym** na podany niżej adres. Prosimy o dopisanie klauzuli: "Wyrażam zgodę na przetwarzanie i przechowywanie do celów rekrutacyjnych firmy Rossmann, moich danych osobowych zgodnie z ustawą z dnia 29.08.1997r. o ochronie danych osobowych".

Dział Zarządzania Zasobami Ludzkimi Rossmann SDP, ul. Św. Teresy 109, 91-222 Łódź  
e-mail: rekrutacja@rossmann.com.pl

Nadesłanych aplikacji nie zwracamy. Skontaktujemy się tylko z wybranymi kandydatami.

**USŁUGI REMONTOWE** - malowanie, tapetowanie, zabudowy, docieplanie, elewacje. Tel. 740-31-39, kom. 0-504/416-036.

**KOMINKI - USŁUGI OGÓLNOBUDOWLANE** pełen zakres prac w murze i granicie, prace remontowe, wykończeniowe, montaż płytek ściennych i podłogowych, płyta karton-gips, płyty z klinkieru. **JAROCIN**, ul. Poznańska 1. Tel. 0-696/618-165.

**KÄRCHER** - czyszczenie dywanów i tapicerek. Wiedza + doświadczenie + sumienność = 100 % jakości. Tel. 505-28-30, kom. 0-697/140-908.

**Zespół Muzyczny** - wesela, bale, plenery. Tel. 0-609/515-045.

**VIDEOFILMOWANIE** (DV - kamera cyfrowa), montaż cyfrowy (możliwość zapisu na DVD), prezentacje multimedialne na CD. **FOTOGRAFOWANIE**. Tel. (0-62) 747-42-86, kom. 0-601/722-119.

**Usługi transportowe: Bus IVECO**, kraj- zagranicą „PETRANS”. Tel. (0-62) 747-73-96, 0-605/577-533.

**Przyjmę zlecenia na wykonanie** posadzek maszynowych. Tel. 0-606/128-033.

**UKŁADANIE KOSTKI BRUKOWEJ** - kamienia polnego, granitowego, płytek, karton-gips, szpachlowanie. Atrakcyjne ceny na kostkę - materiały, płyty betonowe. Tel. 0-604/357-075.

**USŁUGI TRANSPORTOWE** - piasek, żwir, ziemia. Tel. 747-29-46, kom. 0-604/326-633.

**Koszenie traw kosiarką spalinową** na żyłce i cięcie drzewa piłą spalinową. Tel. 740-65-13.

**Oferuję wykonanie posadzek cementowych MIXOKRETEM**. Tel. 0-606/128-033.

**Przyjmę zlecenia na wykonanie i utrzymanie firmowej strony www**. Tel. 0-505-768-037.

**USŁUGI TRANSPORTOWE** - piasek, żwir, trocina. Tel. 747-29-46, kom. 0-604/326-633.

**Firma Ciesielsko - Dekarska wykonuje usługi:** więźby dachowe, podbitki, krycie dachówką, blachą. Tel. 0-663/778-453.

**VIDEOFILMOWANIE** - kamera cyfrowa, zwykła, możliwość nagrania DVD. Tel. 740-56-08.

**Usługowe prowadzenie KSIĄG RACHUNKOWYCH**. Certyfikat księgowy Ministra Finansów 10933.2005. Tel. 0-668/171-341.

**USŁUGI STOLARSKIE** - meble na wymiar, schody, indywidualne zamówienia. Tel. 0-609/651-258.

**Układanie kostki brukowej itp.** Tel. 0-668/133-599.

**Układanie kostki brukowej itp.** Tel. 0-506/133-213.

**Fachowców ogólnobudowlanych, samodzielnych**. Dowóz firmowy. Tel. 0-509/840-894.

**Przyjmę zlecenia - murowanie - klinkier, tynki, ocieplenia, posadzki**. Tel. 0-505/284-700.

**różne**

**Agencja Towarzyska „GEJSZA”** - nowe dziewczyny, striptiz, taniec GOGO; czekamy całą dobę. Pleszew, ul. Traugutta 26, tel. 742-74-74.

**Garaże blaszane ocynk i kolor od 1.400 zł**. Brama uchylna i dwuskrzydłowa. Raty. Tel. 733-88-30, 0-693/030-206.

**NIEMCY - POMOC URZĘDOWO-PRAWNA GERMAN - CONTACT**. Tel. (0-61) 853-70-07, 0-604/645-598.

**DITESCO s.c. Pożyczki gotówkowe, bez poręczycieli, zaświadczeń**

o zarobkach, szybka wypłata (1 dzień). Pleszew, ul. Poznańska (obok Muzyka). Czynne od poniedziałku do piątku w godzinach od 12.00 do 17.00, tel./fax 742-00-52, 0-608/181-677.

**„LUKAS” KREDYT GOTÓWKOWY** - wygodny sposób zawarcia umowy w domu klienta. Dla klientów sprawdzonych (klienci z listami). Wystarczy się umówić na wizytę. 7 dni w tygodniu. Zadzwoń, tel. 0-506/050-854 lub po 19.00 747-75-22.

**WYKSZTAŁCENIE ŚREDNIE W JEDEN ROK**. Tel. (0-62) 502-60-95, kom. 0-601/970-212.

**LICEUM WROK!** Tel. 0-605/365-818, (0-71) 315-20-63.

**Telefony GSM skup - sprzedaż**; zamiana; serwis; akcesoria. Jarocin ul. Śródmiejska 22c, Niepodległości 6, Wrocławska 22.

**KREDYTY BANKOWE** - gotówkowe, konsolidacyjne, hipoteczne od 1,95%, bez poręczycieli. Minimalny dochód 500 zł. **A'CONTO Jarocin, ul. Śródmiejska 14**. Tel. (0-62) 505-22-86, kom. 0-608/744-796.

**JĘZYK NIEMIECKI**: nauka języka, nowa matura, przygotowanie do germanistyki. Jarocin, tel. (0-62) 747-33-47.

**NOWE KREDYTY!!** Dla osób w BIK, wiek do 80 lat, dochody od 390 zł netto. **AGENCJE KREDYTOWE Jarocin**, ul. Dąbrowskiego 1, tel. (0-62) 505-22-66, kom. 0-500/061-220; **Koźmin Wlkp.**, ul. Poznańska 1, tel. (0-62) 721-68-22, kom. 0-500/061-369.

**Wynajem domków letniskowych w Jarosławkach k. Książa Wlkp.**, z pełnym wyposażeniem, blisko plaży. Tel. kom. 0-505/100-227.

**PRYWATNE LEKCJE MUZYKI** - fortepian, keyboard, akordeon, gitara, saksofon, klarnet: mgr sztuki Bogdan Bidaszkiewicz, Jarocin, ul. Targowa 18, tel. 747-29-45, kom. 0-604/309-924.

**SKOK**

im. Stefana Kardynała Wyszyńskiego  
Jarocin ul. Wrocławska 20  
tel. 747-18-86

**Pożyczka Szkolna**

✓ **9,9 %**  
wypłata w 24 h

✓ Lokaty  
✓ Konto ROR  
✓ Przelewy

**ZAKŁAD USŁUGOWO-PRODUKCYJNY „DOBROK”** Leszek Andrzejak

- ogrodzenia betonowe
- kostka brukowa
- obrzeża trawnikowe
- bloczek M-4, M-6
- ława balkonowa
- tralka
- słupek betonowy od 1 - 3 m wys.

**FIRMA BUDOWLANO-HANDLOWA**

**Lidia i Stanisław Hadrzyński**

63-220 Kotlin,  
ul. Dworcowa 7  
tel. sklep/biuro 740-58-99,  
kom. 602/712-765

Godziny otwarcia: pon. - pt. 8:00 - 16:00  
sobota 8:00 - 13:00

- **Kompleksowe Usługi Budowlane:** Budownictwo mieszkaniowe i przemysłowe, tynki maszynowe, docieplenia
- **Transport ciężarowy HDS, usługi koparką**
- **Sklep budowlany**, artykuły wykończeniowe: płytki ceramiczne, panele podłogowe i ściennie, rolety, karnisze, farby, kleje
- **Autoryzowany dystrybutor stolarki okiennej PCV oraz drzwiowej**

**NOWO OTWARTA**  
**STACJA PALIW**  
niskie ceny i gwarantowana jakość paliw

**SKLEP Z CZĘŚCIAMI**  
DO MASZYN ROLNICZYCH I CIĄGNIKÓW,  
smary, oleje

**SKŁAD BUDOWLANY:**  
• cegła • styropian • papa asfaltowa • cement • lepiki  
• parapety • rynny z blachy wykonywane na zamówienie  
godziny otwarcia: pon. - niedz. 7:00 - 19:00

63-220 Kotlin, ul. Rymarkiewicza 44  
(teren byłej bazy SKR)  
tel. 606-753-744, kom. 602/712-765

**OKNA** - PCV i drewniane

**BRAMY** - uchylne, segmentowe

**ROLETY** - zewnętrzne, materiałowe

**DRZWI** - wejściowe PCV,

drewno, wewnętrzne

**AUTOMATYKA**

**BEZPŁATNY POMIAR I DORADZTWO**

**ZAKUP ZA GOTÓWKĘ I NA RATY**

**WIMAR-BIS**

Jarocin, ul. Targowa 12

tel. 747-91-57

kom. 601/572-286

**TYDZIEŃ NISKICH CEN OKIEN**

**GEALAN** **PORTA DRZWI** **akuplast**



## Firma IT.LPG z kapitałem włoskim

mająca siedzibę w Jarocinie (woj. wielkopolskie) nawiąże współpracę handlową z osobami, które w ramach własnej działalności gospodarczej (już otwartej lub otwartej w tym celu) podejmą się działalności polegającej na poszukiwaniach klientów gotowych do zainstalowania w małych firmach, zakładach usługowych, fermach, małych osiedlach mieszkaniowych itp. instalacji grzewczych wykorzystujących gaz płynny. Instalacje te będą dostarczone przez IT.LPG i wydierżawiane klientom na dogodnych warunkach. Dostawy gazu zapewni właściciel instalacji.

Oferty dotyczące wymienionej współpracy prosimy składać faksem pod nr (0-62) 747-58-78 lub pocztą elektroniczną na podany adres: itlpg.jarocin@vp.pl

## Rolniku! Miałeś problemy z kredytem?

63-200 Jarocin ul. Jesienna 21  
tel./fax: (062) 747-95-82;  
tel. 0/508-509-401, 0/888-193-613

To już się skończy!  
Kredyt pod zastaw  
ziemi, hipoteki.  
Bez dochodów!  
W 72 godziny!



Zespół Muzyczny „KAPELA”  
- wesela, bale, jubileusze. Gramy na żywo! Tel. (0-62) 747-50-59, kom. 0-888/940-230.

### praca



Przyjmę mechaników do napraw samochodów ciężarowych. Tel. 0-509/214-987.

Szkoła Języków Obcych zatrudni lektorów j. angielskiego, niemieckiego, włoskiego, hiszpańskiego, francuskiego. Tel. 0-502/633-004.

Producent kartek zleci pracę dodatkową na umowę o dzieło. Tel. (0-14) 612-29-07.

Zostań konsultantką AVON. Informacja: biuro ul. Wąska 2 (koło postoju Taxi). Tel. 505-43-44, 0-503/006-537. Wpisowe 0 zł.

Zatrudnię przedstawiciela handlowego w branży spożywczej, wymagane doświadczenia oraz prawo jazdy kat. B. Wynagrodzenie od 1.500 do 2.500 zł. Tel. 0-605/310-813.

Zatrudnię kierowcę kat. C + E, aktualne świadectwo kwalifikacji, udokumentowane m.in. 3 lata praktyki zawodowej oraz mechanika na samochody ciężarowe. Kontakt codziennie tel. (0-62) 740-16-66, od 8.00 do 16.00.

Witaszyce - przyjmę do pracy frezera z praktyką. Tel. 747-35-61, kom. 0-601/556-898.

Zukam pracy - wykształcenie średnie ekonomiczne, liczne kursy (obsługa komputera, kasa fiskalna), dyspozycyjna. Podejmę każdą pracę (nie towarzyską). Tel. 0-661/271-871.

Przyjmę do pracy w firmie „BACO LAB” Sp. z o.o. chemiczkę z wyższym wykształceniem. Telefon kontaktowy (0-62) 749-59-32 od godz. 8.00 - 16.00.

Przyjmę sprzedawcę do sklepu odzieżowego w Żerkowie. Tel. 0-691/072-672 lub 0-693/738-861 po 19.00.

Przyjmę do pracy murarza. Tel. 0-606/128-033.

Dyrektor Zespołu Szkół w Chociżu zatrudni od 1 września nauczycieli j. Angielskiego, j. Niemieckiego, wychowania fizycznego. Tel. (0-61) 287-52-93, (0-61) 287-57-15 do 15.00.

Poszukuję osoby z doświadczeniem do opieki nad 6 miesięcznym dzieckiem, z okolic Miejskiej Górki (umowa o pracę). Mile widziana znajo-

mość języka obcego. Tel. 0-606/708-854.

Przyjmę KIEROWCĘ do pracy w kraju na zestaw z cysterną spożywczą. Tel. 0-605/438-453, (0-62) 740-54-26.

Jesteś otwarty na ludzi, komunikatywny, masz 20-50 i więcej lat oraz duży zapal do pracy - zadzwonić do nas: (0-63) 242-13-92, napisz maila: rekrutacja.konin@sargus.pl lub przyjdź: Konin, ul. Powstańców Wielkopolskich 15 p. 208. Miejsce pracy Kalisz, Konin.

Zatrudnię osoby do pracy w biurze. Wymagania: znajomość marketingu i bankowości oraz obsługi komputera. CV proszę składać na adres: Biuro Kredytowe 63-200 Jarocin, ul. Rynek 15.

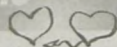
Poszukujemy handlowców do sprzedaży markowych preparatów chemicznych marki Technicoll. Firma NALMAT Trzebinia, kontakt tel. (0-32) 612-10-10, e-mail: praca@technicoll.pl

Zatrudnię kobietę do 25 lat na stanowisko kucharz - kelner. Tel. 0-603/810-195.

Firma AUTO DUTKIEWICZ ASO FIAT zatrudni diagnostę samochodowego. Tel. 0-604/412-132.

Zukam pracy w zawodzie kierowca B, C, E, T, ślusarz - spawacz, lat 33, aktualne świadectwo kwalifikacji, praktyka na trasach krajowych. Tel. 0-693/085-970.

### matrymonialne



Poznam Panią - spotkania towarzyskie, wiek do 35 lat. Tel. 0-696/792-725 od 10.00 do 18.00.

Kawaler 24 lata, bez nałogów, uczciwy, uczuciowy, pozna dziewczynę, wiek do 25 lat. Oferty proszę przysyłać na adres redakcji z dopiskiem „MATRYMONIALNE 25”.

### lekarskie



GABINET GINEKOLOGICZNY - lek. med. Iwona Udzik, ginekolog-położnik, specjalista medycyny rodzinnej. USG. Badania okresowe i wstępne. Jarocin, ul. Zapłocie 22. Przyjęcia codziennie: poniedziałek i wtorek od godz. 17.00, pozostałe dni

oraz w sobotę tylko po rejestracji. Rejestracja tel. kom. 0-605/077-222 lub 747-24-81. Parking dla pacjentów.

SPECJALISTA ENDOKRYNOLOG - GINEKOLOG Andrzej A. Pajdowski (w razie potrzeby pełny zakres badań diagnostycznych; cytologia + kolposkopia, USG, mammografia, osteoporoza, hormony, inne). Przyjęcia: w Jarocinie, ul. Wrocławska 46 - poniedziałki i czwartki, w Poznaniu - soboty, w Kaliszu - środy. Rejestracja tel. 0-502/517-325.

KONSULTACJE PROFESORÓW endokrynologia - prof. Jerzy Kosowicz, ginekologia - prof. Tadeusz Pisarski. Jarocin, ul. Wrocławska 46. Przyjęcia w soboty. Rejestracja tel. (0-62) 747-83-83.

Narodowy Fundusz Zdrowia Endokrynologiczna Poradnia Niepłodności oraz Endokrynologiczna Poradnia Chorób Tarczycy - specjalista endokrynolog Andrzej A. Pajdowski, Jarocin, ul. Wrocławska 46. Rejestracja tel. 0-502/517-325.

SPECJALISTA DERMATOLOG - WENEROLOG Anna Pajdowska. Przyjęcia - Jarocin, ul. Wrocławska 46. Rejestracja tel. (0-62) 747-28-35.

MEDICUS - Maria Suwalska ECHO SERCA, dorośli. Rejestracja środy, tel. 747-83-83.

ONKOLOGIA - specjalista chirurgii ogólnej i onkologicznej Grzegorz Urbański, 2 i 4 poniedziałek, od 18.30. Jarocin, ul. Wrocławska 92b, tel. 0-505/144-999 po 20.00.

MEDICUS - CHOROBY WEWNĘTRZNE. Lek. med. Specjalista chorób wewnętrznych Krzysztof Ochman. Wtorki, piątki. Tel. 747-83-83.

GABINET OKULISTYCZNY, lek. med. Hanna Marczyk Zielińska. KOMPUTEROWE badanie wzroku, dobieranie soczewek kontaktowych. Przyjęcia: poniedziałki, czwartki 16.00 - 17.00, piątki 15.00 - 17.00; Jarocin, ul. Słoneczna 8, telef. 747-14-05, 0-660/764-253.

CHIRURG, lek. med. Anatol Zieliński. Przyjęcia: wtorki 16.00 - 17.00, czwartki 18.00 - 19.00; Jarocin, ul. Słoneczna 8, tel. 747-14-05, 0-660/733-126.

SPECJALISTYCZNY GABINET NEUROLOGICZNY - lek. med. B. Łysiak-Malecka, SPECJALISTA NEUROLOG, SPECJALISTA NEUROLOGII DZIECIĘCEJ. Przyjęcia dorośli i dzieci: poniedziałek i piątek po rejestracji telefonicznej 747-12-04, po godz. 20.00, środa bez rejestracji 16.00 - 18.00. Gabinety przeniesiono na ul. Hallera 9, Jarocin, pokój nr 31.

PRACOWNIA EEG - badania encefalograficzne mózgu. Przyjęcia po uprzedniej rejestracji telefonicznej 747-99-22, godz. od 8.00 - 16.00. Przyjęcia, ul. Hallera, pokój 32.

SPECJALISTYCZNY GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY, PRACOWNIA USG, KTG leczenie nadżerek LEEP - LOOP - lek. med. K. Malecki - SPECJALISTA GINEKOLOG-POŁOŻNIK. Przyjęcia: wtorek, środa, piątek 16.00 - 18.00, po rejestracji telefonicznej 747-12-04, po 20.00. Gabinety przeniesiono na ul. Hallera, Jarocin, pokój nr 18,19 - poradnia K.

GABINET OKULISTYCZNY - lek. okulista Alina Budzyńska, komputerowe badanie wzroku; Jarocin, ul. Długa 29. Przyjęcia: wtorki i czwartki od 15.00. Pilne przypadki codziennie, tel. 747-15-13.

GABINET GINEKOLOGICZNY, lek. med. Włodzimierz Budzyński, specjalista ginekolog i położnik; LASER - leczenie nadżerek, KTG, USG. Badania okresowe i wstępne. Jarocin, ul. Hallera 7, tel. 747-83-18. Przyjęcia: poniedziałki i środy od 16.00.

GABINET UROLOGICZNY - Kazimierz Wysocki, specjalista urolog. Przyjęcia w każdy piątek od godz. 19.00. Jarocin, ul. Wrocławska 38, przychodnia „MEDAN”. Rejestracja tel. 747-22-61, od godz. 8.00 do 18.00.

GABINET PEDIATRYCZNY - lek. med. Teresa Florkowska - Sosnińska, specjalista chorób dziecięcych. Przyjmuje codziennie po 16.00. Jarocin, os. 1000-lecia 3/32, tel. 747-21-09, kom. 0-604/530-963.

Dr med. Dorota Fundowicz specjalista onkolog przejęcia poniedziałki, Jarocin ul. Wrocławska 38 (przychodnia MEDAN) od 15.00, rejestracja tel. 747-22-61, od 8.00 do 18.00. Tel. 0-691/140-224.

GABINET STOMATOLOGICZNY lek. stom. S. Waloszyk-Bocheńska przyjmuje: Jarocin, ul. Os. O. Serafina Niedbały 18. Tel. (0-62) 747-30-40, kom. 0-602/609-440.

### GABINET DERMATOLOGICZNY

## ARKADIUSZA WALCZYŃSKIEGO

został przeniesiony  
do przychodni  
ul. Hallera 9  
(wejście od strony parku)

Przyjęcia:  
wtorki i czwartki od 14.00 do 16.00  
Tel. 604/537-845

### SPECJALISTYCZNY GABINET UROLOGII i ANDROLOGII

prof. dr hab. n. med.  
Bolesław Otulakowski

Przyjęcia:  
„Medicus”, ul. Wrocławska 46  
czwartki od 17.00  
rejestracja tel. 747-28-35  
„ALFA-MED”, ul. Hallera 9  
(w ramach umowy z WRKCh)  
wtorki 13.00 - 17.00  
czwartki 12.00 - 17.00  
rejestracja tel. 747-36-36 w. 220  
0-602/653-494

### NOWO OTWARTA

## Apteka

Jarocin, przy ul. Św. Ducha 30a  
(stary budynek CCC)

Zapraszamy:  
od poniedziałku do piątku 8.00 - 20.00  
w soboty 8.00 - 14.00



### SPECJALISTA DERMATOLOG

Lek. med. Alfred Hess

Jarocin ul. Sienkiewicza 14  
(obok dw. PKS i PKP) piątek godz. 19.00 - 20.30  
Jarocin ul. Wrocławska 92B  
(wejście od strony os. Konstytucji 3 Maja)  
wtorki godz. 17.00 - 18.00  
Pleszew, ul. Wyspińskiego 8  
(Centrum Usług Med.) wtorki godz. 19.00 - 20.00  
(rejestracja tel. 742-48-89)  
Leczenie: trądzik, łuszczyca, grzybicy, alergii, chorób skóry, włosów i paznokci. Dorośli i dzieci  
Usuwanie: kurzajek, brodawek, kłykców, włókniaków, naczynek, odcisków itp.  
Tel. dom. Poznań (0-prefiks-61) 823-01-63 lub 0-601-819-926

GABINET PSYCHIATRYCZNY lek. med. Paweł Jerzycki. Jarocin, rejestracja tel. (0-62) 747-32-42.

PORADNIA KARDIOLOGICZNA, PORADNIA PSYCHIATRYCZNA - bezpłatnie w ramach umowy z NFZ. PORADNIA UROLOGICZNA - gabinet prywatny. Badanie kierowców - profilaktyczne. Pleszew, ul. Garncarska 1c. Tel. 742-75-33.

SPECJALISTYCZNY GABINET GINEKOLOGICZNY, USG, KTG lek. med. Katarzyna Ziolo - specjalista ginekolog-położnik. Przyjęcia prywatne: poniedziałki, środy od 17.00. Rejestracja tel. 747-59-36. Jarocin, ul. o. Serafina Niedbały 18.

KARDIOLOG dr med. Marek Prech - EKG, kontrola stymulatorów. Przyjęcia NZOZ „JAR-MEDIC”. Rejestracja osobista lub telefoniczna. Tel. 747-80-90, 747-80-92.

Zamykanie naczyń krwionośnych. Laserowe usuwanie owłosienia. Fotoodmładzanie. Ceny promocyjne!!! www.yasumi.pl. Tel. (0-62) 501-54-35. Yasumi Studio, Proсна Hotel Orbis, 62-800 Kalisz, ul. Górnośląska 53-55.

### PRYWATNY GABINET STOMATOLOGICZNY

Jarocin, ul. Hallera 9, I piętro p. nr 3  
działający przy poradni M-DENT

Zakres usług:  
• Radiowizjografia  
• Stomatologia zachowawcza, w tym: profilaktyka, lakowanie, lakierowanie, wybielanie zębów  
• Implantologia + chirurgia stomatologiczna  
• Ortodoncja aparaty stałe, ruchome, ortopedia szczękowa  
• Protetyka - protezy całkowite w 48 godzin

Gabinet czynny od poniedziałku do piątku od 14.00 do 20.00  
Również w godzinach porannych i w soboty po wcześniejszym uzgodnieniu  
Możliwość rejestracji tel. (0-62) 747-99-63

### GABINET S.O.S. STOMATOLOGICZNY

• stomatologia zachowawcza  
• protetyka • chirurgia  
• choroby przyzębia  
• wybielanie zębów

Czynne:  
od poniedziałku do czwartku  
16.00 - 21.00  
piątek  
9.00 - 13.00  
Jarocin, ul. Kościuszki 12A  
tel. 505-28-08  
Możliwa rejestracja telefoniczna

### SPECJALISTYCZNE GABINETY LEKARSKIE

JAROCIN, UL. SIENKIEWICZA 14  
(50 m od dworca PKS)

Prywatnie przyjmują lekarze z klinik poznańskich w zakresie:

• chorób wewnętrznych i kardiologii  
poniedziałek 15.30 - 17.30  
prof. dr hab. med. Andrzej Tykarski

• ginekologii i położnictwa, onkologii  
wtorek i sobota:  
rejestracja telefoniczna 747-28-17  
dr hab. med. Ewa Nowak-Markwitz

• ortopedii dziecięcej i dorosłych, choroby kolana, urazy sportowe  
2 razy w miesiącu środa 16.00  
rejestracja telefoniczna (0-61) 867-66-36  
dr med. Krzysztof Ruszkowski

• chirurgii ogólnej, żył, tętnic i zylaków odbytu  
badanie przepływu metodą dopplera  
1 i 3 środa miesiąca 15.30 - 17.30  
rejestracja telefoniczna 0-603/126-484  
dr med. Zbigniew Krasinski

• psychiatrii, psychoterapii  
2 i 4 środa miesiąca 12.00 - 16.00  
informacja tel. 0-606/136-107  
lek. med. Janina Głowczewska

• chorób oczu, czwartek 15.30 - 17.30  
dr med. Andrzej Styszyński



# Terminarz rozgrywek poznańskiej A-klassy (grupa I)

## Runda jesienna sezonu 2005/2006

### I kolejka rozgrywek

**Sobota - 20 sierpnia**

godz. 16.00 Clescevia Kleszczewo - Polonia Poznań

**Niedziela - 21 sierpnia**

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - Przemysław Poznań

godz. 13.00 Concordia M. Goślina - Pogoń Książ Wlkp.

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn - LNB Mieszk II Gniezno

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - Fara-Pelikan Żydowo

godz. 15.00 **Phytopharm Kłęka** - Czarni Czarniejewo

godz. 16.00 Zawisza Dolsk - Jurand Bolechówko

### II kolejka rozgrywek

**Sobota - 27 sierpnia**

godz. 17.00 Pogoń Książ Wlkp. - Clescevia Kleszczewo

**Niedziela - 28 sierpnia**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - Jurand Bolechówko

godz. 14.00 Czarni Czarniejewo - Zawisza Dolsk

godz. 14.00 Fara-Pelikan Żydowo - **Phytopharm Kłęka**

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Błękitni Owirńska

godz. 11.00 Polonia Poznań - Gmina Mieleszyn

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - Concordia M. Goślina

### III kolejka rozgrywek

**Sobota - 3 września**

godz. 16.00 Clescevia Kleszczewo - Wełnianka Kiszczewo

**Niedziela - 4 września**

godz. 14.00 Concordia M. Goślina - Przemysław Poznań

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn - Pogoń Książ Wlkp.

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - Polonia Poznań

godz. 15.00 **Phytopharm Kłęka** - LNB Mieszk II Gniezno

godz. 16.00 Zawisza Dolsk - Fara-Pelikan Żydowo

godz. 14.00 Czarni Czarniejewo - Jurand Bolechówko

### IV kolejka rozgrywek

**Sobota - 10 września**

godz. 16.00 Pogoń Książ Wlkp. - Błękitni Owirńska

**Niedziela - 11 września**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - Czarni Czarniejewo

godz. 14.00 Fara-Pelikan Żydowo - Jurand Bolechówko

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Zawisza Dolsk

godz. 11.00 Polonia Poznań - **Phytopharm Kłęka**

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - Gmina Mieleszyn

godz. 14.00 Concordia M. Goślina - Clescevia Kleszczewo

### V kolejka rozgrywek

**Sobota - 17 września**

godz. 16.00 Clescevia Kleszczewo - Przemysław Poznań

### Niedziela - 18 września

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - Concordia M. Goślina

godz. 15.00 **Phytopharm Kłęka** - Wełnianka Kiszczewo

godz. 16.00 Zawisza Dolsk - Pogoń Książ Wlkp.

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Polonia Poznań

godz. 14.00 Czarni Czarniejewo - Jurand Bolechówko

### VI kolejka rozgrywek

**Sobota - 24 września**

godz. 16.00 Pogoń Książ Wlkp. - Zawisza Dolsk

godz. 16.00 Clescevia Kleszczewo - Gmina Mieleszyn

**Niedziela - 25 września**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - Fara-Pelikan Żydowo

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Czarni Czarniejewo

godz. 11.00 Polonia Poznań - Jurand Bolechówko

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - **Phytopharm Kłęka**

godz. 14.00 Concordia M. Goślina - Błękitni Owirńska

### VII kolejka rozgrywek

**Sobota - 1 października**

godz. 15.00 Pogoń Książ Wlkp. - Jurand Bolechówko

**Niedziela - 2 października**

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn - Przemysław Poznań

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - Clescevia Kleszczewo

godz. 15.00 **Phytopharm Kłęka** - Concordia M. Goślina

godz. 15.00 Zawisza Dolsk - Wełnianka Kiszczewo

godz. 14.00 Czarni Czarniejewo - Polonia Poznań

godz. 14.00 Fara-Pelikan Żydowo - LNB Mieszk II Gniezno

### VIII kolejka rozgrywek

**Sobota - 8 października**

godz. 15.00 Pogoń Książ Wlkp. - Czarni Czarniejewo

godz. 15.00 Clescevia Kleszczewo - **Phytopharm Kłęka**

**Niedziela - 9 października**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - LNB Mieszk II Gniezno

godz. 11.00 Polonia Poznań - Fara-Pelikan Żydowo

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - Jurand Bolechówko

godz. 14.00 Concordia M. Goślina - Zawisza Dolsk

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn - Błękitni Owirńska

### IX kolejka rozgrywek

**Niedziela - 16 października**

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - Przemysław Poznań

godz. 15.00 **Phytopharm Kłęka** - Gmina Mieleszyn

godz. 15.00 Zawisza Dolsk - Clescevia Kleszczewo

godz. 12.00 Concordia M. Goślina - Jurand Bolechówko

godz. 14.00 Czarni Czarniejewo

godz. 14.00 Fara-Pelikan Żydowo - Wełnianka Kiszczewo

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Pogoń Książ Wlkp.

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Polonia Poznań

### X kolejka rozgrywek

**Sobota - 22 października**

godz. 15.00 Pogoń Książ Wlkp. - LNB Mieszk II Gniezno

godz. 15.00 Clescevia Kleszczewo - Jurand Bolechówko

**Niedziela - 23 października**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - Polonia Poznań

godz. 14.00 Wełnianka Kiszczewo - Fara-Pelikan Żydowo

godz. 14.00 Concordia M. Goślina - Czarni Czarniejewo

godz. 15.00 Gmina Mieleszyn - Zawisza Dolsk

godz. 15.00 Błękitni Owirńska - **Phytopharm Kłęka**

### XI kolejka rozgrywek

**Niedziela - 30 października**

godz. 13.30 **Phytopharm Kłęka** - Przemysław Poznań

godz. 13.30 Zawisza Dolsk - Błękitni Owirńska

godz. 13.30 Gmina Mieleszyn - Jurand Bolechówko

godz. 13.30 Czarni Czarniejewo - Clescevia Kleszczewo

godz. 13.30 Fara-Pelikan Żydowo - Concordia M. Goślina

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Wełnianka Kiszczewo

godz. 11.00 Polonia Poznań - Pogoń Książ Wlkp.

### XII kolejka rozgrywek

**Sobota - 5 listopada**

godz. 13.00 Clescevia Kleszczewo - Fara-Pelikan Żydowo

**Niedziela - 6 listopada**

godz. 11.00 Przemysław Poznań - Pogoń Książ Wlkp.

godz. 13.00 Wełnianka Kiszczewo - Polonia Poznań

godz. 13.00 Concordia M. Goślina - LNB Mieszk II Gniezno

godz. 13.00 Gmina Mieleszyn - Czarni Czarniejewo

godz. 13.00 Błękitni Owirńska - Jurand Bolechówko

godz. 13.00 **Phytopharm Kłęka** - Zawisza Dolsk

### XIII kolejka rozgrywek

**Sobota - 12 listopada**

godz. 13.00 Pogoń Książ Wlkp. - Wełnianka Kiszczewo

**Niedziela - 13 listopada**

godz. 13.00 Zawisza Dolsk - Przemysław Poznań

godz. 13.00 **Phytopharm Kłęka** - Jurand Bolechówko

godz. 13.00 Czarni Czarniejewo - Błękitni Owirńska

godz. 13.00 Fara-Pelikan Żydowo - Gmina Mieleszyn

godz. 11.00 LNB Mieszk II Gniezno - Clescevia Kleszczewo

godz. 11.00 Polonia Poznań - Concordia M. Goślina

# Terminarz rozgrywek kaliskiej B-klassy (grupa I)

## Runda jesienna sezonu 2005/2006

### I kolejka rozgrywek

**Niedziela - 28 sierpnia**

godz. 16.00 **Błękitni Sparta Kotlin** - LZS Żychlin

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - LZS Daniszyn

godz. 11.00 **Polonia Żerków** - Ogniwo Łąkociny

godz. 15.00 Profal Fabianów - Prosna Chocz

godz. 11.00 **LZS Jaraczewo** - MAT-TAR Koźminiec

godz. 11.00 Gołuchów II Żychlin - Czarni II Dobrzyca

### II kolejka rozgrywek

**Niedziela - 4 września**

godz. 11.00 LZS Żychlin - Czarni II Dobrzyca

godz. 15.00 MAT-TAR Koźminiec - Gołuchów II Żychlin

godz. 16.00 Prosna Chocz - **LZS Jaraczewo**

godz. 14.00 Ogniwo Łąkociny - Profal Fabianów

godz. 14.00 LZS Daniszyn - **Polonia Żerków**

godz. 16.00 **Błękitni Sparta Kotlin** - **Sparta Duet Panienka**

### III kolejka rozgrywek

**Niedziela - 11 września**

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - LZS Żychlin

godz. 11.00 **Polonia Żerków** - **Błękitni Sparta Kotlin**

godz. 15.00 Profal Fabianów - LZS Daniszyn

godz. 11.00 **LZS Jaraczewo** - Ogniwo Łąkociny

godz. 11.00 Gołuchów II Żychlin - Prosna Chocz

godz. 11.00 Czarni II Dobrzyca - MAT-TAR Koźminiec

### IV kolejka rozgrywek

**Niedziela - 18 września**

godz. 11.00 LZS Żychlin - MAT-TAR Koźminiec

godz. 16.00 Prosna Chocz - Czarni II Dobrzyca

godz. 14.00 Ogniwo Łąkociny - Gołuchów II Żychlin

godz. 14.00 LZS Daniszyn - **LZS Jaraczewo**

godz. 16.00 **Błękitni Sparta Kotlin**

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - Profal Fabianów

### V kolejka rozgrywek

**Niedziela - 25 września**

godz. 11.00 **Polonia Żerków** - LZS Żychlin

godz. 15.00 Profal Fabianów - **Sparta Duet Panienka**

godz. 11.00 **LZS Jaraczewo** - **Błękitni Sparta Kotlin**

godz. 11.00 Gołuchów II Żychlin - LZS Daniszyn

godz. 11.00 Czarni II Dobrzyca - Ogniwo Łąkociny

godz. 15.00 MAT-TAR Koźminiec - Prosna Chocz

### VI kolejka rozgrywek

**Niedziela - 2 października**

godz. 11.00 LZS Żychlin - Prosna Chocz

godz. 14.00 Ogniwo Łąkociny - MAT-TAR Koźminiec

godz. 14.00 LZS Daniszyn - Czarni II Dobrzyca

godz. 16.00 **Błękitni Sparta Kotlin** - Gołuchów II Żychlin

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - **LZS Jaraczewo**

godz. 11.00 **Polonia Żerków** - Profal Fabianów

### VII kolejka rozgrywek

**Niedziela - 9 października**

godz. 15.00 Profal Fabianów - LZS Żychlin

godz. 11.00 **LZS Jaraczewo** - **Polonia Żerków**

godz. 11.00 Gołuchów II Żychlin - **Sparta Duet Panienka**

godz. 11.00 Czarni II Dobrzyca - **Błękitni Sparta Kotlin**

godz. 15.00 MAT-TAR Koźminiec - LZS Daniszyn

godz. 16.00 Prosna Chocz - Ogniwo Łąkociny

### VIII kolejka rozgrywek

**Niedziela - 16 października**

godz. 11.00 LZS Żychlin - Ogniwo Łąkociny

godz. 14.00 LZS Daniszyn

godz. 15.00 **Błękitni Sparta Kotlin** - Prosna Chocz

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - MAT-TAR Koźminiec

godz. 11.00 **Polonia Żerków** - Czarni II Dobrzyca

godz. 15.00 Profal Fabianów - Gołuchów II Żychlin

godz. 15.00 Profal Fabianów - **LZS Jaraczewo**

### IX kolejka rozgrywek

**Niedziela - 23 października**

godz. 11.00 **LZS Jaraczewo** - LZS Żychlin

godz. 11.00 Gołuchów II Żychlin - Profal Fabianów

godz. 11.00 Czarni II Dobrzyca - **Polonia Żerków**

godz. 15.00 MAT-TAR Koźminiec - **Sparta Duet Panienka**

godz. 15.00 Prosna Chocz - **Błękitni Sparta Kotlin**

godz. 14.00 Ogniwo Łąkociny - LZS Daniszyn

### X kolejka rozgrywek

**Niedziela - 30 października**

godz. 11.00 LZS Żychlin - LZS Daniszyn

godz. 14.00 **Błękitni Sparta Kotlin** - Ogniwo Łąkociny

godz. 11.00 **Sparta Duet Panienka** - Prosna Chocz

godz. 11.00 <



KAROLINA GIEZEK DRUGA W KLASYFIKACJI GENERALNEJ U LANGA

# ZAKOŃCZENIE w Szczawnie

SYLWIA GRYGIEL

Karolina Giezek, (Jaroma UKS "Trójka" Jarocin) osiągnęła znakomity wynik w cyklu zawodów Skoda Auto Grand Prix MTB, które organizuje Czesław Lang, zajmując drugą lokatę w klasyfikacji generalnej wśród młodzieckich! Podczas siódmego i zarazem ostatniego wyścigu, który odbył się 6 sierpnia w Szczawnie Zdroju, jarocinianka dojechała na metę czwarta, ze stratą po-

nad czterech minut do zwyciężczyni. Triumfowała Ukrainka, Lyza Oshurkova. Na sześciu poprzednich imprezach Karolina za każdym razem stawała na podium - raz wygrała, trzykrotnie była druga, a dwa razy zajęła trzecie miejsce.

Duże słowa uznania należą się Mateuszowi Szymczakowi (kat. młodzik), który w klasyfikacji generalnej znalazł się na piątej pozycji. Niestety Szymczak nie startował w ostatnich zawodach z powodu poważnej kontuzji. Wyścig

w Szczawnie w kategorii młodzików na dwudziestym szóstym miejscu ukończył Szymon Mikler. Natomiast Krystian Kaczmarek razem z dziewiętnastoma innymi kolarzami nie dojechał do mety. W "generalce" Mikler ostatecznie zajął dwudzieste czwarte miejsce, a Kaczmarek trzydzieste pierwsze.

Bardzo dobrze wystąpił Szymon Kurkowiak (kat. junior), kończąc wyścig na szesnastym miejscu. Jarociniani uplasował się na dwudziestej pierwszej pozycji w klasyfikacji generalnej. Jego rezultat mógłby być lepszy, jednak zawodnik miał słabszy początek - zaczął zdobywać punkty począwszy dopiero od czwartych zawodów. Na starcie juniorów stanęło czterdziestu jeden kolarzy, aż szesnastu nie ukończyło wyścigu.

Maciej Paterski (kat. elita) nie dotarł do mety. Na pierwszej rundzie miał wypadek - upadł na klatkę piersiową. Mimo usilnych starań, zawodnik nie zdołał odrobić straty i na trzeciej rundzie zszedł z trasy. Spośród czterdziestu dwóch kolarzy trasy nie ukończyło osiemnastu. W "generalce" Maciej uplasował się na trzydziestej siódmej pozycji. Należy dodać, że był to jego pierwszy sezon w tej kategorii. Triumfował Marek Galiński z Grupy PSB, który w wywiadzie telewizyjnym żartował, że już nie pamięta, po raz który z rzędu zwyciężył w cyklu Skoda Auto.

Warunki na trasie były bardzo trudne. - Rok temu była tu ładna pogoda, jechało się pięknie. Niestety teraz padający przed wyścigiem deszcz spowodował, że trasa stała się bardzo niebezpieczna. Oprócz tego były strome podjazdy, korzenie i oczywiście dużo błota. Trasa w Szczawnie jest bardzo techniczna - powiedział Maciej Paterski.

\*\*\*

Dzień później, 7 sierpnia, Szymon Kurkowiak i Maciej Paterski wystartowali w Mistrzostwach Polski 2005 w Maratonie MTB, które odbyły się w Dusznikach Zdroju. Szymon zajął trzecie miejsce wśród juniorów (siedemnaste w open), natomiast Maciej był dwudziesty szósty w elicie, a wśród wszystkich startujących - trzydziesty szósty. Łącznie we wszystkich kategoriach wystartowało stu zawodników. Trasa liczyła 64,7 km; w ocenie kolarzy była bardzo piękna, ale jednocześnie ciężka.



BĘDĄ ZABIEGAĆ O NOWE BOISKO  
W PRZYBYŚLAWIU

## Próbnny turniej



ZWYCIĘSKA DRUŻYNA - WTZ Przybysław



Siedem drużyn wystartowało w I Turnieju Piłkarskim „Przybysław Cup”. Nie dotarli zaproszeni goście - drużyny Junior Lubliniec i RKS Rybnik. Imprezę zorganizował Sebastian Hetmańczyk, wiceprezes klubu Junior Lubliniec, pochodzący z Przybysławia. - To jest próbna impreza. Zobaczymy, jak wypadnie. Być może w przyszłym roku zorganizujemy turniej dwudniowy. Moglibyśmy wówczas zaprosić do udziału większą liczbę drużyn - mówi Sebastian Hetmańczyk. W przyszłym roku zmieniona ma zostać nazwa turnieju na „Hetman Cup” (od nazwiska organizatora).

Rozegrano dziewięć meczów grupowych i spotkania o miejsca premiowane nagrodami. Pojedynki sędziował arbiter z Jarocina Karol Kowalski. Emocjonujące były wszystkie mecze, ale najwięcej wrażeń kibicom dostarczyli zawodnicy WTZ Przybysław, którzy w półfinale pokonali Akces Przybysław 8:0, a w finale Spartę Przybysław 3:0, wygrywając cały turniej.

Grze zawodników przygląda-

ło się kilkuset mieszkańców Przybysławia i okolicznych wsi. Są zadowoleni, że w ich miejscowości nareszcie coś się dzieje. Zwracają jedynie uwagę na fatalny stan boiska przy szkole w Przybysławiu. - Mimo licznych sukcesów naszej młodzieży w okęgówce, nie mamy boiska z prawdziwego zdarzenia. Może władze gminy Żerków to w końcu zauważą - mówi jeden z mieszkańców. Dodaje, że gdyby zapadła decyzja o budowie, wielu chętnie pomoże. Przybysławianie zapowiadają, że o nowe boisko będą zabiegać.

(ag)

### WYNIKI I TURNIEJU „PRZYBYŚLAW CUP”

I miejsce  
WTZ Przybysław (wygrana 3:0 w meczu ze Spartą Przybysław)  
II miejsce - Sparta Przybysław  
III miejsce - TEAM Jarocin (wygrana 3:0 w meczu z Akcesem Przybysław)

Najlepszy zawodnik turnieju  
- Wojciech Kiełb (TEAM Jarocin)  
Najlepszy strzelec  
- Dawid Kasprzak (WTZ Przybysław)  
Najlepszy bramkarz  
- Jan Skiba (WTZ Przybysław)



### ZAPOWIEDZI SPOTKAŃ

**SOBOTA - 20 SIERPNIA**  
**Wielkopolska Liga Jun. St.**  
Jarota Jarocin - Remes Promień Opalenica, godz. 13.00

**Wielkopolska Liga Jun. Mł.**  
Jarota Jarocin - Poznańsk Poznań, godz. 15.00

**NIEDZIELA - 21 SIERPNIA**  
**IV liga**  
Jarota Jarocin - Ostrovia Ostrów Wlkp., godz. 16.00

**Kaliska A-klasa**  
Gladiatorzy Sierszew - Fortuna Dębniaki, godz. 11.00  
Rolmex Cielcza - Tarchalanka Tarchały, godz. 14.00  
CKS Zbiersk - Grom Golina, godz. 15.00

**Poznańska A-klasa**  
Phytopharm Kłęka - Czarni Czarniejewo, godz. 15.00

## III Turniej Piłki Nożnej o Puchar Lata

# MUNDIALITO

## NOSKÓW 3- 4 WRZEŚNIA 2005

Warunki uczestnictwa:

- wpisowe od drużyny (50 zł, konsumpcja w cenie) Pub Green Island, ul. Św. Ducha 62, Jarocin (kierunek na Konin), od godz. 12.00 do 22.00, tel. (0-62) 747-19-23
- ostateczny termin wpłaty wpisowego: 31.08.2005 r. do godziny 22.00
- losowanie grup 01.09.2005 r., godz. 17.00, Pub Green Island
- liczba drużyn max. 16 (decyduje kolejność wpłaty wpisowego)
- kapitan drużyny musi mieć ukończone 18 lat
- dojazd i ubezpieczenie na własny koszt
- drużyn 10 osobowe (6 grających)
- po rozegraniu pierwszego meczu nie można dokonywać korekt w składzie drużyny
- wszystkie kwestie sporne rozstrzyga regulamin uczestnictwa

tel. kontaktowy: 0-695/920-563

sponsorzy turnieju:

Tadeusz Wojtkowiak  
Pub Green Island  
firma „SOTAR”  
firma „DRAKAR”

lokal „Camea”  
Marek Kmiec  
Damian Kmiecik  
Marian Matkowski  
Wiesław Majusiak  
Lidia Czechak

patronat medialny:

jarocińska



# JAROTA

## już liderem



Po zwycięstwie 3:1 nad Olimpią Koło, Jarota Jarocin objęła prowadzenie w rozgrywkach grupy południowej IV ligi. Wygrana podopiecznych Zbigniewa Franiaka mogła być znacznie okazalsza, ale piłkarzom Jaroty zabrakło skuteczności.

Olimpia Koło, która w zeszłym sezonie niemal cudem utrzymała się w IV lidze (dzięki awansowi Kani Gostyń do III ligi) nieoczekiwanie po pierwszej kolejce była liderem rozrywek. W przerwie letniej drużynę opuścił doświadczony Sławomir Twardygrosz, który najprawdopodobniej zakończył karierę. Doszło za to kilku młodych zawodników. Jarota, której w końcu udało się ustabilizować skład (Łukasz Cichos i Hubert Oczkowski doszli do porozumienia z zarządem klubu) była zdecydowanym faworytem tego meczu. Bojowo nastawieni jarocińscy piłkarze z animuszem natarli na rywala chcąc chyba rozstrzygnąć spotkanie w ciągu kilku minut. I prawie im się to udało. Gdyby byli choć odrobinę skuteczniejsi, to w ciągu pierwszego kwadransu mogli strzelić kilka bramek. Już w pierwszej minucie w polu karnym szarżował Dawid Cieślak, ale skończyło się tylko na rzucie rżnym. Chwilę później Grzegorz Idzikowski uderzał głową, ale piłka minęła światło bramki. W 3 min. Łukasz Cichos wbiegł w pole karne, minął bramkarza, zagrał wzdłuż bramki, ale nikt z jego kolegów nie zamknął tej akcji. Minutę później Piotr Skokowski strzelił bardzo ładnie z 16 metrów jednak piłka trafiła tylko w poprzeczkę. Potem bramkarza Olimpii starali się zaskoczyć jeszcze Dawid Cieślak (dwa razy) Jacek Pacyński oraz Łukasz Cichos, ale gołkiper gospodarzy za każdym razem wychodził obronną ręką.

W końcu w 18. minucie piłka zatrzepotała w siatce. Michał Marciniak dośrodkował piłkę w pole



KRZYSZTOF MATUSZAK w ataku na bramkę Olimpii

karne. Bramkarz Olimpii wypiąstował piłkę na 16 metr. Tam doszedł do niej Dawid Cieślak i precyzyjnym strzałem wyprowadził Jarotę na prowadzenie.

W 36. minucie było już 2:0. Przy tej bramce wyraźnie zasnął sędzia boczny, który nie zauważył że Dawid Cieślak był na spalonym. Młody napastnik Jaroty otrzymał długą prostopadłą piłkę i znalazł się sam na sam z bramkarzem Olimpii i nie zmarnował doskonałej okazji (to już trzecia bramka Cieślaka w tym sezonie).

Uspokojona prowadzeniem i przewagą Jarota niestety nie ustrzegła się błędu. W 42. minucie Krzysztof Bączkowski wybiegł z własnej połowy do prostopadłej piłki. Zwodem minął Łukasza Woźniaka i zdobył kontaktową bramkę.

W przerwie trener Olimpii musiał ostro potraktować swoich graczy, gdyż na boisku pojawiła się zupełnie inna drużyna. Gospodarze zagrali zdecydowanie agre-

sywniej i dużo odważniej. Jarota nie miała już tak wielkiej przewagi, ale nadal kontrolowała grę. Podopieczni Zbigniewa Franiaka wciąż stwarzali sytuacje, jednak nie były one już tak groźne jak w pierwszej połowie. Najlepszą zmarnował Adam Maćkowiak, który znalazł się sam na sam z bramkarzem Olimpii, po podaniu Tomasza Tylmana, ale górą w tym starciu był gołkiper gospodarzy.

Piłkarze Olimpii kilka razy zapędzili się pod bramkę Jaroty, ale na szczęście nie udało im się zagrozić poważniej Łukaszowi Woźniakowi. W 76. minucie jarociniacy zadali ostateczny cios. Adam Maćkowiak dośrodkował piłkę z rzutu rżnego, a Tomasz Tylman idealnie wyszedł w powietrze przy krótkim słupku i uprzedzając obrońców pięknym strzałem głową nie dał szans bramkarzowi Olimpii.

Gospodarze ambitnie starali się doprowadzić do zmiany wyniku,

ale jedyne co udało im się osiągnąć, to dwa niegroźne strzały w końcówce spotkania.

W następną niedzielę kibiców w Jarocinie czekają nie lada emocje. Jarota podejmować będzie Ostrovię Ostrów. Mecz ten będzie bardzo ważny z kilku powodów. Po pierwsze, w ostrowskiej drużynie występują niechciani w Jarocie Mirosław Czajka (ma już na swym koncie trzy trafienia w tej rundzie) oraz bardzo chwalony za grę Sławomir Udzik. Po drugie, Ostrovia po dwóch kolejkach zajmuje drugie miejsce w tabeli (dwa zwycięstwa) i ustępuje Jarocie tylko gorszym bilansem bramkowym. Ponadto, ostrowianie wciąż mają w pamięci upokarzającą porażkę 1:2 sprzed dwóch lat. Jarocińskich kibiców ucieszy zapewne bramka zdobyta przez Mirka Czajkę. Miejmy nadzieję jednak, że nie będzie to gol dający zwycięstwo Ostrovii. Mecz rozpocznie się o godz. 16.00

(faf)

### IV liga - grupa południowa

#### Wyniki II kolejki rozgrywek

|                       |                         |     |
|-----------------------|-------------------------|-----|
| KKS Kaliszanka Kalisz | - Sparta Miejska Górka  | 1:1 |
| Olimpia Koło          | - Jarota Jarocin        | 1:3 |
| Ostrovia Ostrów Wlkp. | - Sokół Kleczew         | 2:0 |
| SKP Słupca            | - Victoria Września     | 2:0 |
| Zjednoczeni Rychwał   | - Doktor Czarnylas      | 2:1 |
| Korona Piaski         | - Astra Krotoszyn       | 1:3 |
| LKS Gołuchów          | - Kłos Garzyń           | 2:0 |
| Piast Kobylin         | - B. Orzeł Koźmin Wlkp. | 2:2 |

#### Tabela:

|                           |   |   |     |
|---------------------------|---|---|-----|
| 1. Jarota Jarocin         | 2 | 6 | 5:2 |
| 2. Ostrovia Ostrów Wlkp.  | 2 | 6 | 4:1 |
| 3. Zjednoczeni Rychwał    | 2 | 6 | 5:3 |
| 4. SKP Słupca             | 2 | 4 | 2:0 |
| 5. Astra Krotoszyn        | 2 | 3 | 5:4 |
| 6. LKS Gołuchów           | 2 | 3 | 3:2 |
| 7. Olimpia Koło           | 2 | 3 | 4:4 |
| 8. Meble Doktor Czarnylas | 2 | 3 | 3:3 |
| 9. Korona Piaski          | 2 | 3 | 3:4 |
| 10. Piast Kobylin         | 2 | 2 | 3:3 |
| 11. KKS Kaliszanka Kalisz | 2 | 2 | 1:1 |
| 12. Biały Orzeł Koźmin    | 2 | 1 | 3:4 |
| 13. Sparta Miejska Górka  | 2 | 1 | 2:3 |
| 14. Victoria Września     | 2 | 1 | 1:3 |
| 15. Kłos Garzyń           | 2 | 0 | 1:4 |
| 16. Sokół Kleczew         | 2 | 0 | 1:5 |

### Wielkopolska Liga Jun. St.

#### Wyniki I kolejki rozgrywek

|                         |                          |                       |
|-------------------------|--------------------------|-----------------------|
| MSP Szamotuły           | - Aluminium Konin        | 2:1                   |
| Lech II Poznań          | - Lech I Poznań          | 0:3                   |
| Remes Promień Opalenica | - Warta Poznań           | 1:1                   |
| Polonia 1912 Leszno     | - Ostrovia Ostrów Wlkp.  | 1:0                   |
| Profi Ostrzeszów        | - Obra Kościan           | 0:1                   |
| TPS Winogrody Poznań    | - Groclin Grodzisk Wlkp. | 3:8                   |
| Olimpia Koło            | - Jarota Jarocin         | 3:3                   |
| Polonia Kępno           | - Amica Wronki           | (przełożony na 31.08) |

#### Tabela:

|                            |   |   |     |
|----------------------------|---|---|-----|
| 1. Groclin Grodzisk Wlkp.  | 1 | 3 | 8:3 |
| 2. Lech I Poznań           | 1 | 3 | 3:0 |
| 3. MSP Szamotuły           | 1 | 3 | 2:1 |
| 4. Obra Kościan            | 1 | 3 | 1:0 |
| 4. Polonia 1912 Leszno     | 1 | 3 | 1:0 |
| 6. Jarota Jarocin          | 1 | 1 | 3:3 |
| 6. Olimpia Koło            | 1 | 1 | 3:3 |
| 8. Remes Promień Opalenica | 1 | 1 | 1:1 |
| 8. Warta Poznań            | 1 | 1 | 1:1 |
| 10. Amica Wronki           | 0 | 0 | 0:0 |
| 10. Polonia Kępno          | 0 | 0 | 0:0 |
| 12. Aluminium Konin        | 1 | 0 | 1:2 |
| 13. Ostrovia Ostrów Wlkp.  | 1 | 0 | 0:1 |
| 13. PROFI Ostrzeszów       | 1 | 0 | 0:1 |
| 15. Lech II Poznań         | 1 | 0 | 0:3 |
| 16. TPS Winogrody Poznań   | 1 | 0 | 3:8 |

### Wielkopolska Liga Jun. Mł.

#### Wyniki I kolejki rozgrywek

|                    |                    |                       |
|--------------------|--------------------|-----------------------|
| Lech I Poznań      | - Lech II Poznań   | 2:2                   |
| Polonia Leszno     | - Niebła Wągrowiec | 3:1                   |
| TPS Winogrody      | - Groclin Grodzisk | 1:0                   |
| Warta II Poznań    | - Aluminium Konin  | 4:2                   |
| Sokół Kleczew      | - Jarota Jarocin   | 1:5                   |
| Polonia Chodzież   | - Obra Kościan     | 1:3                   |
| Poznanianki Poznań | - Warta I Poznań   | (przełożony na 31.08) |
| KKS Proszna Kalisz | - Amica Wronki     | (przełożony na 31.08) |

#### Tabela:

|                            |   |   |     |
|----------------------------|---|---|-----|
| 1. Jarota Jarocin          | 1 | 3 | 5:1 |
| 2. Warta II Poznań         | 1 | 3 | 4:2 |
| 3. Obra Kościan            | 1 | 3 | 3:1 |
| 4. Polonia 1912 Leszno     | 1 | 3 | 3:1 |
| 5. TPS Winogrody Poznań    | 1 | 3 | 1:0 |
| 6. Lech I Poznań           | 1 | 1 | 2:2 |
| 6. Lech II Poznań          | 1 | 1 | 2:2 |
| 8. Amica Wronki            | 0 | 0 | 0:0 |
| 8. KKS Proszna Kalisz      | 0 | 0 | 0:0 |
| 8. Poznanianki Poznań      | 0 | 0 | 0:0 |
| 8. Warta I Poznań          | 0 | 0 | 0:0 |
| 12. Groclin Grodzisk Wlkp. | 1 | 0 | 0:1 |
| 13. Aluminium Konin        | 1 | 0 | 2:4 |
| 14. Niebła Wągrowiec       | 1 | 0 | 1:3 |
| 14. Polonia Chodzież       | 1 | 0 | 1:3 |
| 16. Sokół Kleczew          | 1 | 0 | 1:5 |

## SPRINT

### PIŁKA NOŻNA

Osiem drużyn zgłosiło się do turnieju piłki nożnej dla zespołów niezdolnych (zawodnicy nie mogą mieć ukończonych 17 lat). Zawody organizują chłopcy mieszkający przy ulicy Wolności i tworzący zespół Activia. Impreza odbędzie się na boisku przy Zespole Szkół Ogólnokształcących w Jarocinie przy ul. Kościuszkowej w środę, 17 sierpnia. Początek zmagania i oficjalne otwarcie odbędzie się o godz. 10.00. Siedmioosobowe drużyny rywalizować będą systemem „każdy z każdym” - 2 x 30 min.

Patronat medialny nad turniejem objęła Gazeta Jarocińska.

### SZACHY

Stefan Jakubowski, reprezentant Jarocińskiego Klubu Szachowo-Warcabowego zajął szóste miejsce w kategorii open w VI Ogólnopolskim Turnieju Szachowym o Puchar Ziemi Kaliskiej i Ziemi Ślesieńskiej. Zawody odbyły się 6 sierpnia w Pókwosku. Wzięło w nich udział około 50 zawodników. (faf)

### OGŁOSZENIE

**OKNA**  
PCV DREWNO ALUMINIUM  
**NOWOŚĆ !!!**  
KILKANAŚCIE PROFILI  
=OKIENNYCH PCV  
DO WYBORU  
**MOSKITIERY**  
NA KAŻDY TIP OKNA  
W SUPER CENIE !!!  
(NA KAŻDĄ KIESZEŃ)  
**ZADZWOŃ I SPRAWDŹ**

PIU ARGUS-SERVICE Jarocin, ul. Samia 4 tel./fax (0-62) 747-28-62

| Olimpia Koło - Jarota Jarocin 1:3 (1:2)                                                                                                                                                                       |                                                                  |                  |      |                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------|------|-----------------------------------------------------------------------------|
| SKŁAD                                                                                                                                                                                                         | STATYSTYKI                                                       |                  | GOLE |                                                                             |
| Jarota: Ł. Woźniak, T. Tylman, P. Garbarek, H. Oczkowski, G. Idzikowski, J. Pacyński (86. D. Pilarczyk), A. Maćkowiak, M. Marciniak, P. Skokowski (68. K. Matuszak), D. Cieślak, Ł. Cichos (62. P. Korzepski) | 1                                                                | Bramki           | 3    | 0:1 - Dawid Cieślak (18.)                                                   |
|                                                                                                                                                                                                               | 2                                                                | Strzały celne    | 11   | 0:2 - Dawid Cieślak (36.)                                                   |
|                                                                                                                                                                                                               | 5                                                                | Strzały niecelne | 7    | 1:2 - Krzysztof Bączkowski (42.)                                            |
|                                                                                                                                                                                                               | 3                                                                | Rzuty rżne       | 9    | 1:3 - Tomasz Tylman, po dośrodkowaniu Adama Maćkowiaka z rzutu rżnego (76.) |
|                                                                                                                                                                                                               | 3                                                                | Spalone          | 1    |                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                               | 0                                                                | Kartki żółte     | 2    |                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                               | 0                                                                | Kartki czerwone  | 0    |                                                                             |
|                                                                                                                                                                                                               | Żółte kartki: Jacek Pacyński, Przemysław Korzepski (obaj Jarota) |                  |      |                                                                             |